
MÉMORIAL

DES

SÉANCES DU CONSEIL MUNICIPAL

DE LA VILLE DE GENÈVE

Trente-septième séance – Mardi 6 février 2018, à 17 h 10

Présidence de M. Jean-Charles Lathion, président

La séance est ouverte à 17 h 10 dans la salle du Grand Conseil.

Font excuser leur absence: *M^{me} Sandrine Salerno*, vice-présidente, *M. Guillaume Barazzone*, conseiller administratif, *M^{mes} Ariane Arlotti*, *Maria Casares*, *Jennifer Conti*, *MM. Tobias Schnebli* et *Olivier Wasmer*.

Assistent à la séance: *M. Rémy Pagani*, maire, *M^{me} Esther Alder* et *M. Sami Kanaan*, conseillers administratifs.

CONVOCATION

Par lettre du 25 janvier 2018, le Conseil municipal est convoqué dans la salle du Grand Conseil pour mardi 6 février et mercredi 7 février 2018, à 17 h et 20 h 30.

1. Exhortation.

Le président. Mesdames et Messieurs les conseillers municipaux, prenons la résolution de remplir consciencieusement notre mandat et de faire servir nos travaux au bien de la Cité qui nous a confié ses destinées.

Mesdames et Messieurs, nous avons appris avec tristesse le décès de M^{me} Christiane Beyeler-Vodoz, conseillère municipale de 1979 à 1990 sur les bancs du Parti radical et deuxième vice-présidente de ce Conseil municipal entre 1984 et 1985. Nous adressons nos sincères condoléances à la famille et aux proches de M^{me} Christiane Beyeler-Vodoz.

(L'assemblée observe une minute de silence.)

2. Communications du Conseil administratif.

M^{me} Esther Alder, conseillère administrative. Mesdames et Messieurs les conseillères et conseillers municipaux, votre président, M. Lathion, vous a transféré un courrier que je lui ai envoyé. Il s'agit de l'accusé de réception du secrétariat de la Commission fédérale de la concurrence (COMCO) à mon courrier du 19 décembre; je vous avais bien évidemment tenus au courant des différentes démarches.

Sachez que le secrétariat de la COMCO considère dans son accusé de réception comme très positive la modification envisagée de l'alinéa 5 de l'article 23A du règlement relatif aux aides financières du Service social, à savoir la radiation de la validité des bons d'achat de fournitures scolaires limitée aux commerces en ville de Genève, conformément aux recommandations du 2 octobre de la COMCO. Bien qu'il sache que le Conseil municipal doit encore se prononcer sur les modifications envisagées, le secrétariat de la COMCO vous remercie déjà pour l'intérêt dont la Ville de Genève a fait preuve pour le respect du droit fédéral.

Cela m'amène à partager deux considérations. On ne peut que regretter que votre Conseil ait voté ce projet de délibération PRD-130 le 17 janvier 2017 sur le siège, puisque nous nous serions évité bien des démarches pour nous mettre en conformité avec le droit fédéral si cet objet avait été renvoyé en commission de la cohésion sociale et de la jeunesse. Il s'agit maintenant de corriger l'alinéa 5 de l'article 23A du règlement. Il semble que l'urgence sera demandée sur le projet de délibération PRD-165, qui se trouve au point 218 de l'ordre du jour et qui demande la suppression de cet article.

J'aimerais vous dire par ailleurs que mes services travaillent depuis plusieurs mois pour mettre en œuvre votre décision. Nous avons évidemment cherché à concilier le droit fédéral et les besoins des bénéficiaires, ce qui représente aussi un coût. Nous ne sommes évidemment engagés dans ce système que pour une année, de sorte que nous pourrions l'améliorer ou le modifier le cas échéant. Voter le projet de délibération PRD-165 équivaut à revenir à la situation *ante*, c'est-à-dire au versement de l'allocation de rentrée scolaire sous forme monétaire, et c'est un système, je vous l'avais dit, qui a très bien fonctionné jusqu'à présent.

J'ajouterai, car c'est important par rapport au vote du budget 2018, que nous avons désormais les chiffres de 2017. Ce sont 2514 familles, dont 3775 enfants, qui ont bénéficié de l'allocation de rentrée scolaire. Dans l'examen du budget, vous aviez procédé à une coupe de 90 000 francs, vous vous en souvenez. Sachez donc qu'on sera en dépassement puisque les montants qui avaient été inscrits au budget seront nécessaires compte tenu des chiffres qui ressortent de l'examen du Service social pour boucler les comptes.

Le Conseil administratif est extrêmement vigilant dans l'examen du budget et dans les propositions qu'il fait. Si nous avons proposé 540 000 francs pour cette ligne «allocation de rentrée scolaire», c'est que tous les indicateurs nous montraient en effet que c'est le montant qu'il aurait fallu inscrire au budget, puisque toutes les demandes acceptées en vue de recevoir cette prestation équivalent aujourd'hui à 533 000 francs.

Nous sommes évidemment prêts à nous adapter à la décision que vous prendrez ce soir si l'urgence est acceptée. Je vous rappelle qu'il faudra encore modifier la question de la territorialité du règlement des allocations de rentrée scolaire.

3. Communications du bureau du Conseil municipal.

Le président. Mesdames et Messieurs, cette soirée sera un peu spéciale...

M. Pascal Holenweg (S). Elles le sont toutes!

Le président. Elles le sont toutes, je le sais bien, mais celle-ci sera particulièrement spéciale parce que vous n'en serez pas vraiment les principaux ordonnateurs. (*Le système de vote électronique et les micros sont hors service.*) La technique, Mesdames et Messieurs, ne suit pas. Les micros ne fonctionnent que pour cette travée-là. (*Ndlr: la partie gauche de l'enceinte.*) L'ensemble des micros, notamment ceux de la tribune, ne fonctionneront pas. Il s'agira donc que

nous soyons particulièrement disciplinés afin de bien vous identifier quand vous posez une question et que vous voterez, puisque nous ferons un vote de façon traditionnelle assis-debout, par un grand retour au passé. Cela demandera une certaine discipline. J'en appelle donc au concours de tous, à votre calme aussi car vous vous imaginez bien que nous vivons une situation assez exceptionnelle ce soir. Sans le concours de chacun et de chacune d'entre vous, on ne pourra pas le faire. Nous procéderons donc de cette façon-là.

M. Guillaume Barazzone nous a annoncé son absence à 17 h. Nous avons reçu la lettre de démission de notre collègue M. Simon Gaberell avec effet aujourd'hui à 19 h. Je prie une secrétaire de lire sa lettre de démission. Madame Ecuier...

Lecture de la lettre:

Genève, le 1^{er} février 2018

Concerne: Démission du Conseil municipal de la Ville de Genève

Monsieur le président, cher Jean-Charles,
Chères et chers collègues,

C'est avec une certaine émotion que je vous annonce aujourd'hui ma démission de ma fonction de conseiller municipal en Ville de Genève.

Depuis le 20 janvier dernier, j'ai le bonheur d'être le père d'une petite Elisa, qui nous enchante, sa mère et moi, au quotidien. Je souhaite pouvoir m'investir pleinement dans cette nouvelle responsabilité et profiter au maximum des instants magiques que nous partageons à trois. Ce changement, conjugué à l'évolution récente de ma carrière professionnelle, me semble difficilement conciliable avec les séances tardives du Conseil municipal, le travail en commission et l'engagement au sein du parti que suppose la fonction. Je crains de ne plus pouvoir effectuer avec l'investissement suffisant le mandat qui m'a été confié par les électrices et électeurs de notre ville.

Chères et chers collègues, j'ai eu durant ces presque trois années énormément de plaisir à siéger à vos côtés. Je tiens à rendre hommage à votre engagement quotidien au service de notre Ville. J'ai découvert au Conseil municipal des personnes motivées, souvent passionnées, qui défendent leurs convictions et le développement qu'elles et ils estiment juste pour notre Cité.

L'investissement en tant que conseiller municipal n'est que trop imparfaitement reflété par les caméras de télévision lors des séances plénières. Il implique un travail minutieux et discret, mais ô combien important en commission, nourri d'auditions et de discussions souvent animées pour faire avancer les dossiers. Il

comporte de longues séances en soirée au sein du parti à préparer les interventions et à débattre des positions. Il engage, enfin, une présence sur le terrain et une écoute des besoins et demandes des habitant-e-s ou des associations que nous essayons toutes et tous ici de relayer avec honnêteté.

J'ai eu beaucoup d'intérêt et de plaisir à découvrir cette face plus cachée de la politique genevoise en train de se faire et de partager ces moments avec vous. J'ai toujours essayé de débattre en écoutant et en respectant les positions des autres même lorsqu'elles me paraissaient si lointaines. J'ai ainsi fait de belles rencontres dans cette enceinte, tous partis confondus. Je me suis investi au maximum de mes possibilités, que ce soit en portant des projets qui me tenaient à cœur ou au sein de la commission de l'aménagement et de l'environnement, dont j'aimerais saluer ici son président et l'ensemble des commissaires y siégeant. Je vais sincèrement regretter la qualité des discussions qui y sont menées, avec parfois malheureusement peu de temps à disposition, sur des objets qui constituent des enjeux importants pour le développement de notre cité. Il s'agit de défendre sa vision de la ville en gardant toujours en point de mire le devoir de servir au mieux ses habitantes et habitants.

Chères et chers collègues, c'est avec ces beaux souvenirs en tête que je souhaite quitter aujourd'hui ce Conseil municipal, plus qu'avec la mémoire de nos séances plénières souvent interminables ou des nombreux blocages politiques dus à une cohabitation difficile, voire stérile, entre un exécutif à gauche et un législatif à droite. Il n'est jamais facile de dépasser ces clivages et d'agir de façon constructive dans ces conditions.

Je suis toutefois convaincu que vous continuerez à vous battre pour vos convictions, à lutter contre les inégalités de toutes sortes et à défendre l'inclusion de tous les citoyennes et citoyens pour faire de cette ville une cité rayonnante, juste et, bien entendu, verte. Je suis certain également que vous trouverez des solutions pour améliorer l'efficacité de nos débats et le fonctionnement de nos institutions.

Je termine cette lettre avec une pensée spéciale pour mes collègues de parti qui m'ont accueilli avec sympathie et bienveillance, malgré mon enthousiasme parfois débordant. Vous êtes un groupe formidable de vivacité, de personnalités et d'engagement et je vous souhaite tout le meilleur pour cette fin de législature.

Je me réjouis de continuer à suivre vos débats passionnés, désormais avec Elisa à côté de moi, et j'espère vous revoir, cher président, chères et chers collègues, en d'autres occasions.

Meilleures salutations,

Simon Gaberell

(Applaudissements.)

Le président. Nous avons pris acte de la démission de notre cher Simon Gaberell. La prestation de serment de son remplaçant aura lieu ce soir à 20 h 30. Je passe la parole à M. Alfonso Gomez. Vous voudrez bien, Monsieur le conseiller municipal, vous placer à côté de M^{me} Alder, car c'est le seul micro qui fonctionne... (*Remarque.*) Je dois aussi féliciter Simon qui a eu une petite fille. Je salue d'ailleurs la maman et le bébé qui sont à la tribune. (*Applaudissements.*)

M. Alfonso Gomez (Ve). Merci, Monsieur le président, et merci à toi aussi, cher Simon; grâce à toi me voilà au Conseil administratif, c'est quand même une première... (*Rires.*) Même au Conseil d'Etat me dit-on...

C'est bien avec un petit serrement de cœur que nous te voyons partir, cher Simon. En effet, malgré ton jeune âge, très jeune même, un gamin... et ton expérience... (*remarque de M. Simon Gaberell*)... très peu d'expérience mais quand même... tu es entré au Conseil municipal en 2015 et, en tant que nouveau et malgré la faiblesse de ton expérience, tu as tout de suite – mais tout de suite! – su imposer ton savoir, ton entregent et tes compétences. C'est à relever et je crois que les hommages qui te seront rendus aujourd'hui le démontreront. Du reste, un fameux journal de la place, *Le Courrier*, pour ne pas le citer, ne s'était pas trompé, car il t'avait consacré un article quelques mois à peine après ton élection, ce qui avait fait pas mal de jaloux parmi nous, je l'avoue...

Simon, tu as su faire merveille pendant ces trois ans au Conseil municipal. Tu es d'abord devenu membre de la commission des arts et de la culture, où tu t'es tout de suite intégré. Cela t'a permis de savoir ce qu'est le côté cour et le côté jardin et pas seulement la cour de récréation ou le jardin où on se balade... Tu as également été un membre éminent – on l'a souligné à plusieurs reprises – de la commission de l'aménagement et de l'environnement, et tu as aussi su intervenir avec brio à maintes reprises, je dois le dire, au sein de notre enceinte.

Mais ce qui nous a le plus impressionnés, en tout cas moi, c'est que dans ce laps de temps tu t'es marié et tu es devenu papa, ce qui n'est pas rien. Je crois en tout cas que ton expérience en politique te servira en tant que papa car tu sauras que tu pourras faire les choses comme tu peux et que parfois tu les feras comme tu veux mais pas toujours. Je suis sûr aussi que, comme en politique, tu feras de ton mieux et que tu éviteras de tomber dans l'absurdité, ce qui n'est pas un obstacle en politique mais qui l'est souvent en tant que papa.

Nous nous sommes réjouis de voir ces changements au cours des dernières années. Il y a d'abord eu l'amour de ta vie... On dit de l'amour que c'est la lumière de la vie, c'est vrai. Et puis il y a eu le mariage. Bon, le mariage, c'est souvent la facture d'électricité après la lumière... Nous avons constaté que tu savais changer, que tu savais vivre autrement aussi et que tu savais mettre en

avant des valeurs que nous mettons souvent en avant dans notre parti, à savoir de valoriser l'autre temps, pas seulement le temps du travail et le temps de la politique.

Nous regrettons de te voir partir, mais je ne voudrais pas finir cette rapide chronique sans citer un grand penseur de notre temps qui se situe entre Confucius, Platon et Nietzsche et qui inspire tant de nos hommes politiques actuels, de Trump à Kim Jong-un, ou même certains de nos hommes politiques locaux dont je ne citerai pas les noms par charité chrétienne. Je vous livre une pensée de Jean-Claude van Damme, qui disait: «Je crois au moment. S'il n'y a pas le moment, à ce moment-là, il faut arriver à ce moment-là, au moment qu'on veut.» Cher Simon, je crois que ça y est, c'est le moment. Salut. (*Applaudissements.*)

M. Alain de Kalbermatten (DC). Elisa, c'est elle la coupable... C'est elle qui te fait démissionner de ce Conseil municipal alors qu'on était si bien avec toi. Maïla peut-être aussi un peu, je ne sais pas... Je suis sûr que Maïla aurait voulu que tu restes. A voir... Mais Elisa, oui! C'est dommage que tu obliges ton père à partir, car il était sans doute le meilleur d'entre nous. C'était un bel espoir pour les Verts, et tu étais bien le seul... (*Rires.*) C'est vraiment dommage pour les Verts que tu en viennes à partir parce qu'il y aura un grand vide après toi. C'est vraiment regrettable.

Plus sérieusement, c'est vraiment regrettable que tu partes car tu aurais eu une très belle carrière ici au sein du Conseil municipal et à d'autres postes, aussi, qui étaient à repouvoir. C'est vraiment dommage que tu nous quittes maintenant. J'espère que ce n'est que temporaire. C'est bien que tu te consacres à ta famille, à ton épouse, à ta fille, mais sache qu'il serait bon que tu reviennes assez rapidement faire de la politique parce que c'est aussi servir sa famille que de faire de la politique; il faut se sacrifier. Ne sois pas non plus trop dur avec ceux et celles qui restent – d'après ce que j'ai ouï dire, tu as parfois eu des propos assez durs pour ceux qui restent. Mais reviens-nous vite. J'embrasse très fort Maïla, j'embrasse très fort Elisa, je t'embrasse fort et je te souhaite bon vent pour ce petit laps de temps hors de la politique.

M. Eric Bertinat (UDC). Cher Simon, je veux quand même te dire quelques mots car nous avons eu le plaisir de siéger ensemble une belle période en commission de l'aménagement et de l'environnement. J'ai infiniment apprécié ton voisinage. Je m'étais placé au centre pour une fois, j'étais assis à côté de toi et j'ai plus d'une fois pu constater tes compétences, ta connaissance des dossiers et aussi ta qualité tant d'écoute que d'expression. Enfin bref, j'ai eu un infini plaisir à siéger avec toi, je tenais à te le dire.

Tu es un homme compétent, tu es d'humeur égale, tu es un bon camarade; j'en déduis que tu seras un bon papa. C'est une tâche bien plus importante que celle de venir cancaner en séance plénière au Conseil municipal, te noyer dans un quatre-vingtième de cette assistance. Ton rôle est inégalable, irremplaçable. Tu vas le remplir pleinement et je ne peux que t'en féliciter. (*Applaudissements.*)

M^{me} Patricia Richard (LR). Mon cher Simon, les autres l'ont déjà dit, nous te regretterons. Tu as pour toi la compétence, la connaissance de tes dossiers et surtout tu n'étais pas dogmatique. Avec toi, on pouvait avancer, on pouvait discuter, on pouvait négocier.

Tu pars pour la plus belle raison du monde, parce qu'il n'y a rien de plus beau que de s'occuper de son bébé et de le voir grandir, donc on ne peut que te souhaiter le meilleur. A très bientôt. (*Applaudissements.*)

M^{me} Danièle Magnin (MCG). Cher Simon, effectivement, nous allons te regretter, la commission dans son entier te l'avait déjà dit. Mais les raisons sont tellement bonnes que nous ne pouvons que te souhaiter d'être heureux et peut-être de nous revenir quand ta petite fille ou le reste de ta famille aura atteint un âge où on peut laisser les enfants à la maison le soir en sachant qu'ils ne feront pas de bêtises. Alors à bientôt.

M. Olivier Gurtner (S). Cher Simon, nous avons appris ton départ du Conseil municipal. C'est une triste nouvelle pour cette assemblée vu ton esprit constructif, c'est une triste nouvelle pour les Verts, car c'est le troisième départ sur huit, c'est une triste nouvelle pour l'Alternative car on se souviendra de ta figure combative et c'est une triste nouvelle pour moi en tant qu'ami.

Nouvel élu du Conseil municipal, un bleu Vert finalement, tu es arrivé de manière discrète, effacée, inaperçue, ne prenant jamais la parole... (*Rires.*) Plus sérieusement, tu t'es rapidement mis au travail, impliqué dans les dossiers, investi à fond en commission. Les collègues qui ont siégé avec toi se rappellent tes torrents de questions et autres déluges interrogatifs. Et c'est tant mieux. Aménagement, travaux, culture, vélo: tu as donné une parole forte et constructive, c'est vrai, sur ces questions qui touchent les citoyennes et citoyens.

Mais voilà, un agenda lourd, des séances chronophages ont eu raison pour le moment de ta passion. A cet égard, étant donné le départ de nombreux jeunes élu-e-s, on ne peut que constater tristement à quel point le système actuel leur est inadapté, à quel point il est inadapté aux jeunes élus, aux jeunes parents. C'est une chose à laquelle il faudra penser à remédier très sérieusement.

Evidemment, ton départ s'explique aussi par une bonne nouvelle, la naissance de votre fille, à toi et à Maïla, Elisa. Docteur en sciences sociales, attaché à l'objectivité, ton avis sur ta fille est déjà fait et il est très neutre... Elle est parfaite – il vient de me le dire –, elle est magnifique et très intelligente – certainement plus que certaines ou certains dans cette assemblée... (*Exclamations.*) Je peux m'inclure dedans...

Bref, je te souhaite à toi et à Maïla, en bons Verts, une vie riche en bonheur, en plaisirs, en boulghour, en quinoa et autre produit bio que tu pourras donner à ta fille. Je te souhaite de pouvoir lui chanter: «Elisa, Elisa, Elisa, saute-moi au cou.» (*Applaudissements.*)

M^{me} Brigitte Studer (EàG). Cher Simon, c'est avec très grand regret qu'Ensemble à gauche te voit partir. Nous le savons bien, nous l'avons entendu, ce regret est vraiment partagé par tout le monde ici.

Nous regretterons ton engagement, ton dynamisme, ton enthousiasme, ta manière d'être toujours en recherche. Nous te regretterons tout particulièrement, mes collègues l'ont dit, au sein de la commission de l'aménagement et de l'environnement, où tu étais si présent avec tes très précieuses compétences dans le domaine. Tu arrivais toujours avec dix questions très pointues, très détaillées sur chaque objet présenté, ce qui nous permettait à tous – ce sentiment était partagé, je crois – de voir l'objet étudié d'une nouvelle manière. J'ai aussi eu le plaisir de défendre avec toi les motions pour le vélo qui, je l'espère, passeront cette fois-ci la rampe en séance plénière, sans ton appui malheureusement.

Ton départ pose bien sûr aussi, comme nous en avons déjà parlé, la question de la place que nous pouvons donner ici aux jeunes parents. Je regrette vraiment beaucoup que cela s'avère si impossible que des jeunes mamans, des jeunes papas doivent renoncer à être présents dans cette enceinte. Je devrais me réjouir que ce soient aussi de jeunes pères qui décident d'arrêter leur mandat puisque cela veut dire qu'il y a un autre partage, une autre façon de vivre la paternité, la parentalité. En même temps, ce sera un défi pour nous de trouver une manière que des jeunes parents puissent aussi avoir un mandat politique. Je compte sur toi pour y réfléchir avec nous et faire des propositions pour qu'il soit possible dans le futur de participer aussi à la cause publique lorsque les enfants sont plus petits. Et tout de bon pour toi. (*Applaudissements.*)

Le président. Tout a été dit, cher Simon Gaberell. Il ne nous reste plus qu'à vous délivrer le cadeau du Service du Conseil municipal. (*M. Eric Bertinat, premier vice-président, remet un présent à M. Simon Gaberell.*) (*Applaudissements nourris. L'audience se tient debout.*)

En ce qui concerne le dépôt des urgences, Mesdames et Messieurs les conseillers municipaux, le bureau applique strictement le règlement du Conseil municipal. Je vous rappelle que les urgences doivent formellement être déposées en mains propres et comptabilisées uniquement lors des quinze premières minutes de la première séance et qu'elles seront traitées dans leur ordre d'arrivée.

Par ailleurs, le bureau a étudié de manière très objective le statut de M. Spuhler, par une lecture attentive de l'article 9 de la loi sur l'administration des communes (LAC) et des articles 13 et 14 du règlement du Conseil municipal de la Ville de Genève. Il a également consulté le Service de surveillance des communes, le sautier ainsi que M. Olivier-Georges Burri, directeur général adjoint de l'administration municipale, qui l'a accompagné dans ses travaux.

Le bureau est arrivé à la conclusion que, au regard du droit, il ne pouvait pas destituer M. Pascal Spuhler, qui a été élu en tant que personne à la deuxième vice-présidence et qui peut donc se maintenir à cette fonction comme il en a exprimé la volonté. C'est pourquoi le bureau a décidé de procéder au point 5 à l'élection d'un membre du bureau en tant que secrétaire pour y représenter le Mouvement citoyens genevois.

Je rappelle que les points 106, 107 et 108 de notre ordre du jour, soit les rapports M-1215 A, M-1216 A et M-1209 A relatifs aux menus des restaurants scolaires sont liés.

Je vous rappelle aussi que la commission des naturalisations est convoquée pour une courte séance durant la pause à 19 h à la salle Nicolas-Bogueret.

J'ai une autre communication importante concernant les séances du Conseil municipal. A vos agendas, Mesdames et Messieurs... Les séances du Conseil municipal prévues les 25 et 26 juin 2018 sont avancées aux mardi et mercredi 19 et 20 juin 2018, car la salle du Grand Conseil ne sera plus disponible après ces dates.

4. Liste des objets en suspens arrêtée au 22 janvier 2018 (D-12).

Le président. Vous avez reçu par messagerie électronique la liste des objets en suspens arrêtée au 22 janvier 2018, étant entendu qu'elle comprend déjà des objets qui ne sont plus en suspens, puisque des rapports ont été rendus depuis. Cette liste figurera au *Mémorial* selon l'article 30, lettre h, du règlement du Conseil municipal de la Ville de Genève.

Liste des objets en suspens

Arrêtée au 22 janvier 2018

(Article 30 du règlement du Conseil municipal)

Table des matières

Bureau du Conseil municipal	4927
Questions écrites	4927
Commission de l'aménagement et de l'environnement	4928
Motions	4928
Pétitions	4942
Projets de délibérations	4942
Propositions CA au CM	4943
Résolutions	4946
Commission de la cohésion sociale et de la jeunesse	4947
Divers (CM)	4947
Motions	4949
Projets de délibérations	4961
Propositions CA au CM	4961
Résolutions	4962
Commission de la sécurité, du domaine public, de l'information et de la communication	4964
Divers (CM)	4964
Motions	4966
Pétitions	4981
Projets d'arrêtés	4981
Projets de délibérations	4983
Propositions CA au CM	4984
Résolutions	4985
Commission des arts et de la culture	4987
Divers (CM)	4987
Motions	4989
Projets de délibérations	5009
Propositions CA au CM	5009
Résolutions	5010
Commission des finances	5012
Divers (CM)	5012
Motions	5016
Pétitions	5025
Projets d'arrêtés	5026
Projets de délibérations	5026
Propositions CA au CM	5031
Résolutions	5037

Commission des pétitions	5038
Pétitions	5038
Commission des sports	5042
Divers (CM)	5042
Motions	5044
Propositions CA au CM	5048
Résolutions	5049
Commission des travaux et des constructions	5050
Divers (CM)	5050
Motions	5052
Projets de délibérations	5055
Propositions CA au CM	5057
Commission du logement	5066
Motions	5066
Propositions CA au CM	5068
Commission du règlement	5069
Projets de délibérations	5069
Résolutions	5072
Grand Conseil	5074
Motions	5074
Département des Autorités	5075
Initiatives municipales	5075
Interpellations écrites	5075
Motions	5075
Questions écrites	5076
Département N° 1 Finances et logement – M^{me} Sandrine Salerno.....	5077
Interpellations écrites	5077
Motions	5077
Pétitions	5079
Questions écrites	5079
Département N° 2 Constructions et aménagement – M. Rémy Pagani	5081
Interpellations écrites	5081
Motions	5081
Pétitions	5083
Projets de délibérations	5084
Questions écrites	5084
Département N° 3 Culture et sport – M. Sami Kanaan	5086
Interpellations écrites	5086
Motions	5086
Questions écrites	5087

Département N° 4 Environnement urbain et sécurité – M. Guillaume	
Barazzone	5089
Interpellations écrites	5089
Pétitions	5090
Questions écrites	5090
Résolutions	5090
Département N° 5 Cohésion sociale et solidarité – M^{me} Esther Alder ...	5091
Interpellations écrites	5091
Motions	5091
Pétitions	5093
Maire	5094
Motions	5094
Conseil administratif	5095
Interpellations écrites	5095
Interpellations orales	5095
Motions	5095
Délégation à l'aménagement	5096
Motions	5096
Pétitions	5096
Maire	5097
Divers (CM)	5097
Interpellations écrites	5097
Motions	5097
Questions écrites	5098

Bureau du Conseil municipal

Questions écrites

- QE-307 (166) Question écrite du 18 mai 2009 de MM. Simon Brandt, Olivier Fiumelli et Alexandre Chevalier: «Fonctionnement du bureau du Conseil municipal et frais inhérents».
- ❖ Commission(s): Bureau du Conseil municipal
 - ❖ Renvoi en commission: 18.05.2009

Commission de l'aménagement et de l'environnement**Motions**

M-509 (162) Motion de M^{mes} Liliane Johner, Marie-France Spielmann, Hélène Ecuyer, MM. Alain Dupraz et Pierre Rumo: «Label de qualité sociale».

- ❖ Renvoi en commission: 21.02.2005
 - ❖ Rapporteur[se]: M. Pascal Rubeli (CA21)
 - ❖ Vote commission: 17.01.2007
 - ❖ Remis au secrétariat: 26.05.2015
 - ❖ Inscription(s) en séance CM: 15.09.2015
- 06.10.2015
27.10.2015
10.11.2015
19.01.2016
09.02.2016
08.03.2016
05.04.2016
26.04.2016
24.05.2016
07.06.2016
27.06.2016
13.09.2016
27.09.2016
01.11.2016
22.11.2016
17.01.2017
07.02.2017
07.03.2017
20.03.2017
04.04.2017
16.05.2017
06.06.2017
26.06.2017
12.09.2017
26.09.2017
17.10.2017
14.11.2017
05.12.2017
09.12.2017
16.01.2018
06.02.2018

Liste des objets en suspens

- M-782 (165) Motion du 12 mars 2008 de MM. Thierry Piguët, Christophe Buemi, Patrick Baud-Lavigne, Gérard Deshusses, Grégoire Carasso, Jean-Louis Fazio, M^{mes} Silvia Machado, Isabelle Brunier, Véronique Paris, Diana Duarte Rizzolio, Christiane Olivier, Annina Pfund et Mary Pallante: «De l'air à la place Dorcière!»
- ❖ Renvoi en commission: 10.11.2008
 - ❖ Rapporteur[se]: M^{me} Brigitte Studer (CAE)
 - ❖ Vote commission: 31.05.2016
 - ❖ Remis au secrétariat: 13.10.2016
 - ❖ Inscription(s) en séance CM: 22.11.2016
- 17.01.2017
07.02.2017
07.03.2017
20.03.2017
04.04.2017
16.05.2017
06.06.2017
26.06.2017
12.09.2017
26.09.2017
17.10.2017
14.11.2017
05.12.2017
09.12.2017
16.01.2018
06.02.2018
- M-832 (166) Motion du 5 novembre 2008 de M^{mes} Alexandra Rys, Nathalie Fontanet, MM. Jean-Charles Lathion, Pascal Rubeli, Jean Sanchez et Jean-Louis Fazio: «Pour une gestion intelligente et sécurisée des flux de trafic sur le parvis de la gare».
- ❖ Renvoi en commission: 03.10.2009
 - ❖ Rapporteur[se]: M. Pierre Gauthier (CAE)
 - ❖ Vote commission: 02.03.2010
 - ❖ Remis au secrétariat: 29.09.2015
 - ❖ Inscription(s) en séance CM: 10.11.2015
- 19.01.2016
09.02.2016
08.03.2016
05.04.2016
26.04.2016
24.05.2016

SÉANCE DU 6 FÉVRIER 2018 (après-midi)
Liste des objets en suspens

07.06.2016
27.06.2016
13.09.2016
27.09.2016
01.11.2016
22.11.2016
17.01.2017
07.02.2017
07.03.2017
20.03.2017
04.04.2017
16.05.2017
06.06.2017
26.06.2017
12.09.2017
26.09.2017
17.10.2017
14.11.2017
05.12.2017
09.12.2017
16.01.2018
06.02.2018

M-876 (167) Motion du 10 juin 2009 de MM. Alpha Dramé, Marc Dalphin, Yves de Matteis, Fabien Sartoretti, Mathias Buschbeck, Miguel Limpo, M^{mes} Anne Moratti Jung, Valérie Bourquin, Claudia Heberlein Simonett, Sarah Klopmann, Sandrine Burger, Florence Kraft-Babel, Anne-Marie Gisler, Maria Pérez, MM. Alain de Kalbermatten, Simon Brandt, Grégoire Carasso, Christian Lopez Quirland, Christian Zaugg, Pierre Rumo, Olivier Tauxe et Sylvain Clavel: «Pour un parc éco-industriel ou un écosite sur le site de Châtelaine».

- ❖ Renvoi en commission: 23.06.2009
- ❖ Rapporteur[se]: M^{me} Hélène Ecuyer (CA21)
- ❖ Vote commission: 06.05.2010
- ❖ Remis au secrétariat: 02.03.2017
- ❖ Inscription(s) en séance CM: 04.04.2017
16.05.2017
06.06.2017
26.06.2017
12.09.2017
26.09.2017

Liste des objets en suspens

17.10.2017

14.11.2017

05.12.2017

09.12.2017

16.01.2018

06.02.2018

M-926 (167) Motion du 19 mai 2010 de M^{mes} Nicole Valiquer Grecuccio, Isabelle Brunier, Véronique Paris, Christiane Olivier, Andrienne Soutter, Silvia Machado, Annina Pfund, Corinne Goehner-Da Cruz, Martine Sumi, MM. Christophe Buemi, Miltos Thomaidis, Thierry Piguët, Gérard Deshusses et Roger Michel: «La pointe de la Jonction: encore et toujours».

❖ Commission(s): Commission de l'aménagement et de l'environnement

❖ Renvoi en commission: 22.11.2011

❖ Rapporteur[se]: M. Simon Gaberell (CAE)

M-929 (168) Motion du 9 juin 2010 de M. Mathias Buschbeck, M^{mes} Sarah Klopmann, Claudia Heberlein Simonett, Marie-Pierre Theubet, MM. Marc Dalphin, Bayram Bozkurt, M^{me} Anne Moratti Jung, MM. Alpha Dramé, Georges Breguet, M^{me} Frédérique Perler-Isaaz, MM. Yves de Matteis, Fabien Sartoretti, Mmes Sandrine Burger, Valérie Bourquin et M. Alexandre Wisard: «Créons rapidement des places de livraison en ville de Genève».

❖ Renvoi en commission: 22.11.2011

❖ Rapporteur[se]: M. Stefan Kristensen (CAE)

❖ Vote commission: 03.09.2013

❖ Remis au secrétariat: 01.10.2013

❖ Inscription(s) en séance CM: 08.03.2016

05.04.2016

26.04.2016

24.05.2016

07.06.2016

27.06.2016

13.09.2016

27.09.2016

01.11.2016

22.11.2016

17.01.2017

07.02.2017

SÉANCE DU 6 FÉVRIER 2018 (après-midi)
Liste des objets en suspens

07.03.2017
20.03.2017
04.04.2017
16.05.2017
06.06.2017
26.06.2017
12.09.2017
26.09.2017
17.10.2017
14.11.2017
05.12.2017
09.12.2017
16.01.2018
06.02.2018

M-959 (168) Motion du 19 janvier 2011 de M^{mes} Renate Cornu, Fabienne Aubry Conne, Véronique Latella, MM. Alexandre Chevalier, Alexis Barbey, Rémy Burri et Guy Dossan: «Pour une ville verte, plantons des murs végétalisés».

- ❖ Renvoi en commission: 22.11.2011
 - ❖ Rapporteur[se]: M^{me} Sandrine Burger (CAE)
 - ❖ Vote commission: 14.01.2014
 - ❖ Remis au secrétariat: 23.02.2015
 - ❖ Inscription(s) en séance CM: 28.04.2015
- 19.05.2015
03.06.2015
22.06.2015
15.09.2015
06.10.2015
27.10.2015
10.11.2015
19.01.2016
09.02.2016
08.03.2016
05.04.2016
26.04.2016
24.05.2016
07.06.2016
27.06.2016
13.09.2016
27.09.2016
01.11.2016

Liste des objets en suspens

22.11.2016
 17.01.2017
 07.02.2017
 07.03.2017
 20.03.2017
 04.04.2017
 16.05.2017
 06.06.2017
 26.06.2017
 12.09.2017
 26.09.2017
 17.10.2017
 14.11.2017
 05.12.2017
 09.12.2017
 16.01.2018
 06.02.2018

M-966 (168) Motion du 16 février 2011 de MM. Georges Queloz, Armand Schweingruber, Pascal Rubeli, Olivier Tauxe, Simon Brandt, Benaouda Belghoul, Alpha Dramé, Christophe Buemi, M^{mes} Maria Casares, Vera Figurek, Corinne Goehner-da Cruz, Silvia Machado, Sandrine Burger, Anne Moratti Jung et Odette Saez: «Pour la sécurité des piétons face aux chantiers sur le domaine public».

- ❖ Renvoi en commission: 22.11.2011
- ❖ Rapporteur[se]: M^{me} Danièle Magnin (CAE)
- ❖ Vote commission: 14.01.2014
- ❖ Remis au secrétariat: 06.03.2017
- ❖ Inscription(s) en séance CM: 04.04.2017
 16.05.2017
 06.06.2017
 26.06.2017
 12.09.2017
 26.09.2017
 17.10.2017
 14.11.2017
 05.12.2017
 09.12.2017
 16.01.2018
 06.02.2018

Liste des objets en suspens

M-1051 (170) Motion du 15 octobre 2012 de MM. Eric Bertinat, Pascal Rubeli, Jacques Pagan, Olivier Tauxe et Christo Ivanov: «Traversée du lac par bacs».

- ❖ Renvoi en commission: 25.11.2013
- ❖ Rapporteur[se]: M^{me} Patricia Richard (CAE)
- ❖ Remis au secrétariat: 29.10.2015
- ❖ Inscription(s) en séance CM: 19.01.2016
09.02.2016
08.03.2016
05.04.2016
26.04.2016
24.05.2016
07.06.2016
27.06.2016
13.09.2016
27.09.2016
01.11.2016
22.11.2016
17.01.2017
07.02.2017
07.03.2017
20.03.2017
04.04.2017
16.05.2017
06.06.2017
26.06.2017
12.09.2017
26.09.2017
17.10.2017
14.11.2017
05.12.2017
09.12.2017
16.01.2018
06.02.2018

M-1096 (171) Motion du 9 octobre 2013 de MM. Denis Menoud, Daniel-Dany Pastore, Pascal Spuhler, Daniel Sormanni, Carlos Medeiros, Jean-Philippe Haas et Laurent Leisi: «Stationnement en ville de Genève: plus de parkings publics dans les quartiers».

- ❖ Renvoi en commission: 28.09.2015
- ❖ Rapporteur[se]: M^{me} Patricia Richard (CAE)

Liste des objets en suspens

- ❖ Vote commission: 06.09.2016
- ❖ Remis au secrétariat: 27.10.2016
- ❖ Inscription(s) en séance CM: 17.01.2017
- 07.02.2017
- 07.03.2017
- 20.03.2017
- 04.04.2017
- 16.05.2017
- 06.06.2017
- 26.06.2017
- 12.09.2017
- 26.09.2017
- 17.10.2017
- 14.11.2017
- 05.12.2017
- 09.12.2017
- 16.01.2018
- 06.02.2018

M-1097 (171) Motion du 9 octobre 2013 de M^{me} et MM. Denis Menoud, Pascal Spuhler, Jean-Philippe Haas, Danièle Magnin, Daniel Sormanni, Carlos Medeiros, Laurent Leisi et Daniel-Dany Pastore: «Aménagements urbains: retrouver la fluidité de la circulation».

- ❖ Renvoi en commission: 28.09.2015
- ❖ Rapporteur[se]: M. Eric Bertinat (CAE)
- ❖ Vote commission: 06.09.2016
- ❖ Remis au secrétariat: 06.03.2017
- ❖ Inscription(s) en séance CM: 04.04.2017
- 16.05.2017
- 06.06.2017
- 26.06.2017
- 12.09.2017
- 26.09.2017
- 17.10.2017
- 14.11.2017
- 05.12.2017
- 09.12.2017
- 16.01.2018
- 06.02.2018

M-1122 (171) Motion du 26 février 2014 de M^{mes} et MM. Pierre Gauthier, Vera Figurek, Brigitte Studer, Maria Pérez, Pierre Rumo, Morten Gisselbaek, Tobias Schnebli, Olivier Baud, Christian Zaugg et Pierre Vanek: «Electrifions le Pâquis Express!»

- ❖ Renvoi en commission: 28.09.2015
- ❖ Rapporteur[se] de majorité: M. Eric Bertinat (CAE)
- ❖ Rapporteur[se] de minorité: M. Pierre Gauthier (HP)
- ❖ Vote commission: 01.03.2016
- ❖ Remis au secrétariat: 01.03.2017
- ❖ Inscription(s) en séance CM: 04.04.2017
16.05.2017
06.06.2017
26.06.2017
12.09.2017
26.09.2017
17.10.2017
14.11.2017
05.12.2017
09.12.2017
16.01.2018
06.02.2018

M-1123 (171) Motion du 26 février 2014 de M^{mes} et MM. Pierre Gauthier, Vera Figurek, Pierre Rumo, Olivier Baud, Morten Gisselbaek, Maria Pérez, Brigitte Studer, Tobias Schnebli, Pierre Vanek et Christian Zaugg: «En ville, les abeilles font leur miel».

- ❖ Commission(s): Commission de l'aménagement et de l'environnement
- ❖ Renvoi en commission: 28.09.2015
- ❖ Rapporteur[se]: M^{me} Maria Casares (CAE)
- ❖ Vote commission: 20.09.2016

M-1130 (171) Motion du 26 mars 2014 de M^{mes} et MM. Alfonso Gomez, Alexandre Wisard, Antoine Maulini, Guillaume Käser, Marie-Pierre Theubet, Anne Moratti, Sandrine Burger, Catherine Thobellem, Delphine Wuest: «Respectez les pistes cyclables!»

- ❖ Commission(s): Commission de l'aménagement et de l'environnement
- ❖ Renvoi en commission: 28.09.2015
- ❖ Rapporteur[se]: M. Sylvain Thévoz (CAE)
- ❖ Vote commission: 02.05.2017

Liste des objets en suspens

- M-1134 (171) Motion du 29 avril 2014 de M^{me} et M. Grégoire Carasso et Sandrine Burger: «Dérogação OPB – non mais allo!»
- ❖ Commission(s): Commission de l'aménagement et de l'environnement
 - ❖ Renvoi en commission: 28.09.2015
- M-1136 (171) Motion du 5 mai 2014 de M^{mes} et MM. Grégoire Carasso, Maria Vittoria Romano, Annina Pfund, Jannick Frigenti Empana, Nicole Valiquer Grecuccio, Marie Mutterlose, Laurence Fehlmann Rielle, Alexandra Rys, Fabienne Aubry Conne, Marie Barbey, Patricia Richard, Javier Brandon, Morten Gisselbaek, Pascal Spuhler, Eric Bertinat, Adrien Genecand et Sylvain Clavel: «Pour que Genève teste le parking intelligent».
- ❖ Renvoi en commission: 15.09.2015
 - ❖ Rapporteur[se]: M^{me} Brigitte Studer (CAE)
 - ❖ Vote commission: 31.05.2016
 - ❖ Remis au secrétariat: 20.10.2017
 - ❖ Inscription(s) en séance CM: 05.12.2017
09.12.2017
16.01.2018
06.02.2018
- M-1138 (171) Motion du 21 mai 2014 de M^{mes} et MM. Marie Barbey, Grégoire Carasso, Patricia Richard, Eric Bertinat, Sandrine Burger, Olivier Baud et Pascal Spuhler: «Aménagement de la rue de Saint-Jean: il est temps d'agir!»
- ❖ Renvoi en commission: 15.09.2015
 - ❖ Rapporteur[se]: M^{me} Brigitte Studer (CAE)
 - ❖ Vote commission: 14.03.2017
 - ❖ Remis au secrétariat: 16.05.2017
 - ❖ Inscription(s) en séance CM: 26.06.2017
12.09.2017
26.09.2017
17.10.2017
14.11.2017
05.12.2017
09.12.2017
16.01.2018
06.02.2018

- M-1142 (172) Motion du 24 juin 2014 de M^{mes} et MM. Alfonso Gomez, Sandrine Burger, Catherine Thobellem, Anne Moratti, Delphine Wuest, Marie-Pierre Theubet, Julide Turgut Bandelier, Antoine Maulini et Bayram Bozkurt: «Pour un parc public à la pointe de la Jonction».
- ❖ Commission(s): Commission de l'aménagement et de l'environnement
 - ❖ Renvoi en commission: 15.09.2015
 - ❖ Rapporteur[se]: M^{me} Albane Schlechten (CAE)
- M-1144 (172) Motion du 24 juin 2014 de M^{mes} et MM. Natacha Buffet, Olivier Fiumelli, Simon Brandt, Adrien Genecand et Patricia Richard: «Stop aux frais d'impression exorbitants et anti-écologiques!»
- ❖ Commission(s): Commission de l'aménagement et de l'environnement
 - ❖ Renvoi en commission: 28.09.2015
 - ❖ Remis au secrétariat: 29.01.2016
- M-1151 (172) Motion du 7 octobre 2014 de M^{mes} et MM. Alfonso Gomez, Catherine Thobellem, Marie-Pierre Theubet, Sandrine Burger, Antoine Maulini, Anne Moratti, Alpha Dramé et Julie Turgut Bandelier: «Nuisances dans les quartiers: agissons pour garantir la tranquillité de la population et offrons des espaces animés en ville».
- ❖ Commission(s): Commission de l'aménagement et de l'environnement
 - ❖ Renvoi en commission: 28.09.2015
- M-1171 (172) Motion du 18 février 2015 de M^{mes} et MM. Maria Vittoria Romano, Jannick Frigenti Empana, Corinne Goehner-Da Cruz, Annina Pfund, Sandrine Burger, Delphine Wuest, Bayram Bozkurt, Sylvain Thévoz, Christiane Leuenberger-Ducret, Laurence Fehlmann Rielle, Javier Brandon, Marie Barbey, Pascal Holenweg, Olga Baranova, Brigitte Studer, Danièle Magnin, Virginie Studemann, Morten Gisselbaek et Grégoire Carasso: «Assainissement routier de l'avenue de Sainte-Clotilde maintenant!»
- ❖ Commission(s): Commission de l'aménagement et de l'environnement
 - ❖ Renvoi en commission: 28.09.2015

Liste des objets en suspens

M-1204 (173) Motion du 19 janvier 2016 de M^{me} et MM. Eric Bertinat, Grégoire Carasso, Tobias Schnebli, Pascal Spuhler, Alfonso Gomez, Natacha Buffet-Desfayes et Lionel Ricou: «Zones industrielles et artisanales: état des lieux sérieux».

- ❖ Renvoi en commission: 19.01.2016
- ❖ Rapporteur[se]: M^{me} Maria Casares (CAE)
- ❖ Vote commission: 31.05.2016
- ❖ Remis au secrétariat: 18.10.2016
- ❖ Inscription(s) en séance CM: 22.11.2016
17.01.2017
07.02.2017
07.03.2017
20.03.2017
04.04.2017
16.05.2017
06.06.2017
26.06.2017
12.09.2017
26.09.2017
17.10.2017
14.11.2017
05.12.2017
09.12.2017
16.01.2018
06.02.2018

M-1219 (173) Motion du 5 avril 2016 de M^{mes} et MM. Simon Gaberell, Morten Gisselbaek, Sandrine Burger, Grégoire Carasso, Olivier Gurtner, Marie-Pierre Theubet, Stéphane Guex et Brigitte Studer: «Pour une vraie place de Neuve».

- ❖ Renvoi en commission: 05.04.2016
- ❖ Rapporteur[se] de majorité: M^{me} Danièle Magnin (CAE)
- ❖ Rapporteur[se] de minorité: M^{me} Patricia Richard (CAE)
- ❖ Vote commission: 31.05.2016
- ❖ Remis au secrétariat: 03.10.2017
- ❖ Inscription(s) en séance CM: 14.11.2017
05.12.2017
09.12.2017
16.01.2018
06.02.2018

- M-1220 (173) Motion du 6 avril 2016 de M^{mes} et MM. Joris Vaucher, Sandrine Burger, Laurence Corpataux, Simon Gaberell, Uzma Khamis Vannini, Alfonso Gomez, Jean Rossiard et Marie-Pierre Theubet: «Favorisons le développement des vélotaxis à Genève».
- ❖ Commission(s): Commission de l'aménagement et de l'environnement
 - ❖ Renvoi en commission: 07.03.2017
- M-1223 (173) Motion du 26 avril 2016 de M^{mes} et MM. Simon Gaberell, Morten Gisselbaek, Grégoire Carasso, Alfonso Gomez, Brigitte Studer, Marie-Pierre Theubet et Maria Vittoria Romano: «Circulation à vélo: un coup de peinture ne suffit pas! Pour des parcours en site propre, sécurisés et continus».
- ❖ Commission(s): Commission de l'aménagement et de l'environnement
 - ❖ Renvoi en commission: 27.04.2016
 - ❖ Rapporteur[se]: M. Sylvain Thévoz (CAE)
 - ❖ Vote commission: 28.11.2017
- M-1224 (173) Motion du 26 avril 2016 de Mmes et MM. Simon Gaberell, Alfonso Gomez, Morten Gisselbaek, Brigitte Studer, Grégoire Carasso, Marie-Pierre Theubet et Maria Vittoria Romano: «Encourageons la pratique du vélo en ville!»
- ❖ Commission(s): Commission de l'aménagement et de l'environnement
 - ❖ Renvoi en commission: 27.04.2016
 - ❖ Rapporteur[se]: M. Sylvain Thévoz (CAE)
 - ❖ Vote commission: 28.11.2017
- M-1225 (173) Motion du 26 avril 2016 de M^{mes} et MM. Brigitte Studer, Morten Gisselbaek, Simon Gaberell, Alfonso Gomez, Grégoire Carasso, Marie-Pierre Theubet et Maria Vittoria Romano: «Recenser les points noirs piétons et vélo en Ville de Genève».
- ❖ Commission(s): Commission de l'aménagement et de l'environnement
 - ❖ Renvoi en commission: 27.04.2016
 - ❖ Rapporteur[se]: M. Sylvain Thévoz (CAE)
 - ❖ Vote commission: 28.11.2017

Liste des objets en suspens

- M-1226 (173) Motion du 26 avril 2016 de M^{mes} et MM. Morten Gisselbaek, Brigitte Studer, Simon Gaberell, Alfonso Gomez, Grégoire Carasso, Marie-Pierre Theubet et Maria Vittoria Romano: «Utiliser les voitures stationnées pour mieux sécuriser les trajets cyclables».
- ❖ Commission(s): Commission de l'aménagement et de l'environnement
 - ❖ Renvoi en commission: 27.04.2016
 - ❖ Rapporteur[se]: M. Sylvain Thévoz (CAE)
 - ❖ Vote commission: 28.11.2017
- M-1257 (174) Motion du 2 novembre 2016 de M^{mes} et MM. Simon Gaberell, Sandrine Burger, Marie-Pierre Theubet, Maria Pérez, Lionel Ricou, François Bärtschi, Maria Vittoria Romano, Grégoire Carasso, Jean-Philippe Haas, Amar Madani et Albane Schlechten: «Baignade dans le Rhône: accompagner plutôt qu'interdire».
- ❖ Commission(s): Commission de l'aménagement et de l'environnement
 - ❖ Renvoi en commission: 17.05.2017
 - ❖ Rapporteur[se]: M^{me} Danièle Magnin (CAE)
 - ❖ Vote commission: 09.01.2018
- M-1268 (174) Motion du 18 janvier 2017 de M^{mes} et MM. Alfonso Gomez, Simon Gaberell, Jean-Luc von Arx, Pierre Gauthier, Pascal Spuhler, Olivier Gurtner, Grégoire Carasso, Morten Gisselbaek, Pierre Scherb et Stéphane Guex: «Pour une place des Eaux-Vives en sécurité et correctement aménagée».
- ❖ Commission(s): Commission de l'aménagement et de l'environnement
 - ❖ Renvoi en commission: 27.09.2017
- M-1269 (174) Motion du 18 janvier 2017 de M^{mes} et MM. Alfonso Gomez, Marie-Pierre Theubet, Laurence Corpataux, Sandrine Burger, Uzma Khamis Vannini, Jean Rossiaud, Simon Gaberell et Joris Vaucher: «Rendons la rue aux enfants».
- ❖ Commission(s): Commission de l'aménagement et de l'environnement
 - ❖ Renvoi en commission: 27.09.2017

M-1278 (174) Motion du 8 mars 2017 de M^{mes} et MM. Simon Gaberell, Laurence Corpataux, Jean Rossiaud, Sandrine Burger, Marie-Pierre Theubet, Joris Vaucher, Alfonso Gomez, Uzma Khamis Vannini, Grégoire Carasso et Albane Schlechten: «Une place des Augustins ouverte sur le quartier».

- ❖ Commission(s): Commission de l'aménagement et de l'environnement
- ❖ Renvoi en commission: 27.09.2017

Pétitions

P-341 (173) Pétition du 22 juin 2015: «Pour que le concours d'aménagement du périmètre Calvin-Pélisserie soit enfin organisé».

- ❖ Commission(s): Commission de l'aménagement et de l'environnement
- ❖ Renvoi en commission: 07.02.2017

Projets de délibérations

PRD-8 (169) Projet de délibération du 28 juin 2011 de M. Adrien Genecand, Jean-Marc Froidevaux, Olivier Fiumelli, Guy Dossan, Gary Bennaim, Rémy Burri, Alexandre Chevalier, Simon Brandt, Alexis Barbey, Thomas Boyer, Jean-Paul Guisan, M^{mes} Natacha Buffet, Florence Kraft-Babel, Marie Chappuis, MM. Alain de Kalbermatten, Eric Bertinat, Yves Nidegger, Thomas Bläsi, Michel Amaudruz, Soli Pardo, Jean-François Caruso, Daniel Sormanni, Jean-Philippe Haas, Denis Menoud, M^{mes} Mireille Luiset et Danièle Magnin: «Abrogation du règlement général relatif aux plans d'utilisation du sol».

- ❖ Commission(s): Commission de l'aménagement et de l'environnement
- ❖ Renvoi en commission: 22.11.2011
- ❖ Rapporteur[se]: M^{me} Patricia Richard (CAE)

Liste des objets en suspens

PRD-124 (174) Projet de délibération du 27 juin 2016 de M^{mes} et MM. Marie Barbey-Chappuis, Astrid Rico-Martin, Fabienne Beaud, Alia Chaker Mangeat, Anne Carron, Souheil Sayegh, Sami Gashi, Alain de Kalbermatten, Jean-Luc von Arx, Jean-Charles Lathion et Lionel Ricou: «Offrons à la mobilité douce les moyens nécessaires à son développement».

❖ Commission(s): Commission de l'aménagement et de l'environnement

❖ Renvoi en commission: 28.06.2016

PRD-162 (175) Projet de délibération du 5 décembre de M^{mes} et MM. Simon Gaberell, Albane Schlechten, Alain de Kalbermatten, Alfonso Gomez et Brigitte Studer: «Crédit d'étude de 500 000 francs destiné à réaliser un parc à la pointe de la Jonction dès le départ des TPG fin 2019».

❖ Commission(s): Commission de l'aménagement et de l'environnement

❖ Renvoi en commission: 16.01.2018

Propositions CA au CM

PR-1145 (173) Proposition du Conseil administratif du 16 septembre 2015 en vue de l'ouverture d'un crédit de 1 863 300 francs destiné à l'amélioration des mesures de modération de la circulation et de sécurisation des déplacements dans la zone 30 km/h du quartier de Liotard.

❖ Commission(s): Commission de l'aménagement et de l'environnement

❖ Renvoi en commission: 27.06.2017

❖ Rapporteur[se]: M^{me} Marie Barbey-Chappuis (CAE)

PR-1183 (173) Proposition du Conseil administratif du 26 avril 2016 en vue de l'ouverture de deux crédits pour un montant total brut de 3 463 600 francs et net de 3 360 200 francs, recettes déduites, soit:

– 3 129 000 francs, destinés au réaménagement de la place du Petit-Saconnex;

– 334 600 francs brut, dont à déduire la participation des propriétaires des bien-fonds concernés pour un montant de 86 400 francs et la récupération de la TVA de 17 000 francs,

soit un montant net de 231 200 francs, destiné aux travaux d'assainissement du chemin D^r-Adolphe-Pasteur.

- ❖ Commission(s): Commission de l'aménagement et de l'environnement
- ❖ Renvoi en commission: 15.11.2017

PR-1231 (174) Proposition du Conseil administratif du 26 avril 2017 en vue de l'ouverture d'un crédit de 1 068 500 francs destiné à la fourniture et mise en œuvre de mobilier à destination du stationnement et du comptage des vélos sur le territoire municipal.

- ❖ Commission(s): Commission de l'aménagement et de l'environnement
- ❖ Renvoi en commission: 16.05.2017
- ❖ Rapporteur[se]: M^{me} Patricia Richard (CAE)
- ❖ Vote commission: 09.01.2018

PR-1238 (174) Proposition du Conseil administratif du 17 mai 2017 en vue: Délibérations I et II (travaux d'aménagements et d'assainissement)

de l'ouverture de deux crédits pour un montant total brut de 24 781 500 francs dont à déduire 8 541 800 francs de recettes, soit un montant total net de 16 239 700 francs, soit:

- 15 818 900 francs brut, destinés aux travaux d'aménagements des espaces publics des secteurs plateau de Champel et Hôpital, en lien avec la halte CEVA Champel-Hôpital, dont à déduire une recette totale de 5 985 000 francs (subventions fédérales et participation CEVA), soit 9 833 900 francs net;
- 8 962 600 francs brut, destinés à la mise en séparatif des collecteurs des eaux du réseau secondaire, en lien avec les aménagements des espaces publics du secteur Hôpital, ainsi qu'à la rénovation de réseaux d'eaux mélangées du secteur du plateau de Champel, dont à déduire une recette totale de 2 556 800 francs (participation propriétaires privés et remboursement TVA), soit 6 405 800 francs net.

Délibération III (opérations foncières)

- du transfert de la parcelle N° 2114 de la commune de Genève, section Plainpalais, sise au plateau de Champel, du domaine privé Ville de Genève au domaine public, communal;
- de la cession au domaine public, communal de la parcelle N° 4285 de la commune de Genève, section Plainpalais, de 62 m², propriété privée de l'Etat de Genève, sise avenue de

Liste des objets en suspens

Beau-Séjour 1 au débouché du tunnel ou l'inscription d'une servitude d'usage public en surface en faveur de la Ville de Genève.

- ❖ Renvoi en commission: 06.06.2017
- ❖ Rapporteur[se]: M^{me} Jannick Frigenti Empana (CAE)
- ❖ Vote commission: 03.10.2017
- ❖ Remis au secrétariat: 03.01.2018
- ❖ Inscription(s) en séance CM: 16.01.2018
06.02.2018

PR-1249 (175) Proposition du Conseil administratif du 26 juillet 2017 en vue de l'ouverture de deux crédits pour un montant total brut de 17 369 700 francs dont à déduire 7 799 500 francs de recettes, soit un montant total net de 9 570 200 francs, qui se décompose ainsi: Délibération I – Aménagements des espaces publics

- 8 670 900 francs brut, dont à déduire une recette totale de 5 875 900 francs (Fonds intercommunal d'équipement et remboursements privés), soit 2 795 000 francs net destinés aux aménagements des espaces publics, constitués par l'avenue de Joli-Mont et l'avenue de Riant-Parc (tronçon avenue Louis-Casàï et carrefour giratoire avenue du Mervelet).

Délibération II – Mise en séparatif, assainissement, réalisation de collecteurs d'eaux claires et d'eaux usées

- 8 698 800 francs brut, dont à déduire une recette totale de 1 923 600 francs (participation de l'Etat de Genève, participation des propriétaires privés et remboursement de TVA), soit 6 775 200 francs net destinés à la mise en séparatif, assainissement et réalisation de collecteurs d'eaux claires et d'eaux usées, avenues de Joli-Mont, de Riant-Parc, Louis-Casàï, du Bouchet et chemin Charles-Georg.

- ❖ Renvoi en commission: 13.09.2017
- ❖ Rapporteur[se]: M^{me} Patricia Richard (CAE)
- ❖ Vote commission: 31.10.2017
- ❖ Remis au secrétariat: 18.12.2017
- ❖ Inscription(s) en séance CM: 06.02.2018

PR-1273 (175) Proposition du Conseil administratif du 28 novembre 2017 en vue de l'ouverture de deux crédits pour un montant total de 600 000 francs, soit:

- Délibération I: 440 000 francs destinés à l'étude d'aménagement du futur domaine public, des chemins D^r-Jean-Louis-Prévost et Buisson;
- Délibération II: 160 000 francs destinés à l'étude d'une mise en séparatif du réseau secondaire d'assainissement des eaux pour le périmètre du PLQ Fontaines-Saintes.
- ❖ Commission(s): Commission de l'aménagement et de l'environnement
- ❖ Renvoi en commission: 16.01.2018

- PR-1277 (175) Proposition du Conseil administratif du 5 décembre 2017 en vue d'un projet de construction de quinze logements en mitoyenneté, sis au chemin Edouard-Tavan 8b, avec aménagements extérieurs dont la surface de plancher habitable relève de l'application de la lettre b) de l'alinéa 4 de l'article 59 de la loi sur les constructions et installations diverses (LCI).
- ❖ Commission(s): Commission de l'aménagement et de l'environnement
 - ❖ Renvoi en commission: 16.01.2018

Résolutions

- R-193 (173) Résolution du 8 mars 2016 de M^{mes} et MM. Albane Schlechten, Simon Gaberell, Olivier Gurtner, Grégoire Carasso, Brigitte Studer, Jean Rossiaud, Tobias Schnebli et Morten Gisselbaek: «Pour une vraie place de la culture dans le PAV».
- ❖ Renvoi en commission: 08.03.2016
 - ❖ Rapporteur[se]: M^{me} Danièle Magnin (CAE)
 - ❖ Vote commission: 19.04.2016
 - ❖ Remis au secrétariat: 07.03.2017
 - ❖ Inscription(s) en séance CM: 04.04.2017
16.05.2017
06.06.2017
26.06.2017
12.09.2017
26.09.2017
17.10.2017
14.11.2017
05.12.2017
09.12.2017
16.01.2018
06.02.2018

Commission de la cohésion sociale et de la jeunesse

Divers (CM)

- D-39 (171) 9^e plan financier d'investissement 2014-2025.
- ❖ Commission(s):
 - Commission des finances
 - Commission des finances
 - Commission des arts et de la culture
 - Commission de la cohésion sociale et de la jeunesse
 - Commission de la sécurité, du domaine public, de l'information et de la communication
 - Commission des sports
 - Commission des travaux et des constructions
 - ❖ Renvoi en commission: 23.09.2013
 - ❖ Rapporteur[se]:
 - M. Alfonso Gomez (CF)
 - M^{me} Florence Kraft-Babel (CARTS)
 - M. Amar Madani (CCSJ)
 - M. Pascal Spuhler (CSDOMIC)
 - M. Souheil Sayegh (CS)
 - ❖ Vote commission:
 - 13.12.203 (CF)
 - 06.10.206 (CCSJ)
 - 24.04.207 (CARTS)
 - 10.05.207 (CTC)
 - 31.08.207 (CSDOMIC)
 - ❖ Remis au secrétariat: 18.05.2016 (CTC)
 - ❖ Remis au secrétariat: 16.10.2016 (CCSJ)
 - ❖ Remis au secrétariat: 14.03.2017 (CARTS)
- D-39 (173) 11^e plan financier d'investissement 2016-2027.
- ❖ Renvoi en commission: 15.09.2015
 - ❖ Rapporteur[se]:
 - M. François Mireval (CF)
 - M. Pascal Spuhler (CSDOMIC)
 - M. Souheil Sayegh (CS)
 - ❖ Vote commission:
 - 04.11.205 (CTC)
 - 06.10.206 (CCSJ)
 - 23.03.206 (CF)
 - 31.08.207 (CSDOMIC)

SÉANCE DU 6 FÉVRIER 2018 (après-midi)
Liste des objets en suspens

- ❖ Remis au secrétariat: 04.09.2017
- ❖ Inscription(s) en séance CM: 06.02.2018

D-39 (174)

12^e plan financier d'investissement 2017-2028.

- ❖ Commission(s): Commission des finances
Commission des arts et de la culture
Commission de la cohésion sociale et de la jeunesse
Commission de la sécurité, du domaine public, de l'information et de la communication
Commission des sports
Commission des travaux et des constructions
- ❖ Renvoi en commission: 27.09.2016
- ❖ Rapporteur[se]: M. Amar Madani (CARTS)
M. Amar Madani (CCSJ)
M. Pascal Spuhler (CSDOMIC)
M. Souheil Sayegh (CS)
- ❖ Vote commission: 17.11.206 (CCSJ)
24.01.207 (CF)
10.05.207 (CTC)
31.08.207 (CSDOMIC)
- ❖ Remis au secrétariat: 29.01.2017 (CCSJ)

D-39 (175)

13^e plan financier d'investissement 2018-2029.

- ❖ Commission(s): Commission des finances
Commission des arts et de la culture
Commission de la cohésion sociale et de la jeunesse
Commission de la sécurité, du domaine public, de l'information et de la communication
Commission des sports
Commission des travaux et des constructions
- ❖ Renvoi en commission: 13.09.2017

Liste des objets en suspens

- ❖ Rapporteur[se]: M. François Mireval (CF)
M. Amar Madani (CARTS)
M. Régis De Battista (CCSJ)
M^{me} Uzma Khamis Vannini
(CSDOMIC)
M^{me} Florence Kraft-Babel (CS)
M. Régis De Battista (CTC)
- ❖ Vote commission: 23.11.207 (CS)
30.11.207 (CCSJ)
13.12.207 (CTC)

Motions

M-863 (166) Motion du 6 avril 2009 de M^{me} Martine Sumi, M. Christophe Buemi, Mmes Silvia Machado, Nicole Valiquer Grecuccio, M. Christian Lopez Quirland, Mmes Diana Duarte Rizzolio, Andrienne Soutter, Mary Pallante, Corinne Goehner-Da Cruz: «Aides sociales urgentes: il y a urgence».

- ❖ Renvoi en commission: 03.10.2009
- ❖ Rapporteur[se]: M^{me} Christiane Leuenberger-Ducret (CCSJ)
- ❖ Vote commission: 13.01.2011
- ❖ Remis au secrétariat: 18.09.2015
- ❖ Inscription(s) en séance CM: 10.11.2015
19.01.2016
09.02.2016
08.03.2016
05.04.2016
26.04.2016
24.05.2016
07.06.2016
27.06.2016
13.09.2016
27.09.2016
01.11.2016
22.11.2016
17.01.2017
07.02.2017
07.03.2017
20.03.2017
04.04.2017
16.05.2017

SÉANCE DU 6 FÉVRIER 2018 (après-midi)
Liste des objets en suspens

06.06.2017
26.06.2017
12.09.2017
26.09.2017
17.10.2017
14.11.2017
05.12.2017
09.12.2017
16.01.2018
06.02.2018

M-963 (168) Motion du 16 février 2011 de M^{mes} Valiquer Grecuccio, Silvia Machado, Christiane Olivier, Annina Pfund, Andrienne Soutter, Martine Sumi, MM. Grégoire Carasso, Gérard Deshusses, Endri Gega, Pascal Holenweg, Christian Lopez Quirland, Roger Michel et Thierry Piguet: «Respect des droits des travailleuses et travailleurs de Ronin Primeurs, maintenant!»

- ❖ Renvoi en commission: 22.11.2011
 - ❖ Rapporteur[se]: M^{me} Brigitte Studer (CCSJ)
 - ❖ Vote commission: 27.03.2014
 - ❖ Remis au secrétariat: 08.09.2016
 - ❖ Inscription(s) en séance CM: 01.11.2016
- 22.11.2016
17.01.2017
07.02.2017
07.03.2017
20.03.2017
04.04.2017
16.05.2017
06.06.2017
26.06.2017
12.09.2017
26.09.2017
17.10.2017
14.11.2017
05.12.2017
09.12.2017
16.01.2018
06.02.2018

Liste des objets en suspens

- M-970 (168) Motion du 23 mai 2011 de MM. Yves de Matteis, Benaouda Belghoul, Christophe Dunner, M^{mes} Anne Moratti Jung, Sandrine Burger, Martine Sumi, Ariane Arlotti et Maria Pérez: «Petite enfance: des crèches pour toutes les familles... Toutes?»
- ❖ Renvoi en commission: 22.11.2011
 - ❖ Rapporteur[se]: M^{me} Brigitte Studer (CCSJ)
 - ❖ Vote commission: 12.06.2014
 - ❖ Remis au secrétariat: 08.09.2015
 - ❖ Inscription(s) en séance CM: 27.10.2015
- 10.11.2015
19.01.2016
09.02.2016
08.03.2016
05.04.2016
26.04.2016
24.05.2016
07.06.2016
27.06.2016
13.09.2016
27.09.2016
01.11.2016
22.11.2016
17.01.2017
07.02.2017
07.03.2017
20.03.2017
04.04.2017
16.05.2017
06.06.2017
26.06.2017
12.09.2017
26.09.2017
17.10.2017
14.11.2017
05.12.2017
09.12.2017
16.01.2018
06.02.2018
- M-999 (169) Motion du 22 février 2012 de Mmes Maria Pérez, Brigitte Studer, Vera Figurek, Salika Wenger, MM. Morten Gisselbaek, Tobias Schnebli, Olivier Baud, Pierre Vanek, Pierre Rumo,

SÉANCE DU 6 FÉVRIER 2018 (après-midi)
Liste des objets en suspens

Pierre Gauthier et Christian Zaugg: «Comment aider immédiatement les familles modestes qui n'obtiennent pas de place en crèche pour leur enfant?»

- ❖ Renvoi en commission: 29.10.2013
- ❖ Rapporteur[se]: M^{me} Laurence Corpataux (CCSJ)
- ❖ Vote commission: 26.06.2014
- ❖ Remis au secrétariat: 06.11.2015
- ❖ Inscription(s) en séance CM: 19.01.2016
 - 09.02.2016
 - 08.03.2016
 - 05.04.2016
 - 26.04.2016
 - 24.05.2016
 - 07.06.2016
 - 27.06.2016
 - 13.09.2016
 - 27.09.2016
 - 01.11.2016
 - 22.11.2016
 - 17.01.2017
 - 07.02.2017
 - 07.03.2017
 - 20.03.2017
 - 04.04.2017
 - 16.05.2017
 - 06.06.2017
 - 26.06.2017
 - 12.09.2017
 - 26.09.2017
 - 17.10.2017
 - 14.11.2017
 - 05.12.2017
 - 09.12.2017
 - 16.01.2018
 - 06.02.2018

M-1008 (169) Motion du 21 mars 2012 de MM. Yves de Matteis, Alexandre Wisard, Michel Chevrolet, Olivier Fiumelli, Eric Bertinat, Christo Ivanov, Pascal Spuhler, Carlos Medeiros, Sylvain Clavel, Grégoire Carasso, Mmes Frédérique Perler-Isaaz, Marie Chappuis, Fabienne Aubry Conne, Maria Vittoria Romano, Vera

Liste des objets en suspens

Figurek et Maria Pérez: «Plaine de Plainpalais: court de tennis géant ou espace de convivialité privilégié?»

- ❖ Renvoi en commission: 09.10.2012
- ❖ Rapporteur[se]: M. Pascal Altenbach (CCSJ)
- ❖ Vote commission: 15.01.2015

M-1082 (170) Motion du 15 mai 2013 de M^{mes} et MM. Jean-Charles Lathion, Alain de Kalbermatten, Marie Barbey, Robert Pattaroni, Alexandra Rys et Lionel Ricou: «Prévention de proximité pour les jeunes ados: soutien scolaire».

- ❖ Renvoi en commission: 28.09.2015
 - ❖ Rapporteur[se]: M^{me} Michèle Roulet (CCSJ)
 - ❖ Remis au secrétariat: 27.06.2016
 - ❖ Inscription(s) en séance CM: 13.09.2016
- 27.09.2016
01.11.2016
22.11.2016
17.01.2017
07.02.2017
07.03.2017
20.03.2017
04.04.2017
16.05.2017
06.06.2017
26.06.2017
12.09.2017
26.09.2017
17.10.2017
14.11.2017
05.12.2017
09.12.2017
16.01.2018
06.02.2018

M-1131 (171) Motion du 26 mars 2014 de M^{mes} et M. Vera Figurek, Brigitte Studer, Maria Pérez, Nicole Valiquer Grecuccio, Laurence Fehlmann Rielle, Martine Sumi et Morten Gisselbaek: «Remplacement en cas d'absence du personnel de la petite enfance».

- ❖ Renvoi en commission: 15.09.2015
- ❖ Rapporteur[se] de majorité: M^{me} Laurence Corpataux (CCSJ)

SÉANCE DU 6 FÉVRIER 2018 (après-midi)
Liste des objets en suspens

- ❖ Rapporteur[se] de minorité: M^{me} Brigitte Studer (CCSJ)
- ❖ Vote commission: 06.04.2017
- ❖ Remis au secrétariat: 11.06.2017
- ❖ Inscription(s) en séance CM: 12.09.2017
26.09.2017
17.10.2017
14.11.2017
05.12.2017
09.12.2017
16.01.2018
06.02.2018

M-1146 (172) Motion du 17 septembre 2014 de M^{mes} et MM. Marie Barbey, Alexandra Rys, Anne Carron-Cescato, Estelle Marchon, Jean-Charles Lathion, Alain de Kalbermatten et Lionel Ricou: «Genève, ville amie des aînés... Vraiment?»

- ❖ Renvoi en commission: 28.09.2015
- ❖ Rapporteur[se]: M. Amar Madani (CCSJ)
- ❖ Vote commission: 26.01.2017
- ❖ Remis au secrétariat: 08.05.2017
- ❖ Inscription(s) en séance CM: 06.06.2017
26.06.2017
12.09.2017
26.09.2017
17.10.2017
14.11.2017
05.12.2017
09.12.2017
16.01.2018
06.02.2018

M-1149 (172) Motion du 17 septembre 2014 de M^{mes} et MM. Jean-Charles Lathion, Marie Barbey, Anne Carron-Cescato, Alexandra Rys, Estelle Marchon, Alain de Kalbermatten, Lionel Ricou et Adrien Genecand: «Pour un engagement des institutions subventionnées et des restaurants de la Ville de Genève en faveur de l'apprentissage».

- ❖ Renvoi en commission: 28.09.2015
- ❖ Rapporteur[se]: M^{me} Laurence Corpataux (CCSJ)
- ❖ Vote commission: 22.09.2016

Liste des objets en suspens

- ❖ Remis au secrétariat: 27.06.2017
- ❖ Inscription(s) en séance CM: 12.09.2017
26.09.2017
17.10.2017
14.11.2017
05.12.2017
09.12.2017
16.01.2018
06.02.2018

M-1154 (172) Motion du 8 octobre 2014 de M^{mes} et MM. Patricia Richard, Sophie Courvoisier, Eric Bertinat, Pascal Rubeli, Pascal Spuhler et Carlos Medeiros: «Pour que la ville soit à nous».

- ❖ Commission(s): Commission de la cohésion sociale et de la jeunesse
- ❖ Renvoi en commission: 14.03.2016
- ❖ Rapporteur[se]: M^{me} Christina Kitsos (CCSJ)

M-1158 (172) Motion du 12 novembre 2014 de Mmes et MM. Sylvain Thévoz, Sandrine Burger, Brigitte Studer, Grégoire Carasso et Jannick Frigenti Empana: «Punaises de lit: ça vous démange d'agir?»

- ❖ Renvoi en commission: 15.11.2017
- ❖ Rapporteur[se]: M. Amar Madani (CCSJ)
- ❖ Remis au secrétariat: 11.04.2016
- ❖ Inscription(s) en séance CM: 24.05.2016
07.06.2016
27.06.2016
13.09.2016
27.09.2016
01.11.2016
22.11.2016
17.01.2017
07.02.2017
07.03.2017
20.03.2017
04.04.2017
16.05.2017
06.06.2017
26.06.2017
12.09.2017
26.09.2017

SÉANCE DU 6 FÉVRIER 2018 (après-midi)
Liste des objets en suspens

17.10.2017
14.11.2017
05.12.2017
09.12.2017
16.01.2018
06.02.2018

M-1162 (172) Motion du 21 janvier 2015 de MM. Pascal Holenweg et Grégoire Carasso: «Prestations sociales municipales: égalisons par le haut!»

- ❖ Renvoi en commission: 28.09.2015
 - ❖ Rapporteur[se]: M. Amar Madani (CCSJ)
 - ❖ Vote commission: 13.10.2016
 - ❖ Remis au secrétariat: 11.01.2017
 - ❖ Inscription(s) en séance CM: 07.02.2017
- 07.03.2017
20.03.2017
04.04.2017
16.05.2017
06.06.2017
26.06.2017
12.09.2017
26.09.2017
17.10.2017
14.11.2017
05.12.2017
09.12.2017
16.01.2018
06.02.2018

M-1194 (173) Motion du 7 octobre 2015 de Mmes et MM. Morten Gisselbaek, Tobias Schnebli, Maria Pérez, Brigitte Studer, Héléne Ecuyer, Vera Figurek, Gloria Castro, Pierre Gauthier et Gazi Sahin: «Genève, Ville de refuge: concrétisons la solidarité aux Croquettes».

- ❖ Commission(s): Commission de la cohésion sociale et de la jeunesse
- ❖ Renvoi en commission: 07.03.2017
- ❖ Rapporteur[se]: M. Amar Madani (CCSJ)

Liste des objets en suspens

M-1199 (173) Motion du 10 novembre 2015 de M^{mes} et MM. Sylvain Thévoz, Tobias Schnebli, Lionel Ricou, Amanda Gavilanes, François Mireval, Grégoire Carasso, Sandrine Burger et Joris Vaucher: «Réduire le gaspillage de denrées alimentaires sur le territoire de la Ville de Genève».

- ❖ Renvoi en commission: 11.11.2015
- ❖ Rapporteur[se]: M. Amar Madani (CCSJ)
- ❖ Vote commission: 02.02.2017
- ❖ Remis au secrétariat: 22.05.2017
- ❖ Inscription(s) en séance CM: 26.06.2017
12.09.2017
26.09.2017
17.10.2017
14.11.2017
05.12.2017
09.12.2017
16.01.2018
06.02.2018

M-1202 (173) Motion du 11 novembre 2015 de M^{mes} et MM. Brigitte Studer, Vera Figurek, Tobias Schnebli, Sandrine Burger, Grégoire Carasso, Laurence Corpataux, Christina Kitsos, Maria Vittoria Romano, Alia Chaker Mangeat et Lionel Ricou: «Un prix «Femme exilée, femme engagée».

- ❖ Renvoi en commission: 27.09.2016
- ❖ Rapporteur[se]: M. Amar Madani (CCSJ)
- ❖ Vote commission: 22.06.2017
- ❖ Remis au secrétariat: 13.11.2017
- ❖ Inscription(s) en séance CM: 05.12.2017
09.12.2017
16.01.2018
06.02.2018

M-1203 (173) Motion du 15 décembre 2015 de M^{me} et MM. Eric Bertinat, Jean Zahno, Didier Lyon, Christo Ivanov, Pierre Scherb, Jacques Pagan, Jean-Luc von Arx, Pascal Spuhler et Natacha Buffet-Desfayes: «Pour une municipalité pionnière en matière d'encouragement à l'intégration des étrangers (bis)».

- ❖ Commission(s): Commission de la cohésion sociale et de la jeunesse

Liste des objets en suspens

- ❖ Renvoi en commission: 27.09.2016
- ❖ Rapporteur[se]: M^{me} Michèle Roulet (CCSJ)
- ❖ Vote commission: 21.09.2017

M-1209 (173) Motion du 25 janvier 2016 de M^{mes} et MM. Sylvain Thévoz, Jennifer Conti, Olivier Gurtner, Joris Vaucher, Tobias Schnebli, Grégoire Carasso et Alia Chaker Mangeat: «Pour un menu végétarien hebdomadaire dans les restaurants scolaires et les institutions de la petite enfance».

- ❖ Renvoi en commission: 07.03.2017
- ❖ Rapporteur[se]: M^{me} Michèle Roulet (CCSJ)
- ❖ Vote commission: 01.06.2017
- ❖ Remis au secrétariat: 29.09.2017
- ❖ Inscription(s) en séance CM: 17.10.2017
14.11.2017
05.12.2017
09.12.2017
16.01.2018
06.02.2018

M-1213 (173) Motion du 10 février 2016 de M^{me} et MM. Stéphane Guex, Brigitte Studer, Gazi Sahin, Tobias Schnebli, Pierre Gauthier et Morten Gisselbaek: «Cafés et restaurants proches du cimetière de Saint-Georges: facilitons l'accès aux handicapés».

- ❖ Renvoi en commission: 27.09.2016
- ❖ Rapporteur[se]: M^{me} Laurence Corpataux (CCSJ)
- ❖ Vote commission: 26.01.2017
- ❖ Remis au secrétariat: 27.02.2017
- ❖ Inscription(s) en séance CM: 04.04.2017
16.05.2017
06.06.2017
26.06.2017
12.09.2017
26.09.2017
17.10.2017
14.11.2017
05.12.2017
09.12.2017
16.01.2018
06.02.2018

Liste des objets en suspens

- M-1215 (173) Motion du 10 février 2016 de M^{me} et MM. Laurent Leisi, François Bärtschi, Danièle Magnin, Daniel Sormanni, Claude Jeanneret, Daniel-Dany Pastore, Jean-Philippe Haas et Pascal Spuhler: «Non à la suppression du porc en milieu scolaire».
- ❖ Renvoi en commission: 27.09.2016
 - ❖ Rapporteur[se]: M^{me} Michèle Roulet (CCSJ)
 - ❖ Vote commission: 01.06.2017
 - ❖ Remis au secrétariat: 12.09.2017
 - ❖ Inscription(s) en séance CM: 17.10.2017
14.11.2017
05.12.2017
09.12.2017
16.01.2018
06.02.2018
- M-1216 (173) Motion du 14 mars 2016 de MM. Eric Bertinat, Christo Ivanov, Didier Lyon, Jean Zahno et Pierre Scherb: «Le porc, j'adore!»
- ❖ Renvoi en commission: 27.09.2016
 - ❖ Rapporteur[se]: M^{me} Michèle Roulet (CCSJ)
 - ❖ Vote commission: 01.06.2017
 - ❖ Remis au secrétariat: 25.09.2017
 - ❖ Inscription(s) en séance CM: 17.10.2017
14.11.2017
05.12.2017
09.12.2017
16.01.2018
06.02.2018
- M-1231 (174) Motion du 7 juin 2016 de M^{me} et MM. Alain de Kalbermatten, Alfonso Gomez, Pascal Spuhler, Natacha Buffet-Desfayes, Eric Bertinat et Daniel Sormanni: «Pour une maison des pères».
- ❖ Commission(s): Commission de la cohésion sociale et de la jeunesse
 - ❖ Renvoi en commission: 08.06.2016
 - ❖ Rapporteur[se] de majorité: M^{me} Brigitte Studer (CCSJ)
 - ❖ Rapporteur[se] de minorité: M^{me} Patricia Richard (CCSJ)
 - ❖ Vote commission: 21.09.2017

- M-1235 (174) Motion du 27 juin 2016 de M^{mes} et MM. Marie Barbey-Chappuis, Astrid Rico-Martin, Fabienne Beaud, Alia Chaker Mangeat, Anne Carron, Souheil Sayegh, Sami Gashi, Alain de Kalbermatten, Jean-Luc von Arx, Jean-Charles Lathion et Lionel Ricou: «Augmentons le pouvoir d'achat des familles: réduisons les prix des repas dans les restaurants scolaires».
- ❖ Renvoi en commission: 28.06.2016
 - ❖ Rapporteur[se]: M^{me} Michèle Roulet (CCSJ)
 - ❖ Vote commission: 01.06.2017
 - ❖ Remis au secrétariat: 14.08.2017
 - ❖ Inscription(s) en séance CM: 12.09.2017
26.09.2017
17.10.2017
14.11.2017
05.12.2017
09.12.2017
16.01.2018
06.02.2018
- M-1263 (174) Motion du 23 novembre 2016 de M^{mes} et MM. Maria Casares, Martine Sumi, Amanda Gavilanes, Virginie Studemann, Christiane Leuenberger-Ducret, Albane Schlechten, Ahmed Jama, Grégoire Carasso, Emmanuel Deonna, François Mireval, Sylvain Thévoz, Régis de Battista et Olivier Gurtner: «Bal populaire, les aîné-e-s en mouvement».
- ❖ Commission(s): Commission de la cohésion sociale et de la jeunesse
 - ❖ Renvoi en commission: 27.09.2017
 - ❖ Rapporteur[se]: M^{me} Michèle Roulet (CCSJ)
- M-1293 (174) Motion du 16 mai 2017 de M^{me} Natacha Buffet-Desfayes: «La Ville de Genève doit éviter la débandade du parascolaire!»
- ❖ Commission(s): Commission de la cohésion sociale et de la jeunesse
 - ❖ Renvoi en commission: 17.05.2017
 - ❖ Rapporteur[se]: M. Amar Madani (CCSJ)

Liste des objets en suspens

Projets de délibérations

PRD-36 (169) Projet de délibération du 21 mars 2012 de MM. Pierre Gauthier, Pierre Rumo, Christian Zaugg, M^{mes} Salika Wenger, Maria Casares, Vera Figurek, Olga Baranova, Julide Turgut Bandelier, Fabienne Fischer, MM. Pascal Holenweg, Alberto Velasco, Grégoire Carasso et Mathias Buschbeck: «Pas de restriction des droits humains dans la ville d'Henry Dunant».

- ❖ Renvoi en commission: 13.09.2017
- ❖ Rapporteur[se]: M. Pascal Altenbach (CCSJ)
- ❖ Vote commission: 10.04.2014
- ❖ Remis au secrétariat: 11.05.2017
- ❖ Inscription(s) en séance CM: 26.06.2017
12.09.2017
26.09.2017
17.10.2017
14.11.2017
05.12.2017
09.12.2017
16.01.2018
06.02.2018

PRD-122 (173) Projet de délibération du 24 mai 2016 de M^{me} et MM. Sylvain Thévoz, Tobias Schnebli, Grégoire Carasso, François Mireval, Marie-Pierre Theubet et Emmanuel Deonna: «Placements abusifs, pour que Genève s'engage!»

- ❖ Rapporteur[se] de majorité: M^{me} Brigitte Studer (CCSJ)
- ❖ Rapporteur[se] de minorité: M. François Mireval (CCSJ)
- ❖ Vote commission: 21.09.2017
- ❖ Remis au secrétariat: 04.12.2017
- ❖ Inscription(s) en séance CM: 06.02.2018

Propositions CA au CM

PR-1262 (175) Nouveau projet de budget 2018.

- ❖ Commission(s): Commission des finances
Commission des arts et de la culture
Commission de la cohésion sociale et de la jeunesse
Commission de la sécurité, du domaine public, de l'information et de la communication

SÉANCE DU 6 FÉVRIER 2018 (après-midi)
Liste des objets en suspens

- | | |
|-------------------------|---|
| | Commission des sports |
| | Commission des travaux et des constructions |
| ❖ Renvoi en commission: | 14.11.2017 |
| ❖ Rapporteur[se]: | M. Daniel Sormanni (CF) |
| | M ^{me} Alia Chaker Mangeat (CARTS) |
| | M ^{me} Patricia Richard (CCSJ) |
| | M ^{me} Helena Rigotti (CSDOMIC) |
| | M ^{me} Florence Kraft-Babel (CS) |
| | M. Alain De Kalbermatten (CTC) |
| ❖ Vote commission: | 23.11.207 (CS) |
| | 30.11.207 (CCSJ) |
| | 30.11.207 (CSDOMIC) |
| | 13.12.207 (CTC) |

PR-1274 (175) Proposition du Conseil administratif du 28 novembre 2017 en vue de l'ouverture d'un crédit de 2 843 000 francs destiné à l'étude de la réorganisation de la restauration scolaire en Ville de Genève et de la rénovation de ses infrastructures

- | | |
|-------------------------|---|
| ❖ Commission(s): | Commission de la cohésion sociale et de la jeunesse |
| ❖ Renvoi en commission: | 16.01.2018 |

Résolutions

R-154 (169) Résolution du 21 mars 2012 de M^{me} Maria Vittoria Romano et M. Alberto Velasco: «H&M vient-il marcher sur les plates-bandes du caritatif local?»

- | | |
|--------------------------------|---|
| ❖ Renvoi en commission: | 09.10.2012 |
| ❖ Rapporteur[se]: | M ^{me} Laurence Corpataux (CCSJ) |
| ❖ Remis au secrétariat: | 09.05.2016 |
| ❖ Inscription(s) en séance CM: | 07.06.2016 |
| | 27.06.2016 |
| | 13.09.2016 |
| | 27.09.2016 |
| | 01.11.2016 |
| | 22.11.2016 |
| | 17.01.2017 |

SÉANCE DU 6 FÉVRIER 2018 (après-midi)
Liste des objets en suspens

4963

07.02.2017
07.03.2017
20.03.2017
04.04.2017
16.05.2017
06.06.2017
26.06.2017
12.09.2017
26.09.2017
17.10.2017
14.11.2017
05.12.2017
09.12.2017
16.01.2018
16.01.2018
06.02.2018

**Commission de la sécurité, du domaine public, de l'information
et de la communication****Divers (CM)**

- D-39 (171) 9^e plan financier d'investissement 2014-2025.
- ❖ Commission(s): Commission des finances
Commission des arts et de la culture
Commission de la cohésion sociale et de la jeunesse
Commission de la sécurité, du domaine public, de l'information et de la communication
Commission des sports
Commission des travaux et des constructions
 - ❖ Renvoi en commission: 23.09.2013
 - ❖ Rapporteur[se]: M. Alfonso Gomez (CF)
M^{me} Florence Kraft-Babel (CARTS)
M. Amar Madani (CCSJ)
M. Pascal Spuhler (CSDOMIC)
M. Souheil Sayegh (CS)
 - ❖ Vote commission: 13.12.203 (CF)
06.10.206 (CCSJ)
24.04.207 (CARTS)
10.05.207 (CTC)
31.08.207 (CSDOMIC)
 - ❖ Remis au secrétariat: 18.05.2016 (CTC)
 - ❖ Remis au secrétariat: 16.10.2016 (CCSJ)
 - ❖ Remis au secrétariat: 14.03.2017 (CARTS)
- D-39 (173) 11^e plan financier d'investissement 2016-2027.
- ❖ Renvoi en commission: 15.09.2015
 - ❖ Rapporteur[se]: M. François Mireval (CF)
M. Pascal Spuhler (CSDOMIC)
M. Souheil Sayegh (CS)
 - ❖ Vote commission: 04.11.205 (CTC)
06.10.206 (CCSJ)
23.03.206 (CF)
31.08.207 (CSDOMIC)

Liste des objets en suspens

- ❖ Remis au secrétariat: 04.09.2017
- ❖ Inscription(s) en séance CM: 06.02.2018

D-39 (174)

12^e plan financier d'investissement 2017-2028.

- ❖ Commission(s):
 - Commission des finances
 - Commission des arts et de la culture
 - Commission de la cohésion sociale et de la jeunesse
 - Commission de la sécurité, du domaine public, de l'information et de la communication
 - Commission des sports
 - Commission des travaux et des constructions
- ❖ Renvoi en commission: 27.09.2016
- ❖ Rapporteur[se]:
 - M. Amar Madani (CARTS)
 - M. Amar Madani (CCSJ)
 - M. Pascal Spuhler (CSDOMIC)
 - M. Souheil Sayegh (CS)
- ❖ Vote commission:
 - 17.11.206 (CCSJ)
 - 24.01.207 (CF)
 - 10.05.207 (CTC)
 - 31.08.207 (CSDOMIC)
- ❖ Remis au secrétariat: 29.01.2017 (CCSJ)

D-39 (175)

13^e plan financier d'investissement 2018-2029.

- ❖ Commission(s):
 - Commission des finances
 - Commission des arts et de la culture
 - Commission de la cohésion sociale et de la jeunesse
 - Commission de la sécurité, du domaine public, de l'information et de la communication
 - Commission des sports
 - Commission des travaux et des constructions
- ❖ Renvoi en commission: 13.09.2017
- ❖ Rapporteur[se]:
 - M. François Mireval (CF)
 - M. Amar Madani (CARTS)

- M. Régis De Battista (CCSJ)
M^{me} Uzma Khamis Vannini
(CSDOMIC)
M^{me} Florence Kraft-Babel
(CS)
M. Régis De Battista (CTC)
23.11.207 (CS)
30.11.207 (CCSJ)
13.12.207 (CTC)
- ❖ Vote commission:

Motions

- M-772 (165) Motion du 20 février 2008 de MM. Vincent Maitre, Alain de Kalbermatten, Jean-Charles Lathion, Robert Pattaroni, M^{mes} Anne Carron-Cescato, Marie Chappuis, Nelly Hartlieb, Alexandra Rys, Odette Saez, Florence Kraft-Babel, MM. Alexandre Chevalier, Jean Sanchez et Alexis Barbey: «Sécurité informatique: connectons-nous à la réalité!»
- ❖ Renvoi en commission: 22.09.2008
- ❖ Rapporteur[se]: M. Pascal Rubeli (CICO)
- ❖ Vote commission: 09.03.2009
- ❖ Remis au secrétariat: 09.11.2015
- ❖ Inscription(s) en séance CM: 19.01.2016
09.02.2016
08.03.2016
05.04.2016
26.04.2016
24.05.2016
07.06.2016
27.06.2016
13.09.2016
27.09.2016
01.11.2016
22.11.2016
17.01.2017
07.02.2017
07.03.2017
20.03.2017
04.04.2017
16.05.2017
06.06.2017
26.06.2017

Liste des objets en suspens

12.09.2017
 26.09.2017
 17.10.2017
 14.11.2017
 05.12.2017
 09.12.2017
 16.01.2018
 06.02.2018

M-1014 (169) Motion du 2 avril 2012 de MM. Pascal Spuhler, Jean-Philippe Haas, Claude Jeanneret, Carlos Medeiros, Denis Menoud, Daniel Sormanni, Laurent Leisi, Daniel-Dany Pastore, M^{mes} Mireille Luiset et Danièle Magnin: «Ecoles primaires des Pâquis: trafic de drogue, spectacle permanent pour les enfants».

- ❖ Renvoi en commission: 10.10.2012
- ❖ Rapporteur[se]: M. Joris Vaucher (CSDOMIC)
- ❖ Vote commission: 31.01.2013
- ❖ Remis au secrétariat: 17.09.2017
- ❖ Inscription(s) en séance CM: 17.10.2017
 14.11.2017
 05.12.2017
 09.12.2017
 16.01.2018
 06.02.2018

M-1021 (169) Motion du 18 avril 2012 de M^{mes} Julide Turgut Bandelier, Maria Vittoria Romano, Vera Figurek, MM. Yves de Matteis, Mathias Buschbeck, Sylvain Thévoz, Alberto Velasco, Pascal Holenweg, Pierre Gauthier, Pierre Vanek et Pierre Rumo: «Opérations de ramassage visant les Roms: stop!»

- ❖ Renvoi en commission: 09.10.2012
- ❖ Rapporteur[se]: M^{me} Olga Baranova
 (CSDOMIC)
- ❖ Vote commission: 31.01.2013
- ❖ Remis au secrétariat: 03.09.2015
- ❖ Inscription(s) en séance CM: 27.10.2015
 10.11.2015
 19.01.2016
 09.02.2016
 08.03.2016
 05.04.2016

SÉANCE DU 6 FÉVRIER 2018 (après-midi)
Liste des objets en suspens

26.04.2016
24.05.2016
07.06.2016
27.06.2016
13.09.2016
27.09.2016
01.11.2016
22.11.2016
17.01.2017
07.02.2017
07.03.2017
20.03.2017
04.04.2017
16.05.2017
06.06.2017
26.06.2017
12.09.2017
26.09.2017
17.10.2017
14.11.2017
05.12.2017
09.12.2017
16.01.2018
06.02.2018

M-1038 (170) Motion du 26 juin 2012 de M^{mes} Olga Baranova, Silvia Machado, MM. Stefan Kristensen, Luc Broch, Pascal Holenweg, Alberto Velasco, Sylvain Thévoz et Grégoire Carasso: «Des grillades pour toutes et tous, sans privilèges!»

- ❖ Commission(s): Commission de la sécurité, du domaine public, de l'information et de la communication
- ❖ Renvoi en commission: 09.10.2012
- ❖ Rapporteur[se]: M. Ulrich Jotterand (CSDOMIC)
- ❖ Vote commission: 13.12.2012

M-1049 (170) Motion du 15 octobre 2012 de MM. Eric Bertinat, Pascal Rubeli, Jacques Pagan, Olivier Tauxe et Christo Ivanov: «Pour une police municipale moderne et proche de la population».

- ❖ Renvoi en commission: 25.11.2013

- ❖ Rapporteur[se]: M^{me} Olga Baranova
(CSDOMIC)
- ❖ Vote commission: 15.05.2014
- ❖ Remis au secrétariat: 02.11.2015
- ❖ Inscription(s) en séance CM: 19.01.2016
09.02.2016
08.03.2016
05.04.2016
26.04.2016
24.05.2016
07.06.2016
27.06.2016
13.09.2016
27.09.2016
01.11.2016
22.11.2016
17.01.2017
07.02.2017
07.03.2017
20.03.2017
04.04.2017
16.05.2017
06.06.2017
26.06.2017
12.09.2017
26.09.2017
17.10.2017
14.11.2017
05.12.2017
09.12.2017
16.01.2018
06.02.2018

M-1050 (170) Motion du 15 octobre 2012 de MM. Eric Bertinat, Pascal Rubeli, Jacques Pagan, Olivier Tauxe et Christo Ivanov: «Des postes de police mobiles pour les APM».

- ❖ Renvoi en commission: 25.11.2013
- ❖ Rapporteur[se]: M^{me} Olga Baranova
(CSDOMIC)
- ❖ Vote commission: 15.05.2014
- ❖ Remis au secrétariat: 27.11.2015
- ❖ Inscription(s) en séance CM: 19.01.2016

SÉANCE DU 6 FÉVRIER 2018 (après-midi)
Liste des objets en suspens

09.02.2016
08.03.2016
05.04.2016
26.04.2016
24.05.2016
07.06.2016
27.06.2016
13.09.2016
27.09.2016
01.11.2016
22.11.2016
17.01.2017
07.02.2017
07.03.2017
20.03.2017
04.04.2017
16.05.2017
06.06.2017
26.06.2017
12.09.2017
26.09.2017
17.10.2017
14.11.2017
05.12.2017
09.12.2017
16.01.2018
06.02.2018

M-1070 (170) Motion du 20 mars 2013 de M^{mes} Nicole Valiquier Greuccio et Olga Baranova: «Penser, écrire, imprimer!»

- ❖ Renvoi en commission: 15.09.2015
- ❖ Rapporteur[se]: M^{me} Fabienne Beaud (CSDOMIC)
- ❖ Vote commission: 09.03.2017
- ❖ Remis au secrétariat: 24.03.2017
- ❖ Inscription(s) en séance CM: 16.05.2017
06.06.2017
26.06.2017
12.09.2017
26.09.2017
17.10.2017
14.11.2017

Liste des objets en suspens

05.12.2017

09.12.2017

16.01.2018

06.02.2018

M-1072 (170) Motion du 20 mars 2013 de Mmes Olga Baranova, Annina Pfund, MM. Pascal Holenweg et Grégoire Carasso: «Affichage de publicités discriminatoires (notamment sexistes et contraires aux politiques publiques): instaurons un droit de réponse!»

- ❖ Commission(s): Commission de la sécurité, du domaine public, de l'information et de la communication
- ❖ Renvoi en commission: 28.09.2015
- ❖ Rapporteur[se]: M^{me} Amanda Gavilanes (CSDOMIC)

M-1078 (170) Motion du 24 avril 2013 de M^{mes} et MM. Sarah Klopmann, Yves de Matteis, Mathias Buschbeck, Virginie Studemann, Nicole Valiquer Grecuccio, Vera Figurek, Morten Gisselbaek, Grégoire Carasso, Pascal Rubeli, Marie Barbey, Sophie Courvoisier et Mireille Luiset: «Une nouvelle vie pour le site horticole de Beau-lieu».

- ❖ Commission(s): Commission de la sécurité, du domaine public, de l'information et de la communication
- Renvoi en commission: 28.09.2015
- Rapporteur[se]: M^{me} Hélène Ecuyer (CSDOMIC)
- ❖ Vote commission: 01.06.2017

M-1101 (171) Motion du 29 octobre 2013 de MM. Eric Bertinat, Thomas Bläsi, Christo Ivanov, Pascal Rubeli et Marc-André Rudaz: «Préaux sécurisés: pour une Ville de Genève au diapason».

- ❖ Commission(s): Commission de la sécurité, du domaine public, de l'information et de la communication
- ❖ Renvoi en commission: 28.09.2015
- ❖ Rapporteur[se]: M. Pascal Spuhler (CSDOMIC)
- ❖ Vote commission: 23.02.2017

M-1119 (171) Motion du 26 février 2014 de M^{mes} et MM. Eric Bertinat, Pascal Spuhler, Julide Turgut Bandelier, Marc-André Rudaz, Morten Gisselbaek, Pierre Gauthier, Pierre Vanek, Marie Barbey, Natacha Buffet, Grégoire Carasso, Christiane Leuenberger-Ducret et Pascal Altenbach: «Revalorisons la fonction des sapeurs-pompiers volontaires».

- ❖ Commission(s): Commission de la sécurité, du domaine public, de l'information et de la communication
- ❖ Renvoi en commission: 15.09.2015
- ❖ Rapporteur[se]: M^{me} Amanda Gavilanes (CSDOMIC)
- ❖ Vote commission: 07.04.2016

M-1147 (172) Motion du 16 septembre 2014 de M^{me} et M. Olga Baranova et Grégoire Carasso: «Après «Raboule ta chaise» dans la rue de l'Ecole-de-Médecine: Raboule ta politique contre le bruit!»

- ❖ Renvoi en commission: 16.09.2014
- ❖ Rapporteur[se]: M. Michel Nargi (CSDOMIC)
- ❖ Vote commission: 02.10.2014
- ❖ Remis au secrétariat: 27.10.2016
- ❖ Inscription(s) en séance CM: 17.01.2017
07.02.2017
07.03.2017
20.03.2017
04.04.2017
16.05.2017
06.06.2017
26.06.2017
12.09.2017
26.09.2017
17.10.2017
14.11.2017
05.12.2017
09.12.2017
16.01.2018
06.02.2018

M-1150 (172) Motion du 7 octobre 2014 de M^{mes} et MM. Pascal Spuhler, Daniel Sormanni, Carlos Medeiros, Danièle Magnin, Daniel-Dany Pastore, Jean-Philippe Haas, Laurent Leisi, Claude Jeanneret et

Sandra Golay: «Gestion des marchés: plus de clarté, s'il vous plaît!»

- ❖ Commission(s): Commission de la sécurité, du domaine public, de l'information et de la communication
- ❖ Renvoi en commission: 28.09.2015
- ❖ Rapporteur[se]: M. Eric Bertinat (CSDOMIC)
- ❖ Vote commission: 30.03.2017

M-1155 (172) Motion du 29 octobre 2014 de M^{mes} et MM. Sylvain Thévoz, Olga Baranova, Maria Vittoria Romano, Grégoire Carasso et Corinne Goehner-Da Cruz: «Vol de vélos à Genève: stop à l'impunité!»

- ❖ Commission(s): Commission de la sécurité, du domaine public, de l'information et de la communication
- ❖ Renvoi en commission: 15.09.2015
- ❖ Rapporteur[se]: M^{me} Helena Rigotti (CSDOMIC)
- ❖ Vote commission: 07.12.2017

M-1156 (172) Motion du 29 octobre 2014 de M^{mes} et MM. Maria Vittoria Romano, Olga Baranova, Sylvain Thévoz, Grégoire Carasso, Jannick Frigenti Empana, Nicole Valiquer Grecuccio, Pascal Holenweg, Javier Brandon, Laurence Fehlmann Rielle, Corinne Goehner-Da Cruz et Annina Pfund: «A quand un Conseil municipal sans papier?»

- ❖ Renvoi en commission: 28.09.2015
- ❖ Rapporteur[se]: M^{me} Fabienne Beaud (CSDOMIC)
- ❖ Vote commission: 08.06.2017
- ❖ Remis au secrétariat: 02.10.2017
- ❖ Inscription(s) en séance CM: 14.11.2017
05.12.2017
09.12.2017
16.01.2018
06.02.2018

M-1160 (172) Motion du 12 novembre 2014 de M^{mes} et MM. Javier Brandon, Maria Casares, Laurence Fehlmann Rielle, Christine

Leuenberger-Ducret, Anne Moratti, Grégoire Carasso, Sylvain Thévoz, Corinne Goehner-Da Cruz, Maria Vittoria Romano, Ahmed Jama, Pascal Holenweg, Olga Baranova, Marie Mutterlose, Bayram Bozkurt et Jannick Frigenti Empana: «Pour la mise en œuvre immédiate de mesures de prévention (autres mesures d'encadrement) le week-end, dans le quartier des Acacias».

- ❖ Commission(s): Commission de la sécurité, du domaine public, de l'information et de la communication
- ❖ Renvoi en commission: 29.04.2015
- ❖ Rapporteur[se]: M^{me} Hélène Ecuyer (CSDOMIC)
- ❖ Vote commission: 09.03.2017

M-1166 (172) Motion du 21 janvier 2015 de M^{mes} et MM. Javier Brandon, Marie Mutterlose, Corinne Goehner-Da Cruz, Maria Casares, Grégoire Carasso, Jannick Frigenti Empana, Maria Vittoria Romano, Christiane Leuenberger-Ducret, Sylvain Thévoz, Laurence Fehlmann Rielle, Pascal Holenweg, Olga Baranova et Annina Pfund: «Pour la mise en place de radars fixes et de contrôles dans les zones 30 km/h en ville de Genève».

- ❖ Commission(s): Commission de la sécurité, du domaine public, de l'information et de la communication
- ❖ Renvoi en commission: 15.09.2015
- ❖ Rapporteur[se]: M. Pascal Spuhler (CSDOMIC)
- ❖ Vote commission: 26.01.2017

M-1174 (172) Motion du 17 mars 2015 de M^{mes} et MM. Pascal Spuhler, Jean-Philippe Haas, Daniel Sormanni, Carlos Medeiros, Danièle Magnin, Daniel-Dany Pastore, Laurent Leisi, Claude Jeanneret, Sandra Golay et Mireille Luiset: «Bancs de glaces: attribution calamiteuse ou grand coup de sac?»

- ❖ Commission(s): Commission de la sécurité, du domaine public, de l'information et de la communication
- ❖ Renvoi en commission: 14.03.2016
- ❖ Rapporteur[se]: M^{me} Fabienne Beaud (CSDOMIC)

Liste des objets en suspens

- M-1176 (172) Motion du 18 mars 2015 de M^{mes} et MM. Grégoire Carasso, Christiane Leuenberger-Ducret, Laurence Fehlmann Rielle, Javier Brandon, Pascal Holenweg, Maria Vittoria Romano, Olga Baranova, Annina Pfund, Sylvain Thévoz et Corinne Goehner-Da Cruz: «Huit ans après, le bilan de la loi sur les procédés de réclame est douloureux pour les acteurs culturels et sportifs».
- ❖ Renvoi en commission: 28.09.2015
 - ❖ Rapporteur[se]: M^{me} Fabienne Beaud (CSDOMIC)
 - ❖ Vote commission: 11.02.2016
 - ❖ Remis au secrétariat: 08.08.2016
 - ❖ Inscription(s) en séance CM: 27.09.2016
- 01.11.2016
22.11.2016
17.01.2017
07.02.2017
07.03.2017
20.03.2017
04.04.2017
16.05.2017
06.06.2017
26.06.2017
12.09.2017
26.09.2017
17.10.2017
14.11.2017
05.12.2017
09.12.2017
16.01.2018
06.02.2018
- M-1179 (172) Motion du 28 avril 2015 de M. Eric Bertinat: «Etablissements publics et nuisances sonores: un bilan et des mesures».
- ❖ Commission(s): Commission de la sécurité, du domaine public, de l'information et de la communication
 - ❖ Renvoi en commission: 14.03.2016
 - ❖ Rapporteur[se]: M^{me} Hélène Ecuyer (CSDOMIC)
 - ❖ Vote commission: 08.06.2017

- M-1180 (172) Motion du 28 avril 2015 de M^{mes} et MM. Marie Barbey, Anne Carron-Cescato, Alexandra Rys, Estelle Marchon, Alain de Kalbermatten, Jean-Charles Lathion et Lionel Ricou: «Des préaux propres et sûrs pour les enfants, y compris le week-end!»
- ❖ Commission(s): Commission de la sécurité, du domaine public, de l'information et de la communication
 - ❖ Renvoi en commission: 14.03.2016
 - ❖ Rapporteur[se]: M. Ulrich Jotterand (CSDOMIC)
 - ❖ Vote commission: 23.02.2017
- M-1181 (172) Motion du 29 avril 2015 de M^{mes} et MM. Jannick Frigenti Empana, Olga Baranova, Laurence Fehlmann Rielle, Javier Brandon, Ahmed Jama, Christiane Leuenberger-Ducret, Annina Pfund, Grégoire Carasso et Maria Vittoria Romano: «Le respect, ça change la vie, les toilettes publiques aussi».
- ❖ Renvoi en commission: 14.03.2016
 - ❖ Rapporteur[se]: M^{me} Helena Rigotti (CSDOMIC)
 - ❖ Vote commission: 12.01.2017
 - ❖ Remis au secrétariat: 02.02.2017
 - ❖ Inscription(s) en séance CM: 07.03.2017
20.03.2017
04.04.2017
16.05.2017
06.06.2017
26.06.2017
12.09.2017
26.09.2017
17.10.2017
14.11.2017
05.12.2017
09.12.2017
16.01.2018
06.02.2018
- M-1182 (172) Motion du 29 avril 2015 de M^{mes} et MM. Delphine Wuest, Catherine Thobellem, Sandrine Burger, Alfonso Gomez, Julide Turgut Bandelier, Christophe Dunner, Marie-Pierre Theubet, Alpha Dramé, Bayram Bozkurt et Anne Moratti: «Pour une

Liste des objets en suspens

diminution des déchets à incinérer: mettons le compost à sa place».

M-1183 (172) Motion du 29 avril 2015 de M^{mes} et MM. Delphine Wuest, Anne Moratti, Marie-Pierre Theubet, Catherine Thobellem, Sandrine Burger, Alfonso Gomez, Julide Turgut Bandelier, Christophe Dunner, Alpha Dramé et Bayram Bozkurt: «Le compost pour tous: pour une poubelle à compost accessible à chaque foyer».

- ❖ Commission(s): Commission de la sécurité, du domaine public, de l'information et de la communication
- ❖ Renvoi en commission: 14.03.2016
- ❖ Rapporteur[se]: M. Ulrich Jotterand (CSDOMIC)

M-1189 (173) Motion du 23 juin 2015 de M^{mes} et MM. Olivier Baud, Tobias Schnebli, Stéphane Guex, Brigitte Studer, Maria Pérez, Gloria Castro, Vera Figurek, Hélène Ecuyer, Morten Gisselbaek et Pierre Gauthier: «Pour une diffusion et une retransmission des débats du Conseil municipal efficaces».

- ❖ Renvoi en commission: 14.03.2016
- ❖ Rapporteur[se]: M. Joris Vaucher (CSDOMIC)
- ❖ Vote commission: 01.12.2016
- ❖ Remis au secrétariat: 06.03.2017
- ❖ Inscription(s) en séance CM: 04.04.2017
16.05.2017
06.06.2017
26.06.2017
12.09.2017
26.09.2017
17.10.2017
14.11.2017
05.12.2017
09.12.2017
16.01.2018
06.02.2018

M-1200 (173) Motion du 11 novembre 2015 de M^{mes} et MM. Michel Nargi, Sophie Courvoisier, Florence Kraft-Babel, Pascal Spuhler, Eric Bertinat, Christo Ivanov et Natacha Buffet-Desfayes: «Accessibilité des toilettes dans les restaurants».

Liste des objets en suspens

- | | | |
|---|-----------------------|---|
| ❖ | Commission(s): | Commission de la sécurité, du domaine public, de l'information et de la communication |
| ❖ | Renvoi en commission: | 27.09.2016 |
| ❖ | Rapporteur[se]: | M. Eric Bertinat (CSDOMIC) |
| ❖ | Vote commission: | 08.06.2017 |
- M-1210 (173) Motion du 25 janvier 2016 de M^{mes} et MM. Pascal Spuhler, Daniel Sormanni, Danièle Magnin, Daniel-Dany Pastore, Claude Jeanneret, Thomas Zogg, François Bärtschi, Amar Madani, Eric Bertinat, Joris Vaucher, Marie-Pierre Theubet, Lionel Ricou, Patricia Richard, Grégoire Carasso, Maria Vittoria Romano et Tobias Schnebli: «Pour une Genève «smart»!»
- | | | |
|---|-----------------------|---|
| ❖ | Commission(s): | Commission de la sécurité, du domaine public, de l'information et de la communication |
| ❖ | Renvoi en commission: | 09.03.2016 |
| ❖ | Rapporteur[se]: | M ^{me} Amanda Gavilanes (CSDOMIC) |
| ❖ | Vote commission: | 09.02.2017 |
- M-1217 (173) Motion du 14 mars 2016 de M^{mes} et MM. Stéphane Guex, Gloria Castro, Hélène Ecuyer, Pierre Gauthier, Vera Figurek, Tobias Schnebli, Morten Gisselbaek, Maria Pérez et Brigitte Studer: «Visualisons les interventions et les débats du Conseil municipal».
- | | | |
|---|------------------------------|----------------------------|
| ❖ | Renvoi en commission: | 27.09.2016 |
| ❖ | Rapporteur[se]: | M. Joris Vaucher (CSDOMIC) |
| ❖ | Vote commission: | 01.12.2016 |
| ❖ | Remis au secrétariat: | 06.03.2017 |
| ❖ | Inscription(s) en séance CM: | 04.04.2017 |
| | | 16.05.2017 |
| | | 06.06.2017 |
| | | 26.06.2017 |
| | | 12.09.2017 |
| | | 26.09.2017 |
| | | 17.10.2017 |
| | | 14.11.2017 |
| | | 05.12.2017 |
| | | 09.12.2017 |
| | | 16.01.2018 |
| | | 06.02.2018 |

Liste des objets en suspens

- M-1228 (173) Motion du 27 avril 2016 de M^{mes} et MM. Rémy Burri, Natacha Buffet-Desfayes, Olivier Wasmer, Michel Nargi et Helena Rigotti: «Pour l'équipement généralisé des bâtiments publics et des lieux publics de la Ville de Genève en défibrillateurs».
- ❖ Commission(s): Commission de la sécurité, du domaine public, de l'information et de la communication
 - ❖ Renvoi en commission: 07.03.2017
 - ❖ Rapporteur[se]: M^{me} Uzma Khamis Vannini (CSDOMIC)
 - ❖ Vote commission: 07.12.2017
- M-1238 (174) Motion du 28 juin 2016 de M^{mes} et MM. Marie Barbey-Chappuis, Alia Chaker Mangeat, Anne Carron, Fabienne Beaud, Astrid Rico-Martin, Souheil Sayegh, Jean-Luc von Arx et Lionel Ricou: «Nouvelles technologies: pour que la Ville de Genève se mette enfin à la page!»
- ❖ Commission(s): Commission de la sécurité, du domaine public, de l'information et de la communication
 - ❖ Renvoi en commission: 07.03.2017
 - ❖ Rapporteur[se]: M. Ulrich Jotterand (CSDOMIC)
- M-1243 (174) Motion du 14 septembre 2016 de M^{mes} et MM. Amanda Gavi-lanes, Grégoire Carasso, Maria Casares, Ahmed Jama et Pascal Holenweg: «Pour une politique d'affichage cohérente en matière d'affichage publicitaire non sexiste en ville de Genève».
- ❖ Commission(s): Commission de la sécurité, du domaine public, de l'information et de la communication
 - ❖ Renvoi en commission: 07.03.2017
 - ❖ Rapporteur[se]: M. Pierre Scherb (CSDOMIC)
- M-1244 (174) Motion du 14 septembre 2016 de MM. Pierre Scherb, Christo Ivano, Jacques Pagan, Didier Lyon, Jean Zahno et Eric Bertinat: «Pour une fermeture nocturne du préau de l'école de Pâquis-Centre».
- ❖ Commission(s): Commission de la sécurité, du domaine public, de l'information et de la communication
 - ❖ Renvoi en commission: 27.09.2017

- M-1258 (174) Motion du 2 novembre 2016 de Mmes et MM. Simon Gaberell, Marie-Pierre Theubet, Sandrine Burger, Alfonso Gomez, Uzma Khamis Vannini et Joris Vaucher: «Gobelets réutilisables: montrer l'exemple en Ville de Genève, un minimum».
- ❖ Commission(s): Commission de la sécurité, du domaine public, de l'information et de la communication
 - ❖ Renvoi en commission: 27.09.2017
- M-1267 (174) Motion du 17 janvier 2017 de M^{mes} et MM. Joris Vaucher, Simon Gaberell, Sandrine Burger, Uzma Khamis Vannini, Alfonso Gomez, Laurence Corpataux, Jean Rossiaud et Marie-Pierre Theubet: «Moins de publicité et plus de créativité: pour une trêve publicitaire annuelle de deux semaines».
- ❖ Commission(s): Commission de la sécurité, du domaine public, de l'information et de la communication
 - ❖ Renvoi en commission: 27.09.2017
 - ❖ Rapporteur[se]: M. Pierre Scherb (CSDOMIC)
- M-1273 (174) Motion du 8 février 2017 de M^{mes} et MM. Alfonso Gomez, Sandrine Burger, Laurence Corpataux, Uzma Khamis Vannini, Marie-Pierre Theubet, Simon Gaberell, Jean Rossiaud et Joris Vaucher: «Bannissement des sacs en plastique».
- ❖ Commission(s): Commission de la sécurité, du domaine public, de l'information et de la communication
 - ❖ Renvoi en commission: 27.09.2017
- M-1316 (175) Motion du 27 septembre 2017 de M^{mes} et MM. Alfonso Gomez, Laurence Corpataux, Albane Schlechten, Brigitte Studer, Uzma Khamis Vannini, Pascal Spuhler et Simon Gaberell: «Antennes, rayonnements et principe de précaution: protégeons la santé de nos enfants!»
- ❖ Commission(s): Commission de la sécurité, du domaine public, de l'information et de la communication
 - ❖ Renvoi en commission: 18.10.2017
 - ❖ Rapporteur[se]: M^{me} Hélène Ecuyer (CSDOMIC)

Pétitions

- P-328 (172) Pétition du 16 septembre 2014: «Demande de soutien à la motion M-1119 relative à la revalorisation de la fonction des sapeurs-pompiers volontaires».
- ❖ Commission(s): Commission de la sécurité, du domaine public, de l'information et de la communication
 - ❖ Renvoi en commission: 16.09.2014
 - ❖ Rapporteur[se]: M^{me} Olga Baranova (CSDOMIC)
 - ❖ Vote commission: 31.08.2017
- P-370 (175) Pétition du 6 juin 2017: «Pour une rade chaleureuse, diversifiée et libre!»
- ❖ Commission(s): Commission de la sécurité, du domaine public, de l'information et de la communication
 - ❖ Renvoi en commission: 06.06.2017
 - ❖ Rapporteur[se]: M. Thomas Zogg (CSDOMIC)
 - ❖ Vote commission: 21.09.2017

Projets d'arrêtés

- PA-102 (167) Projet d'arrêté du 17 février 2010 de M^{mes} Salika Wenger, Maria Pérez, Héléne Ecuyer, Vera Figurek, Charlotte Meierhofer, Christiane Olivier, Nicole Valiquer Grecuccio, Marie-France Spielmann, Silvia Machado, Martine Sumi, MM. Christian Zaugg, Gérard Deshusses et Alexandre Wisard: «Gratuité du domaine public, pour les 1^{er} Mai, 1^{er} Juin et 1^{er} Août».
- ❖ Renvoi en commission: 15.11.2017
 - ❖ Rapporteur[se]: M^{me} Olga Baranova (CSDOMIC)
 - ❖ Vote commission: 11.04.2013
 - ❖ Remis au secrétariat: 09.02.2015
 - ❖ Inscription(s) en séance CM: 28.04.2015
19.05.2015
03.06.2015
22.06.2015
15.09.2015
06.10.2015
27.10.2015
10.11.2015

SÉANCE DU 6 FÉVRIER 2018 (après-midi)
Liste des objets en suspens

19.01.2016
09.02.2016
08.03.2016
05.04.2016
26.04.2016
24.05.2016
07.06.2016
27.06.2016
13.09.2016
27.09.2016
01.11.2016
22.11.2016
17.01.2017
07.02.2017
07.03.2017
20.03.2017
04.04.2017
16.05.2017
06.06.2017
26.06.2017
12.09.2017
26.09.2017
17.10.2017
14.11.2017
05.12.2017
09.12.2017
16.01.2018
06.02.2018

PA-114 (168) Projet d'arrêté du 15 septembre 2010 de M^{mes} Salika Wenger, Nicole Valiquer Grecuccio, MM. Alexandre Wisard, Gérard Deshusses et Grégoire Carasso: «Projet de règlement municipal sur l'utilisation du domaine public, et des parcs pour les activités citoyennes et caritatives ainsi que les animations de quartier».

- ❖ Renvoi en commission: 22.11.2011
- ❖ Rapporteur[se]: M^{me} Helena Rigotti (CSDOMIC)
- ❖ Vote commission: 18.04.2013
- ❖ Remis au secrétariat: 20.11.2017
- ❖ Inscription(s) en séance CM: 16.01.2018
06.02.2018

Liste des objets en suspens

Projets de délibérations

PRD-41 (169) Projet de délibération du 9 mai 2012 de MM. Tobias Schnebli, Pierre Vanek, Morten Gisselbaek, Olivier Baud, Pierre Rumo, M^{mes} Brigitte Studer, Vera Figurek, Maria Pérez, Maria Casares, MM. Alberto Velasco, Pascal Holenweg, Stefan Kristensen, M^{mes} Olga Baranova, Laurence Fehlmann Rielle, Nicole Valiquer Grecuccio, M. Julien Cart, M^{mes} Sarah Klopmann, Marie-Pierre Theubet et Julide Turgut Bandelier: «Règlement de soutien aux activités citoyennes sur le domaine public».

- ❖ Renvoi en commission: 09.10.2012
- ❖ Rapporteur[se] de majorité: M^{me} Patricia Richard (CSDOMIC)
- ❖ Rapporteur[se] de minorité: M^{me} Olga Baranova (CSDOMIC)
- ❖ Vote commission: 16.05.2013
- ❖ Remis au secrétariat: 10.04.2015
- ❖ Inscription(s) en séance CM: 22.06.2015
15.09.2015
06.10.2015
27.10.2015
10.11.2015
19.01.2016
09.02.2016
08.03.2016
05.04.2016
26.04.2016
24.05.2016
07.06.2016
27.06.2016
13.09.2016
27.09.2016
01.11.2016
22.11.2016
17.01.2017
07.02.2017
07.03.2017
20.03.2017
04.04.2017
16.05.2017
06.06.2017
26.06.2017
12.09.2017

26.09.2017
17.10.2017
14.11.2017
05.12.2017
09.12.2017
16.01.2018
06.02.2018

Propositions CA au CM

PR-1227 (174) Proposition du Conseil administratif du 22 mars 2017 en vue de l'ouverture de deux crédits pour un montant total de 6 500 000 francs, soit:

- un crédit de 6 400 000 francs, destiné à assurer le financement du 4^e plan biennal des systèmes d'information et de communication (PSIC) de l'administration municipale;
 - un crédit de 100 000 francs, destiné à compléter le financement de l'équipement informatique du Conseil municipal pour la législature 2015-2020, voté au 3^e PSIC (PR-1065).
- ❖ Commission(s): Commission de la sécurité, du domaine public, de l'information et de la communication
 - ❖ Renvoi en commission: 16.05.2017
 - ❖ Rapporteur[se]: M^{me} Uzma Khamis Vannini (CSDOMIC)
 - ❖ Vote commission: 30.11.2017

PR-1262 (175) Nouveau projet de budget 2018.

- ❖ Commission(s): Commission des finances
Commission des arts et de la culture
Commission de la cohésion sociale et de la jeunesse
Commission de la sécurité, du domaine public, de l'information et de la communication
Commission des sports
Commission des travaux et des constructions
- ❖ Renvoi en commission: 14.11.2017
- ❖ Rapporteur[se]: M. Daniel Sormanni (CF)

Liste des objets en suspens

M^{me} Alia Chaker Mangeat
(CARTS)

M^{me} Patricia Richard (CCSJ)

M^{me} Helena Rigotti
(CSDOMIC)

M^{me} Florence Kraft-Babel (CS)

M. Alain De Kalbermatten
(CTC)

❖ Vote commission:

23.11.207 (CS)

30.11.207 (CCSJ)

30.11.207 (CSDOMIC)

13.12.207 (CTC)

PR-1275 (175) Proposition du Conseil administratif du 28 novembre 2017 en vue de l'ouverture d'un crédit de 1 368 000 francs destiné à la création d'une zone de stationnement couverte, fermée et isolée pour recevoir le nouveau camion-grue et les berces de décontamination NRBC (nucléaire, radiologique, biologique, chimique) sis à la rue du Vieux-Billard 11 (caserne N° 1 du Service d'incendie et de secours), parcelle N° 292, feuille N° 17, commune de Genève, section Plainpalais.

❖ Commission(s):

Commission de la sécurité, du domaine public, de l'information et de la communication

❖ Renvoi en commission:

16.01.2018

Résolutions

R-137 (168) Résolution du 29 juin 2010 de MM. Grégoire Carasso, Christian Lopez Quirland, Gérard Deshusses, Christophe Buemi, Thierry Piguet, M^{mes} Nicole Valiquer Grecuccio, Isabelle Brunier, Silvia Machado, Corinne Goehner-Da Cruz, Véronique Paris et Martine Sumi: «La gestion des déchets des entreprises: un échec dont les responsabilités sont politiques et qu'une privatisation ne fera qu'aggraver».

❖ Renvoi en commission: 22.11.2011

❖ Rapporteur[se]: M. Joris Vaucher (CSDOMIC)

❖ Vote commission: 18.04.2013

❖ Remis au secrétariat: 18.09.2017

❖ Inscription(s) en séance CM: 17.10.2017

14.11.2017

05.12.2017

09.12.2017

16.01.2018

06.02.2018

R-179 (172) Résolution du 7 octobre 2014 de M^{mes} et MM. Pascal Spuhler, Daniel Sormanni, Carlos Medeiros, Danièle Magnin, Daniel-Dany Pastore, Jean-Philippe Haas, Laurent Leisi, Claude Jeaneret et Sandra Golay: «Une carte de légitimation pour la police municipale».

R-182 (172) Résolution du 11 novembre 2014 de MM. Simon Brandt, Adrien Genecand, Jean-Charles Lathion, Jacques Pagan et Daniel Sormanni: «Soutenons les commerçants de la ville de Genève».

- ❖ Commission(s): Commission de la sécurité, du domaine public, de l'information et de la communication
- ❖ Renvoi en commission: 15.09.2015
- ❖ Rapporteur[se]: M^{me} Olga Baranova (CSDOMIC)
- ❖ Vote commission: 17.11.2016

Commission des arts et de la culture

Divers (CM)

- D-39 (171) 9^e plan financier d'investissement 2014-2025.
- ❖ Commission(s): Commission des finances
Commission des arts et de la culture
Commission de la cohésion sociale et de la jeunesse
Commission de la sécurité, du domaine public, de l'information et de la communication
Commission des sports
Commission des travaux et des constructions
 - ❖ Renvoi en commission: 23.09.2013
 - ❖ Rapporteur[se]: M. Alfonso Gomez (CF)
M^{me} Florence Kraft-Babel (CARTS)
M. Amar Madani (CCSJ)
M. Pascal Spuhler (CSDOMIC)
M. Souheil Sayegh (CS)
 - ❖ Vote commission: 13.12.203 (CF)
06.10.206 (CCSJ)
24.04.207 (CARTS)
10.05.207 (CTC)
31.08.207 (CSDOMIC)
 - ❖ Remis au secrétariat: 18.05.2016 (CTC)
 - ❖ Remis au secrétariat: 16.10.2016 (CCSJ)
 - ❖ Remis au secrétariat: 14.03.2017 (CARTS)
- D-39 (173) 11^e plan financier d'investissement 2016-2027.
- ❖ Renvoi en commission: 15.09.2015
 - ❖ Rapporteur[se]: M. François Mireval (CF)
M. Pascal Spuhler (CSDOMIC)
M. Souheil Sayegh (CS)
 - ❖ Vote commission: 04.11.205 (CTC)
06.10.206 (CCSJ)
23.03.206 (CF)
31.08.207 (CSDOMIC)
 - ❖ Remis au secrétariat: 04.09.2017
 - ❖ Inscription(s) en séance CM: 06.02.2018

- D-39 (174) 12^e plan financier d'investissement 2017-2028.
- ❖ Commission(s): Commission des finances
Commission des arts et de la culture
Commission de la cohésion sociale et de la jeunesse
Commission de la sécurité, du domaine public, de l'information et de la communication
Commission des sports
Commission des travaux et des constructions
 - ❖ Renvoi en commission: 27.09.2016
 - ❖ Rapporteur[se]: M. Amar Madani (CARTS)
M. Amar Madani (CCSJ)
M. Pascal Spuhler (CSDOMIC)
M. Souheil Sayegh (CS)
 - ❖ Vote commission: 17.11.206 (CCSJ)
24.01.207 (CF)
10.05.207 (CTC)
31.08.207 (CSDOMIC)
 - ❖ Remis au secrétariat: 29.01.2017 (CCSJ)
- D-39 (175) 13^e plan financier d'investissement 2018-2029.
- ❖ Commission(s): Commission des finances
Commission des arts et de la culture
Commission de la cohésion sociale et de la jeunesse
Commission de la sécurité, du domaine public, de l'information et de la communication
Commission des sports
Commission des travaux et des constructions
 - ❖ Renvoi en commission: 13.09.2017
 - ❖ Rapporteur[se]: M. François Mireval (CF)
M. Amar Madani (CARTS)
M. Régis De Battista (CCSJ)
M^{me} Uzma Khamis Vannini (CSDOMIC)
M^{me} Florence Kraft-Babel (CS)
M. Régis De Battista (CTC)

Liste des objets en suspens

- ❖ Vote commission: 23.11.207 (CS)
30.11.207 (CCSJ)
13.12.207 (CTC)

Motions

M-851 (166) Motion du 11 mars 2009 de MM. Thierry Piguët, Gérard Deshusses, Christophe Buemi, Christian Lopez Quirland, Grégoire Carasso, M^{mes} Martine Sumi, Nicole Valiquier Grecuccio, Isabelle Brunier, Silvia Machado, Véronique Paris, Corinne Goehner-Da Cruz, Annina Pfund et Andrienne Soutter: «Une retraite pour les artistes».

- ❖ Renvoi en commission: 17.02.2010
- ❖ Rapporteur[se]: M^{me} Marie-Pierre Theubet (CARTS)
- ❖ Vote commission: 06.10.2014
- ❖ Remis au secrétariat: 05.01.2015
- ❖ Inscription(s) en séance CM: 17.02.2015
17.03.2015
28.04.2015
19.05.2015
03.06.2015
22.06.2015
15.09.2015
06.10.2015
27.10.2015
10.11.2015
19.01.2016
09.02.2016
08.03.2016
05.04.2016
26.04.2016
24.05.2016
07.06.2016
27.06.2016
13.09.2016
27.09.2016
01.11.2016
22.11.2016
17.01.2017
07.02.2017
07.03.2017

SÉANCE DU 6 FÉVRIER 2018 (après-midi)
Liste des objets en suspens

20.03.2017
04.04.2017
16.05.2017
06.06.2017
26.06.2017
12.09.2017
26.09.2017
17.10.2017
14.11.2017
05.12.2017
09.12.2017
16.01.2018
06.02.2018

M-965 (168) Motion du 16 février 2011 de M^{mes} Vera Figurek, Marie-France Spielmann, Salika Wenger, Isabelle Brunier, MM. Pascal Holenweg et Jacques Hämmerli: «Pour une réelle visibilité de l'enrichissement des collections municipales qui sont la base de notre patrimoine».

- ❖ Renvoi en commission: 22.11.2011
- ❖ Rapporteur[se]: M^{me} Florence Kraft-Babel (CARTS)
- ❖ Vote commission: 07.05.2012
- ❖ Remis au secrétariat: 18.02.2015
- ❖ Inscription(s) en séance CM: 28.04.2015
19.05.2015
03.06.2015
22.06.2015
15.09.2015
06.10.2015
27.10.2015
10.11.2015
19.01.2016
09.02.2016
08.03.2016
05.04.2016
26.04.2016
24.05.2016
07.06.2016
27.06.2016
13.09.2016
27.09.2016

01.11.2016
22.11.2016
17.01.2017
07.02.2017
07.03.2017
20.03.2017
04.04.2017
16.05.2017
06.06.2017
26.06.2017
12.09.2017
26.09.2017
17.10.2017
14.11.2017
05.12.2017
09.12.2017
16.01.2018
06.02.2018

- M-969 (168) Motion du 18 mai 2011 de MM. Bayram Bozkurt, Alexandre Wisard, Yves de Matteis, Benaouda Belghoul, Alain de Kalbermatten, Jean-Charles Lathion, Endri Gega, Pascal Rubeli, Jacques Baud, M^{mes} Anne Moratti Jung, Sarah Klopmann, Marie Chappuis, Silvia Machado, Martine Sumi, Charlotte Meierhofer et Danièle Magnin: «Mère Teresa, nous ne t'oublions jamais».
- ❖ Renvoi en commission: 22.11.2011
 - ❖ Rapporteur[se]: M. Pascal Holenweg (CARTS)
 - ❖ Vote commission: 18.02.2013
 - ❖ Remis au secrétariat: 05.05.2015
 - ❖ Inscription(s) en séance CM: 22.06.2015
15.09.2015
06.10.2015
27.10.2015
10.11.2015
19.01.2016
09.02.2016
08.03.2016
05.04.2016
26.04.2016
24.05.2016
07.06.2016
27.06.2016

13.09.2016
 27.09.2016
 01.11.2016
 22.11.2016
 17.01.2017
 07.02.2017
 07.03.2017
 20.03.2017
 04.04.2017
 16.05.2017
 06.06.2017
 26.06.2017
 12.09.2017
 26.09.2017
 17.10.2017
 14.11.2017
 05.12.2017
 09.12.2017
 16.01.2018
 06.02.2018

- M-1026 (169) Motion du 9 mai 2012 de M^{mes} Natacha Buffet, Florence Kraft-Babel, Michèle Rouillet, MM. Olivier Fiumelli, Guy Dossan, Jean-Charles Lathion, Eric Bertinat, Pascal Spuhler, Jean-Philippe Haas et Claude Jeanneret: «Nunc est museorum hora».
- ❖ Renvoi en commission: 25.11.2013
 - ❖ Rapporteur[se]: M. Alpha Dramé (CARTS)
 - ❖ Vote commission: 25.08.2014
 - ❖ Remis au secrétariat: 01.06.2015
 - ❖ Inscription(s) en séance CM: 15.09.2015
 06.10.2015
 27.10.2015
 10.11.2015
 19.01.2016
 09.02.2016
 08.03.2016
 05.04.2016
 26.04.2016
 24.05.2016
 07.06.2016
 27.06.2016
 13.09.2016

27.09.2016
01.11.2016
22.11.2016
17.01.2017
07.02.2017
07.03.2017
20.03.2017
04.04.2017
16.05.2017
06.06.2017
26.06.2017
12.09.2017
26.09.2017
17.10.2017
14.11.2017
05.12.2017
09.12.2017
16.01.2018
06.02.2018

M-1032 (170) Motion du 6 juin 2012 de MM. Jean-Paul Guisan, Olivier Fiumelli, Guy Dossan, M^{me} Florence Kraft-Babel, MM. Pascal Holenweg, Alberto Velasco, Olivier Baud, Tobias Schnebli, Stefan Kristensen, Julien Cart, Yves de Matteis, Mathias Buschbeck, Lionel Ricou, Jean-Charles Lathion, Eric Bertinat, Jean-Philippe Haas, Pascal Spuhler et M^{me} Danièle Magnin: «Ars genevensis et helvetica magnifica».

- ❖ Renvoi en commission: 09.10.2012
- ❖ Rapporteur[se]: M. Yves De Matteis (CARTS)
- ❖ Vote commission: 27.05.2013
- ❖ Remis au secrétariat: 15.01.2015
- ❖ Inscription(s) en séance CM: 17.03.2015
28.04.2015
19.05.2015
03.06.2015
22.06.2015
15.09.2015
06.10.2015
27.10.2015
10.11.2015
19.01.2016
09.02.2016

Liste des objets en suspens

08.03.2016
 05.04.2016
 26.04.2016
 24.05.2016
 07.06.2016
 27.06.2016
 13.09.2016
 27.09.2016
 01.11.2016
 22.11.2016
 17.01.2017
 07.02.2017
 07.03.2017
 20.03.2017
 04.04.2017
 16.05.2017
 06.06.2017
 26.06.2017
 12.09.2017
 26.09.2017
 17.10.2017
 14.11.2017
 05.12.2017
 09.12.2017
 16.01.2018
 06.02.2018

- M-1033 (170) Motion du 6 juin 2012 de MM. Sylvain Thévoz, Grégoire Carasso, Stefan Kristensen, Luc Broch, Alberto Velasco, M^{mes} Martine Sumi, Maria Vittoria Romano, Annina Pfund, Silvia Machado, Laurence Fehlmann Rielle, Fabienne Aubry Conne, MM. Sylvain Clavel, Alain de Kalbermatten, Christo Ivanov et Jean-Philippe Haas: «Pour une administration municipale éveillée à la nuit».
- ❖ Renvoi en commission: 12.11.2014
 - ❖ Rapporteur[se]: M. Pascal Holenweg (CARTS)
 - ❖ Vote commission: 13.04.2015
 - ❖ Remis au secrétariat: 08.06.2015
 - ❖ Inscription(s) en séance CM: 15.09.2015
- 06.10.2015
 27.10.2015
 10.11.2015
 19.01.2016

Liste des objets en suspens

09.02.2016
 08.03.2016
 05.04.2016
 26.04.2016
 24.05.2016
 07.06.2016
 27.06.2016
 13.09.2016
 27.09.2016
 01.11.2016
 22.11.2016
 17.01.2017
 07.02.2017
 07.03.2017
 20.03.2017
 04.04.2017
 16.05.2017
 06.06.2017
 26.06.2017
 12.09.2017
 26.09.2017
 17.10.2017
 14.11.2017
 05.12.2017
 09.12.2017
 16.01.2018
 06.02.2018

M-1035 (170) Motion du 6 juin 2012 de M^{mes} Natacha Buffet, Michèle Roulet, Florence Kraft-Babel, MM. Guy Dossan, Olivier Fiumelli, Rémy Burri, Alain de Kalbermatten, Jean-Charles Lathion et Lionel Ricou: «Quid d'une artothèque genevoise?»

- ❖ Renvoi en commission: 09.10.2012
- ❖ Rapporteur[se]: M. Pascal Holenweg (CARTS)
- ❖ Vote commission: 03.06.2013
- ❖ Remis au secrétariat: 18.08.2015
- ❖ Inscription(s) en séance CM: 06.10.2015
 27.10.2015
 10.11.2015
 19.01.2016
 09.02.2016
 08.03.2016

SÉANCE DU 6 FÉVRIER 2018 (après-midi)
Liste des objets en suspens

05.04.2016
26.04.2016
24.05.2016
07.06.2016
27.06.2016
13.09.2016
27.09.2016
01.11.2016
22.11.2016
17.01.2017
07.02.2017
07.03.2017
20.03.2017
04.04.2017
16.05.2017
06.06.2017
26.06.2017
12.09.2017
26.09.2017
17.10.2017
14.11.2017
05.12.2017
09.12.2017
16.01.2018
06.02.2018

- M-1079 (170) Motion du 24 avril 2013 de MM. Laurent Leisi, Pascal Spuhler, Eric Bertinat, Denis Menoud, Jean-Philippe Haas et Carlos Medeiros: «Audit des collections muséales de la Ville de Genève».
- ❖ Renvoi en commission: 03.06.2014
 - ❖ Rapporteur[se] de majorité: M^{me} Olga Baranova (CARTS)
 - ❖ Rapporteur[se] de minorité: M^{me} Mireille Luiset (CARTS)
 - ❖ Vote commission: 09.03.2015
 - ❖ Remis au secrétariat: 26.05.2015
 - ❖ Inscription(s) en séance CM: 15.09.2015
- 06.10.2015
27.10.2015
10.11.2015
19.01.2016
09.02.2016
08.03.2016
05.04.2016

26.04.2016
24.05.2016
07.06.2016
27.06.2016
13.09.2016
27.09.2016
01.11.2016
22.11.2016
17.01.2017
07.02.2017
07.03.2017
20.03.2017
04.04.2017
16.05.2017
06.06.2017
26.06.2017
12.09.2017
26.09.2017
17.10.2017
14.11.2017
05.12.2017
09.12.2017
16.01.2018
06.02.2018

- M-1081 (170) Motion du 15 mai 2013 de M^{me} et M. Vera Figurek et Pascal Holenweg: «Une rue, une place, un square pour un irréductible».
- ❖ Renvoi en commission: 03.06.2014
 - ❖ Rapporteur[se]: M. Alpha Dramé (CARTS)
 - ❖ Vote commission: 01.12.2014
 - ❖ Remis au secrétariat: 01.06.2015
 - ❖ Inscription(s) en séance CM: 15.09.2015
- 06.10.2015
27.10.2015
10.11.2015
19.01.2016
09.02.2016
08.03.2016
05.04.2016
26.04.2016
24.05.2016
07.06.2016

SÉANCE DU 6 FÉVRIER 2018 (après-midi)
Liste des objets en suspens

27.06.2016
13.09.2016
27.09.2016
01.11.2016
22.11.2016
17.01.2017
07.02.2017
07.03.2017
20.03.2017
04.04.2017
16.05.2017
06.06.2017
26.06.2017
12.09.2017
26.09.2017
17.10.2017
14.11.2017
05.12.2017
09.12.2017
16.01.2018
06.02.2018

M-1099 (171) Motion du 9 octobre 2013 de M^{me} et MM. Olga Baranova, Pascal Holenweg et Grégoire Carasso: «Les rues de Genève, c'était mieux avant».

❖ Renvoi en commission: 03.06.2014
❖ Rapporteur[se]: M. Alpha Dramé (CARTS)
❖ Vote commission: 01.12.2014
❖ Remis au secrétariat: 01.06.2015
❖ Inscription(s) en séance CM: 15.09.2015
06.10.2015
27.10.2015
10.11.2015
19.01.2016
09.02.2016
08.03.2016
05.04.2016
26.04.2016
24.05.2016
07.06.2016
27.06.2016
13.09.2016

27.09.2016
01.11.2016
22.11.2016
17.01.2017
07.02.2017
07.03.2017
20.03.2017
04.04.2017
16.05.2017
06.06.2017
26.06.2017
12.09.2017
26.09.2017
17.10.2017
14.11.2017
05.12.2017
09.12.2017
16.01.2018
06.02.2018

M-1103 (171) Motion du 29 octobre 2013 de M^{mes} et MM. Jean-Philippe Haas, Denis Menoud, Mireille Luiset, Danièle Magnin, Laurent Leisi, Claude Jeanneret, Marie-Pierre Theubet, Frédérique Perler-Isaaz, Sylvain Thévoz et Grégoire Carasso: «Les œuvres ailleurs que dans les dépôts, c'est possible! Fonds d'art contemporain de la Ville de Genève (FMAC) mobile».

- ❖ Renvoi en commission: 21.01.2014
- ❖ Rapporteur[se]: M. Alpha Dramé (CARTS)
- ❖ Vote commission: 25.08.2014
- ❖ Remis au secrétariat: 01.06.2015
- ❖ Inscription(s) en séance CM: 15.09.2015
06.10.2015
27.10.2015
10.11.2015
19.01.2016
09.02.2016
08.03.2016
05.04.2016
26.04.2016
24.05.2016
07.06.2016
27.06.2016

13.09.2016
 27.09.2016
 01.11.2016
 22.11.2016
 17.01.2017
 07.02.2017
 07.03.2017
 20.03.2017
 04.04.2017
 16.05.2017
 06.06.2017
 26.06.2017
 12.09.2017
 26.09.2017
 17.10.2017
 14.11.2017
 05.12.2017
 09.12.2017
 16.01.2018
 06.02.2018

- M-1108 (171) Motion du 25 novembre 2013 de M^{mes} et MM. Sylvain Thévoz, Stefan Kristensen, Grégoire Carasso, Olga Baranova, Vera Figurek et Salika Wenger: «Soutenir mieux les structures indépendantes dans le domaine de la création contemporaine».
- ❖ Renvoi en commission: 03.06.2014
 - ❖ Rapporteur[se]: M. Pascal Holenweg (CARTS)
 - ❖ Vote commission: 13.04.2015
 - ❖ Remis au secrétariat: 09.07.2015
 - ❖ Inscription(s) en séance CM: 15.09.2015
 06.10.2015
 27.10.2015
 10.11.2015
 19.01.2016
 09.02.2016
 08.03.2016
 05.04.2016
 26.04.2016
 24.05.2016
 07.06.2016
 27.06.2016
 13.09.2016

27.09.2016
01.11.2016
22.11.2016
17.01.2017
07.02.2017
07.03.2017
20.03.2017
04.04.2017
16.05.2017
06.06.2017
26.06.2017
12.09.2017
26.09.2017
17.10.2017
14.11.2017
05.12.2017
09.12.2017
16.01.2018
06.02.2018

M-1109 (171) Motion du 25 novembre 2013 de M^{mes} et MM. Sylvain Thévoz, Stefan Kristensen, Grégoire Carasso, Pascal Holenweg, Olga Baranova, Vera Figurek, Salika Wenger et Marie-Pierre Theubet: «Développer une politique cohérente en matière de résidences d'artistes à Genève».

- ❖ Renvoi en commission: 03.06.2014
- ❖ Rapporteur[se] de majorité: M. Lionel Ricou (CARTS)
- ❖ Rapporteur[se] de minorité: M. Pascal Holenweg (CARTS)
- ❖ Vote commission: 18.05.2015
- ❖ Remis au secrétariat: 14.09.2015
- ❖ Inscription(s) en séance CM: 08.03.2016
05.04.2016
26.04.2016
24.05.2016
07.06.2016
27.06.2016
13.09.2016
27.09.2016
01.11.2016
22.11.2016
17.01.2017
07.02.2017

SÉANCE DU 6 FÉVRIER 2018 (après-midi)
Liste des objets en suspens

07.03.2017
20.03.2017
04.04.2017
16.05.2017
06.06.2017
26.06.2017
12.09.2017
26.09.2017
17.10.2017
14.11.2017
05.12.2017
09.12.2017
16.01.2018
06.02.2018

M-1112 (171) Motion du 22 janvier 2014 de MM. Sylvain Thévoz, Grégoire Carasso, Pascal Holenweg, Tobias Schnebli et Alpha Dramé: «Pour une politique du livre numérique ambitieuse».

- ❖ Renvoi en commission: 03.06.2014
 - ❖ Rapporteur[se]: M. Lionel Ricou (CARTS)
 - ❖ Vote commission: 05.01.2015
 - ❖ Remis au secrétariat: 21.08.2015
 - ❖ Inscription(s) en séance CM: 06.10.2015
- 27.10.2015
10.11.2015
19.01.2016
09.02.2016
08.03.2016
05.04.2016
26.04.2016
24.05.2016
07.06.2016
27.06.2016
13.09.2016
27.09.2016
01.11.2016
22.11.2016
17.01.2017
07.02.2017
07.03.2017
20.03.2017
04.04.2017

Liste des objets en suspens

16.05.2017
06.06.2017
26.06.2017
12.09.2017
26.09.2017
17.10.2017
14.11.2017
05.12.2017
09.12.2017
16.01.2018
06.02.2018

M-1133 (171) Motion du 26 mars 2014 de M^{mes} et MM. Natacha Buffet, Florence Kraft-Babel, Eric Bertinat, Pascal Spuhler, Jean-Philippe Haas, Grégoire Carasso, Marie Barbey et Sandrine Burger: «Lieux de culture, lieux d'évènements».

- ❖ Renvoi en commission: 28.10.2014
- ❖ Rapporteur[se]: M. Lionel Ricou (CARTS)
- ❖ Vote commission: 13.04.2015
- ❖ Remis au secrétariat: 07.08.2015
- ❖ Inscription(s) en séance CM: 06.10.2015
27.10.2015
10.11.2015
19.01.2016
09.02.2016
08.03.2016
05.04.2016
26.04.2016
24.05.2016
07.06.2016
27.06.2016
13.09.2016
27.09.2016
01.11.2016
22.11.2016
17.01.2017
07.02.2017
07.03.2017
20.03.2017
04.04.2017
16.05.2017
06.06.2017

26.06.2017
12.09.2017
26.09.2017
17.10.2017
14.11.2017
05.12.2017
09.12.2017
16.01.2018
06.02.2018

M-1145 (172) Motion du 24 juin 2014 de M^{mes} et MM. Anne Moratti, Marie-Pierre Theubet, Grégoire Carasso, Sylvain Thévoz, Antoine Maulini, Gary Bennaim, Jacques Pagan, Jean-Philippe Haas, Pascal Spuhler, Pierre Rumo, Hélène Ecuyer et Sophie Scheller: «Sauvegarde du patrimoine audiovisuel de la RTS».

- ❖ Renvoi en commission: 28.10.2014
 - ❖ Rapporteur[se]: M. Christophe Dunner (CARTS)
 - ❖ Vote commission: 23.02.2015
 - ❖ Remis au secrétariat: 18.05.2015
 - ❖ Inscription(s) en séance CM: 15.09.2015
- 06.10.2015
27.10.2015
10.11.2015
19.01.2016
09.02.2016
08.03.2016
05.04.2016
26.04.2016
24.05.2016
07.06.2016
27.06.2016
13.09.2016
27.09.2016
01.11.2016
22.11.2016
17.01.2017
07.02.2017
07.03.2017
20.03.2017
04.04.2017
16.05.2017

Liste des objets en suspens

06.06.2017
 26.06.2017
 12.09.2017
 26.09.2017
 17.10.2017
 14.11.2017
 05.12.2017
 09.12.2017
 16.01.2018
 06.02.2018

M-1168 (172) Motion du 21 janvier 2015 de M^{mes} et MM. Sylvain Thévoz, Grégoire Carasso, Maria Vittoria Romano, Annina Pfund, Christiane Leuenberger-Ducret, Corinne Goehner-Da Cruz, Pascal Holenweg, Laurence Fehlmann Rielle, Virginie Studemann, Marie Mutterlose, Olga Baranova, Nicole Valiquier Grecuccio, Javier Brandon, Maria Casares, Jannick Frigenti Empana: «Risques de tournées: pour un franc soutien aux compagnies indépendantes».

- ❖ Renvoi en commission: 23.11.2016
- ❖ Rapporteur[se]: M^{me} Michèle Roulet (CARTS)
- ❖ Remis au secrétariat: 15.02.2016
- ❖ Inscription(s) en séance CM: 05.04.2016
 26.04.2016
 24.05.2016
 07.06.2016
 27.06.2016
 13.09.2016
 27.09.2016
 01.11.2016
 22.11.2016
 17.01.2017
 07.02.2017
 07.03.2017
 20.03.2017
 04.04.2017
 16.05.2017
 06.06.2017
 26.06.2017
 12.09.2017
 26.09.2017
 17.10.2017

14.11.2017
05.12.2017
09.12.2017
16.01.2018
06.02.2018

M-1177 (172) Motion du 18 mars 2015 de M^{mes} et MM. Pascal Holenweg, Fabienne Aubry Conne, Olga Baranova, Javier Brandon, Grégoire Carasso, Maria Casares, Laurence Fehlmann Rielle, Vera Figurek, Jannick Frigenti Empana, Pierre Gauthier, Corinne Goehner-Da Cruz, Ahmed Jama, Christiane Leuenberger-Ducret, Marie Mutterlose, Maria Vittoria Romano, Virginie Studemann, Sylvain Thévoz, Nicole Valiquer Grecuccio, Alfonso Gomez, Maria Pérez et Annina Pfund: «Le Plaza ne doit pas être démoli, et doit rester un cinéma».

- ❖ Commission(s): Commission des arts et de la culture
- ❖ Renvoi en commission: 28.09.2015
- ❖ Rapporteur[se] de majorité: M. Olivier Gurtner (CARTS)
- ❖ Rapporteur[se] de minorité: M^{me} Michèle Rouillet (CARTS)
- ❖ Vote commission: 09.05.2016
- ❖ Remis au secrétariat: 05.09.2016

M-1185 (173) Motion du 3 juin 2015 de M^{mes} et MM. Pascal Holenweg, Grégoire Carasso, Pierre Gauthier, Stéphane Guex, Florence Kraft-Babel et Hélène Ecuyer: «Une rue ou une place pour Sébastien Castellion».

- ❖ Renvoi en commission: 14.03.2016
- ❖ Rapporteur[se]: M. Sylvain Thévoz (CARTS)
- ❖ Vote commission: 18.04.2016
- ❖ Remis au secrétariat: 11.08.2016
- ❖ Inscription(s) en séance CM: 27.09.2016
01.11.2016
22.11.2016
17.01.2017
07.02.2017
07.03.2017
20.03.2017
04.04.2017

Liste des objets en suspens

16.05.2017

06.06.2017

26.06.2017

12.09.2017

26.09.2017

17.10.2017

14.11.2017

05.12.2017

09.12.2017

16.01.2018

06.02.2018

M-1214 (173) Motion du 10 février 2016 de M^{mes} et MM. Pierre Gauthier, Stéphane Guex, Hélène Ecuyer, Vera Figurek et Brigitte Studer: «Ouvrons les grottes du Cardinal sous le bois de la Bâtie aux activités multiculturelles contemporaines».

❖ Renvoi en commission: 27.09.2016

❖ Rapporteur[se]: M^{me} Michèle Roulet (CARTS)

❖ Vote commission: 10.04.2017

❖ Remis au secrétariat: 10.05.2017

❖ Inscription(s) en séance CM: 06.06.2017

26.06.2017

12.09.2017

26.09.2017

17.10.2017

14.11.2017

05.12.2017

09.12.2017

16.01.2018

06.02.2018

M-1230 (173) Motion du 25 mai 2016 de M^{mes} et MM. Olivier Gurtner, Simon Gaberell, Albane Schlechten, Marie-Pierre Theubet, Grégoire Carasso et Tobias Schnebli: «Pour un ou une maire de nuit à Genève».

❖ Commission(s): Commission des arts et de la culture

❖ Renvoi en commission: 07.03.2017

❖ Rapporteur[se]: M^{me} Michèle Roulet (CARTS)

- M-1239 (174) Motion du 28 juin 2016 de M^{mes} et MM. Alia Chaker Mangeat, Marie Barbey-Chappuis, Anne Carron, Fabienne Beaud, Souheil Sayegh, Jean-Charles Lathion, Jean-Luc von Arx, Lionel Ricou, Sami Gashi et Alain de Kalbermatten: «Pour une ouverture des bibliothèques municipales le dimanche».
- ❖ Commission(s): Commission des arts et de la culture
 - ❖ Renvoi en commission: 07.03.2017
 - ❖ Rapporteur[se]: M. Sylvain Thévoz (CARTS)
- M-1245 (174) Motion du 14 septembre 2016 de M^{mes} et MM. Olivier Gurtner, Grégoire Carasso, Virginie Studemann, Olga Baranova, Sylvain Thévoz, Pascal Holenweg: «Ouvrir l'immeuble Clarté, patrimoine mondial».
- ❖ Commission(s): Commission des arts et de la culture
 - ❖ Renvoi en commission: 07.03.2017
 - ❖ Rapporteur[se]: M^{me} Michèle Rouillet (CARTS)
- M-1246 (174) Motion du 28 septembre 2016 de M^{mes} et MM. Natacha Buffet-Desfayes, Rémy Burri, Sophie Courvoisier, Guy Dossan, Michèle Rouillet, Simon Brandt, Michel Nargi, Helena Rigotti, Vincent Subilia et Olivier Wasmer: «Stop à la discrimination du Musée d'histoire naturelle!».
- ❖ Commission(s): Commission des arts et de la culture
 - ❖ Renvoi en commission: 27.09.2017
- M-1250 (174) Motion du 28 septembre 2016 de M^{mes} et MM. Sylvain Thévoz, Grégoire Carasso, Uzma Khamis Vannini, Maria Pérez, Tobias Schnebli, Alia Chaker Mangeat, Pascal Holenweg, Olivier Gurtner, Jean Zahno, Marie-Pierre Theubet, Pascal Spuhler, Daniel Sormanni et Christo Ivanov: «Pour que Genève honore la mémoire de l'un des plus vieux ghettos d'Europe».
- ❖ Commission(s): Commission des arts et de la culture
 - ❖ Renvoi en commission: 27.09.2017
 - ❖ Rapporteur[se]: M^{me} Michèle Rouillet (CARTS)

Liste des objets en suspens

- M-1271 (174) Motion du 18 janvier 2017 de M^{mes} et MM. Tobias Schnebli, Marie-Pierre Theubet, Florence Kraft-Babel, Pascal Holenweg et Alia Chaker Mangeat: «Revue Genava: éviter la perte d'un outil scientifique et culturel précieux».
- ❖ Commission(s): Commission des arts et de la culture
 - ❖ Renvoi en commission: 27.09.2017
 - ❖ Rapporteur[se]: M. Eric Bertinat (CARTS)
 - ❖ Vote commission: 30.10.2017
- M-1280 (174) Motion du 8 mars 2017 de M^{mes} et MM. Amar Madani, Laurent Leisi, Danièle Magnin, Pascal Spuhler, Jean-Philippe Haas, Sylvain Thévoz, Olivier Gurtner, Albane Schlechten, Thomas Zogg, Yasmine Menétrey, Daniel-Dany Pastore, Claude Jeanneret et Daniel Sormanni: «Une rue, une place ou une plaque pour Charles-Henri Favrod».
- ❖ Commission(s): Commission des arts et de la culture
 - ❖ Renvoi en commission: 27.09.2017
 - ❖ Rapporteur[se]: M^{me} Michèle Roulet (CARTS)
 - ❖ Vote commission: 06.11.2017

Projets de délibérations

- PRD-141 (174) Projet de délibération du 5 avril 2017 de MM. Eric Bertinat, Didier Lyon, Jean Zahno et Pierre Scherb: «Pour un meilleur pilotage de l'ensemble muséal des Musées d'art et d'histoire».
- ❖ Commission(s): Commission des arts et de la culture
 - ❖ Renvoi en commission: 16.05.2017
 - ❖ Rapporteur[se]: M^{me} Florence Kraft-Babel (CARTS)

Propositions CA au CM

- PR-1262 (175) Nouveau projet de budget 2018.
- ❖ Commission(s): Commission des finances
Commission des arts et de la culture
Commission de la cohésion sociale et de la jeunesse

- Commission de la sécurité, du domaine public, de l'information et de la communication
Commission des sports
Commission des travaux et des constructions
- ❖ Renvoi en commission: 14.11.2017
 - ❖ Rapporteur[se]: M. Daniel Sormanni (CF)
M^{me} Alia Chaker Mangeat (CARTS)
M^{me} Patricia Richard (CCSJ)
M^{me} Helena Rigotti (CSDOMIC)
M^{me} Florence Kraft-Babel (CS)
M. Alain De Kalbermatten (CTC)
 - ❖ Vote commission: 23.11.207 (CS)
30.11.207 (CCSJ)
30.11.207 (CSDOMIC)
13.12.207 (CTC)

Résolutions

- R-161 (170) Résolution du 6 juin 2012 de M^{mes} Martine Sumi, Laurence Fehlmann Rielle, Nicole Valiquer Grecuccio, MM. Grégoire Carasso et Sylvain Thévoz: «Pour ne plus occulter, par omission, le citoyen de Genève».
- ❖ Renvoi en commission: 09.10.2012
 - ❖ Rapporteur[se]: M^{me} Florence Kraft-Babel (CARTS)
 - ❖ Vote commission: 22.04.2013
 - ❖ Remis au secrétariat: 18.02.2015
 - ❖ Inscription(s) en séance CM: 28.04.2015
19.05.2015
03.06.2015
22.06.2015
15.09.2015
06.10.2015
27.10.2015
10.11.2015
19.01.2016
09.02.2016

SÉANCE DU 6 FÉVRIER 2018 (après-midi)
Liste des objets en suspens

5011

08.03.2016
05.04.2016
26.04.2016
24.05.2016
07.06.2016
27.06.2016
13.09.2016
27.09.2016
01.11.2016
22.11.2016
17.01.2017
07.02.2017
07.03.2017
20.03.2017
04.04.2017
16.05.2017
06.06.2017
26.06.2017
12.09.2017
26.09.2017
17.10.2017
14.11.2017
05.12.2017
09.12.2017
16.01.2018
06.02.2018

Commission des finances**Divers (CM)**

- D-61 (167) Rapport des audits du Contrôle financier sur les bains des Pâquis.
- ❖ Renvoi en commission: 24.06.2009
 - ❖ Rapporteur[se]: M. Simon Brandt (CF)
 - ❖ Vote commission: 25.11.2009
 - ❖ Remis au secrétariat: 22.06.2015
 - ❖ Inscription(s) en séance CM: 15.09.2015
06.10.2015
27.10.2015
10.11.2015
19.01.2016
09.02.2016
08.03.2016
05.04.2016
26.04.2016
24.05.2016
07.06.2016
27.06.2016
13.09.2016
27.09.2016
01.11.2016
22.11.2016
17.01.2017
07.02.2017
07.03.2017
20.03.2017
04.04.2017
16.05.2017
06.06.2017
26.06.2017
12.09.2017
26.09.2017
17.10.2017
14.11.2017
05.12.2017
09.12.2017
16.01.2018
06.02.2018

- D-39 (171) 9^e plan financier d'investissement 2014-2025.
- ❖ Commission(s): Commission des finances
Commission des arts et de la culture
Commission de la cohésion sociale et de la jeunesse
Commission de la sécurité, du domaine public, de l'information et de la communication
Commission des sports
Commission des travaux et des constructions
 - ❖ Renvoi en commission: 23.09.2013
 - ❖ Rapporteur[se]: M. Alfonso Gomez (CF)
M^{me} Florence Kraft-Babel (CARTS)
M. Amar Madani (CCSJ)
M. Pascal Spuhler (CSDOMIC)
M. Souheil Sayegh (CS)
 - ❖ Vote commission: 13.12.203 (CF)
06.10.206 (CCSJ)
24.04.207 (CARTS)
10.05.207 (CTC)
31.08.207 (CSDOMIC)
 - ❖ Remis au secrétariat: 18.05.2016 (CTC)
 - ❖ Remis au secrétariat: 16.10.2016 (CCSJ)
 - ❖ Remis au secrétariat: 14.03.2017 (CARTS)
- D-34 (172) Rapport annuel 2014 du Conseil administratif sur le Fonds chômage.
- ❖ Commission(s): Commission des finances
 - ❖ Renvoi en commission: 28.04.2015
 - ❖ Rapporteur[se]: M^{me} Vera Figurek (CF)
 - ❖ Vote commission: 13.04.2016
- D-39 (172) 10^e plan financier d'investissement 2015-2026.
- ❖ Commission(s): Commission des finances
 - ❖ Renvoi en commission: 07.10.2014
 - ❖ Rapporteur[se]: M. Daniel Sormanni (CF)
 - ❖ Vote commission: 14.01.2015

5014

SÉANCE DU 6 FÉVRIER 2018 (après-midi)

Liste des objets en suspens

- D-32.1 (173) Budget de fonctionnement 2016 de la Fondetec.
- ❖ Commission(s): Commission des finances
 - ❖ Renvoi en commission: 09.02.2016
 - ❖ Rapporteur[se]: M. Daniel Sormanni (CF)
 - ❖ Vote commission: 02.03.2016
- D-34 (173) Rapport annuel 2015 du Conseil administratif sur le Fonds chômage.
- ❖ Commission(s): Commission des finances
 - ❖ Renvoi en commission: 26.04.2016
 - ❖ Rapporteur[se]: M^{me} Martine Sumi (CF)
- D-39 (173) 11^e plan financier d'investissement 2016-2027.
- ❖ Renvoi en commission: 15.09.2015
 - ❖ Rapporteur[se]: M. François Mireval (CF)
M. Pascal Spuhler (CSDOMIC)
M. Souheil Sayegh (CS)
 - ❖ Vote commission: 04.11.205 (CTC)
06.10.206 (CCSJ)
23.03.206 (CF)
31.08.207 (CSDOMIC)
 - ❖ Remis au secrétariat: 04.09.2017
 - ❖ Inscription(s) en séance CM: 06.02.2018
- D-54 (173) Rapport d'activités 2015 de la Délégation Genève Ville Solidaire (DGVS).
- ❖ Commission(s): Commission des finances
 - ❖ Renvoi en commission: 26.04.2016
 - ❖ Rapporteur[se]: M^{me} Maria Vittoria Romano (CF)
- D-32.3 (174) Budget de fonctionnement 2017 de la Fondetec.
- ❖ Commission(s): Bureau du Conseil municipal
 - ❖ Renvoi en commission: 07.02.2017
 - ❖ Rapporteur[se]: M^{me} Anne Carron (CF)
 - ❖ Vote commission: 14.03.2017

Liste des objets en suspens

- D-39 (174) 12^e plan financier d'investissement 2017-2028.
- ❖ Commission(s): Commission des finances
Commission des arts et de la culture
Commission de la cohésion sociale et de la jeunesse
Commission de la sécurité, du domaine public, de l'information et de la communication
Commission des sports
Commission des travaux et des constructions
 - ❖ Renvoi en commission: 27.09.2016
 - ❖ Rapporteur[se]: M. Amar Madani (CARTS)
M. Amar Madani (CCSJ)
M. Pascal Spuhler (CSDOMIC)
M. Souheil Sayegh (CS)
 - ❖ Vote commission: 17.11.206 (CCSJ)
24.01.207 (CF)
10.05.207 (CTC)
31.08.207 (CSDOMIC)
 - ❖ Remis au secrétariat: 29.01.2017 (CCSJ)
- D-65 (174) Bilan social 2016 des ressources humaines.
- ❖ Renvoi en commission: 16.05.2017
 - ❖ Rapporteur[se]: M^{me} Maria Vittoria Romano (CF)
 - ❖ Vote commission: 04.10.2017
 - ❖ Remis au secrétariat: 08.01.2018
 - ❖ Inscription(s) en séance CM: 06.02.2018
- D-32.4 (175) Rapport d'activité et comptes 2016 de la Fondetec.
- ❖ Renvoi en commission: 13.09.2017
 - ❖ Rapporteur[se]: M^{me} Martine Sumi (CF)
 - ❖ Vote commission: 03.10.2017
 - ❖ Remis au secrétariat: 10.11.2017
 - ❖ Inscription(s) en séance CM: 05.12.2017
09.12.2017
16.01.2018
06.02.2018

- D-39 (175) 13^e plan financier d'investissement 2018-2029.
- ❖ Commission(s): Commission des finances
Commission des arts et de la culture
Commission de la cohésion sociale et de la jeunesse
Commission de la sécurité, du domaine public, de l'information et de la communication
Commission des sports
Commission des travaux et des constructions
 - ❖ Renvoi en commission: 13.09.2017
 - ❖ Rapporteur[se]: M. François Mireval (CF)
M. Amar Madani (CARTS)
M. Régis De Battista (CCSJ)
M^{me} Uzma Khamis Vannini (CSDOMIC)
M^{me} Florence Kraft-Babel (CS)
M. Régis De Battista (CTC)
 - ❖ Vote commission: 23.11.207 (CS)
30.11.207 (CCSJ)
13.12.207 (CTC)

Motions

- M-619 (163) Motion du 17 mai 2006 de M^{mes} Hélène Ecuyer, Nelly Hartlieb, Frédérique Perler-Isaaz, Annina Pfund, MM. Alexis Barbey, David Carrillo, Gérard Deshusses, Alpha Dramé, Eric Ischi, André Kaplun, Pierre Maudet, Patrice Reynaud, Lionel Ricou et Christian Zaugg: «Pour l'activation de la commission de contrôle de gestion de la Ville de Genève».
- ❖ Commission(s): Commission des finances
 - ❖ Renvoi en commission: 06.06.2006
 - ❖ Rapporteur[se]: M. Alfonso Gomez (CF)
 - ❖ Vote commission: 14.10.2014
- M-713 (165) Motion du 17 septembre 2007 de M. Olivier Fiumelli, M^{mes} Anne-Marie Gisler, Christine Camporini, MM. Simon Brandt, Rémy Burri, M^{me} Virginie Jordan, MM. Grégory Baud, Guy Dossan et M^{me} Patricia Richard: «Pour des états financiers intelligibles,

Liste des objets en suspens

pertinents, fiables et comparables, appliquons les normes IPSAS aux comptes de la Ville!»

- ❖ Renvoi en commission: 21.01.2008
- ❖ Rapporteur[se]: M^{me} Marie-Pierre Theubet (CF)
- ❖ Vote commission: 30.09.2009
- ❖ Remis au secrétariat: 09.08.2017
- ❖ Inscription(s) en séance CM: 12.09.2017
26.09.2017
17.10.2017
14.11.2017
05.12.2017
09.12.2017
16.01.2018
06.02.2018

M-774 (165) Motion du 20 février 2008 de MM. Simon Brandt, Olivier Fiumelli, Grégory Baud, Rémy Burri, Guy Dossan, M^{mes} Virginie Jordan, Christine Camporini, Patricia Richard et Anne-Marie Gisler: «Mettons fin au non-sens économique de la taxe professionnelle».

- ❖ Renvoi en commission: 22.09.2008
- ❖ Rapporteur[se]: M^{me} Martine Sumi (CF)
- ❖ Vote commission: 01.09.2009
- ❖ Remis au secrétariat: 18.08.2015
- ❖ Inscription(s) en séance CM: 06.10.2015
27.10.2015
10.11.2015
19.01.2016
09.02.2016
08.03.2016
05.04.2016
26.04.2016
24.05.2016
07.06.2016
27.06.2016
13.09.2016
27.09.2016
01.11.2016
22.11.2016
17.01.2017
07.02.2017
07.03.2017

20.03.2017
04.04.2017
16.05.2017
06.06.2017
26.06.2017
12.09.2017
26.09.2017
17.10.2017
14.11.2017
05.12.2017
09.12.2017
16.01.2018
06.02.2018

M-787 (165) Motion du 12 mars 2008 de MM. Olivier Fiumelli, Simon Brandt, Jean-Charles Lathion, Robert Pattaroni, Alexis Barbey et Jean-Marc Froidevaux: «Pour la mise en place d'une véritable culture du contrôle en Ville de Genève et un renforcement de l'audit interne».

❖ Commission(s): Commission des finances
❖ Renvoi en commission: 10.11.2008
❖ Rapporteur[se]: M^{me} Hélène Ecuyer (CF)
❖ Vote commission: 25.03.2009

M-942 (168) Motion du 13 octobre 2010 de MM. Alexis Barbey, Rémy Burri, M^{me} Florence Kraft-Babel: «Engagement en Ville de Genève: pour la fin du fait du prince».

❖ Commission(s): Commission des finances
❖ Renvoi en commission: 22.11.2011
❖ Rapporteur[se]: M. Jacques Pagan (CF)
❖ Vote commission: 06.02.2013

M-987 (169) Motion du 23 novembre 2011 de MM. Grégoire Carasso, Luc Broch, Sylvain Thévoz, Stefan Kristensen, Pascal Holenweg, Alberto Velasco, M^{mes} Nicole Valiquier Greuccio, Maria Vittoria Romano, Martine Sumi, Laurence Fehlmann Rielle, Silvia Machado et Olga Baranova: «Agences de notation contre démocratie».

❖ Commission(s): Commission des finances
❖ Renvoi en commission: 09.10.2012

Liste des objets en suspens

- ❖ Rapporteur[se]: M. François Mireval (CF)
- ❖ Vote commission: 09.04.2013

M-1030 (169) Motion du 9 mai 2012 de M. Pascal Holenweg, M^{mes} Maria Pérez et Vera Figurek: «Gratuité des lignes de bus de quartier».

- ❖ Renvoi en commission: 25.11.2013
- ❖ Rapporteur[se]: M^{me} Maria Vittoria Romano (CF)
- ❖ Vote commission: 03.12.2013
- ❖ Remis au secrétariat: 05.09.2016
- ❖ Inscription(s) en séance CM: 01.11.2016
22.11.2016
17.01.2017
07.02.2017
07.03.2017
20.03.2017
04.04.2017
16.05.2017
06.06.2017
26.06.2017
12.09.2017
26.09.2017
17.10.2017
14.11.2017
05.12.2017
09.12.2017
16.01.2018
06.02.2018

M-1067 (170) Motion du 20 mars 2013 de M^{mes} Vera Figurek, Maria Pérez, Brigitte Studer, MM. Olivier Baud, Pierre Gauthier, Morten Gisselbaek, Pierre Rumo, Tobias Schnebli, Pierre Vanek et Christian Zaugg: «Relations de la BCGe avec Cuba».

- ❖ Commission(s): Commission des finances
- ❖ Renvoi en commission: 14.03.2016

M-1084 (170) Motion du 15 mai 2013 de M^{mes} et MM. Alberto Velasco, Vera Figurek, Pascal Holenweg, Maria Casares et Pierre Vanek: «Critères civiques en matière d'investissement de fonds publics».

- ❖ Renvoi en commission: 15.09.2015

SÉANCE DU 6 FÉVRIER 2018 (après-midi)
Liste des objets en suspens

❖ Rapporteur[se]:	M. François Mireval (CF)
❖ Vote commission:	03.02.2016
❖ Remis au secrétariat:	25.08.2016
❖ Inscription(s) en séance CM:	01.11.2016
	22.11.2016
	17.01.2017
	07.02.2017
	07.03.2017
	20.03.2017
	04.04.2017
	16.05.2017
	06.06.2017
	26.06.2017
	12.09.2017
	26.09.2017
	17.10.2017
	14.11.2017
	05.12.2017
	09.12.2017
	16.01.2018
	06.02.2018

M-1104 (171) Motion du 30 octobre 2013 de M^{mes} et MM. Lionel Ricou, Alain de Kalbermatten, Robert Pattaroni, Jean-Charles Lathion, Adrien Genecand, Olivier Fiumelli, Marie Barbey, Estelle Marchon et Alexandra Rys: «Valorisons le domaine de la villa Lombard et son parc de 3 hectares (ex-annexe de Conches)!»

❖ Commission(s):	Commission des finances
❖ Renvoi en commission:	08.10.2014
❖ Rapporteur[se] de majorité:	M. Daniel Sormanni (CF)
❖ Rapporteur[se] de minorité:	M ^{me} Marie-Pierre Theubet (CF)
❖ Vote commission:	02.12.2014
❖ Remis au secrétariat:	11.04.2017

M-1153 (172) Motion du 8 octobre 2014 de M^{me} et M. Patricia Richard et Adrien Genecand: «Encourageons la mobilité douce ou participative».

❖ Commission(s):	Commission des finances
❖ Renvoi en commission:	14.03.2016
❖ Rapporteur[se]:	M ^{me} Maria Vittoria Romano (CF)
❖ Vote commission:	19.12.2017

Liste des objets en suspens

- M-1161 (172) Motion du 20 janvier 2015 de M^{mes} et M. Pierre Gauthier, Vera Figurek et Brigitte Studer: «Répartition des tâches entre Canton et communes: transparence et démocratie, s'il vous plaît!»
- ❖ Renvoi en commission: 14.03.2016
 - ❖ Rapporteur[se]: M^{me} Marie-Pierre Theubet (CF)
 - ❖ Vote commission: 20.04.2016
 - ❖ Remis au secrétariat: 13.06.2016
 - ❖ Inscription(s) en séance CM: 13.09.2016
27.09.2016
01.11.2016
22.11.2016
17.01.2017
07.02.2017
07.03.2017
20.03.2017
04.04.2017
16.05.2017
06.06.2017
26.06.2017
12.09.2017
26.09.2017
17.10.2017
14.11.2017
05.12.2017
09.12.2017
16.01.2018
06.02.2018
- M-1163 (172) Motion du 21 janvier 2015 de M^{mes} et M. Pierre Gauthier, Vera Figurek et Brigitte Studer: «Stationnement payant en Ville de Genève: le Canton doit respecter la loi».
- ❖ Renvoi en commission: 15.09.2015
 - ❖ Rapporteur[se]: M. Lionel Ricou (CF)
 - ❖ Vote commission: 03.05.2016
 - ❖ Remis au secrétariat: 26.08.2016
 - ❖ Inscription(s) en séance CM: 01.11.2016
22.11.2016
17.01.2017
07.02.2017
07.03.2017
20.03.2017
04.04.2017

16.05.2017
06.06.2017
26.06.2017
12.09.2017
26.09.2017
17.10.2017
14.11.2017
05.12.2017
09.12.2017
16.01.2018
06.02.2018

M-1164 (172) Motion du 21 janvier 2015 de M^{mes} et MM. Alfonso Gomez, Catherine Thobellem, Anne Moratti, Sandrine Burger, Bayram Bozkurt, Julide Turgut Bandelier, Marie-Pierre Theubet, Christophe Dunner et Alpha Dramé: «Pour que la Ville de Genève soutienne la campagne Fair Trade Town pour un commerce équitable et une économie solidaire».

❖ Renvoi en commission: 15.09.2015
❖ Rapporteur[se]: M^{me} Christina Kitsos (CF)
❖ Vote commission: 25.11.2015
❖ Remis au secrétariat: 20.04.2017
❖ Inscription(s) en séance CM: 16.05.2017
06.06.2017
26.06.2017
12.09.2017
26.09.2017
17.10.2017
14.11.2017
05.12.2017
09.12.2017
16.01.2018
06.02.2018

M-1167 (172) Motion du 21 janvier 2015 de M^{mes} et M. Pierre Gauthier, Vera Figurek et Brigitte Studer: «Entretien des routes communales, facturation de frais de police fictifs: mettons les compteurs à zéro et appliquons les recommandations de la Cour des comptes».

❖ Commission(s): Commission des finances
❖ Renvoi en commission: 28.09.2015
❖ Rapporteur[se]: M. Daniel Sormanni (CF)
❖ Vote commission: 23.02.2016

Liste des objets en suspens

- M-1178 (172) Motion du 18 mars 2015 de M^{mes} et MM. Vera Figurek, Virginie Studemann, Marie-Pierre Theubet, Alfonso Gomez, Grégoire Carasso, Sandrine Burger, Brigitte Studer, Martine Sumi, Laurence Fehlmann Rielle et Pierre Gauthier: «Pour le respect de l'autonomie communale et de la démocratie locale (répartition des tâches entre le Canton et les communes)».
- ❖ Commission(s): Commission des finances
 - ❖ Renvoi en commission: 28.09.2015
 - ❖ Rapporteur[se]: M^{me} Maria Pérez (CF)
 - ❖ Vote commission: 13.10.2015
- M-1188 (173) Motion du 23 juin 2015 de MM. Pascal Spuhler, Daniel Sormanni, Carlos Medeiros, Daniel-Dany Pastore, Jean-Philippe Haas, Laurent Leisi, François Bärtschi et Amar Madani: «Fermages de la Ville: une gestion transparente!»
- ❖ Commission(s): Commission des finances
 - ❖ Renvoi en commission: 14.03.2016
 - ❖ Rapporteur[se]: M. François Mireval (CF)
 - ❖ Vote commission: 29.11.2016
- M-1222 (173) Motion du 26 avril 2016 de M^{mes} et MM. Vera Figurek, Tobias Schnebli, Morten Gisselbaek, Maria Pérez, Pierre Gauthier, Brigitte Studer, Gazi Sahin et Helène Ecuyer: «Afin que le Conseil administratif, représenté au conseil de fondation de la FIPOI, fasse toute la lumière et communique publiquement sur les accusations d'éventuels dysfonctionnements au sein de la FIPOI».
- ❖ Commission(s): Commission des finances
 - ❖ Renvoi en commission: 07.03.2017
 - ❖ Rapporteur[se]: M. François Mireval (CF)
- M-1232 (174) Motion du 7 juin 2016 de M. Pierre Gauthier: «Préserver l'avenir de Naxoo / 022 Télégenève SA (bis)».
- ❖ Commission(s): Commission des finances
 - ❖ Renvoi en commission: 07.03.2017
 - ❖ Rapporteur[se]: M. Daniel Sormanni (CF)
- M-1241 (174) Motion du 14 septembre 2016 de M^{me} et MM. Pierre Gauthier, Stéphane Guex, Pierre Scherb, Alfonso Gomez, Jean Rossiaud,

Jacques Pagan, Uzma Khamis Vannini et Jean Zahno: «Il faut sauver nos petits artisans, morcelons les appels d'offres!»

- ❖ Renvoi en commission: 07.03.2017
- ❖ Rapporteur[se]: M^{me} Martine Sumi (CF)
- ❖ Vote commission: 19.12.2017
- ❖ Remis au secrétariat: 18.01.2018

M-1242 (174) Motion du 14 septembre 2016 de M^{mes} et MM. Amar Madani, François Bärtschi, Danièle Magnin, Laurent Leisi, Yasmine Menétrey, Daniel-Dany Pastore, Jean-Philippe Haas, Claude Jeanneret, Daniel Sormanni et Pascal Spuhler: «Pas de dumping salarial chez les fournisseurs et prestataires de la Ville».

- ❖ Renvoi en commission: 07.03.2017
- ❖ Rapporteur[se]: M. Simon Brandt (CF)
- ❖ Vote commission: 07.11.2017
- ❖ Remis au secrétariat: 27.11.2017
- ❖ Inscription(s) en séance CM: 16.01.2018
06.02.2018

M-1256 (174) Motion du 2 novembre 2016 de M^{mes} et MM. Maria Pérez, Hélène Ecuyer, Alfonso Gomez, Jacques Pagan, Simon Brandt, Anne Carron, Daniel Sormanni, Vincent Schaller, Maria Vittoria Romano, François Mireval et Martine Sumi: «La Ville de Genève doit être exemplaire et transparente en matière de passation de marchés publics».

- ❖ Commission(s): Commission des finances
- ❖ Renvoi en commission: 23.11.2016
- ❖ Rapporteur[se]: M^{me} Maria Vittoria Romano (CF)

M-1259 (174) Motion du 2 novembre 2016 de M^{me} et MM. Sylvain Thévoz, François Mireval, Didier Lyon, Christo Ivanov, Patricia Richard, Simon Brandt, Grégoire Carasso, Tobias Schnebli, Pierre Scherb et Daniel Sormanni: «Conseil administratif: transparence!».

- ❖ Commission(s): Commission des finances
- ❖ Renvoi en commission: 27.09.2017
- ❖ Rapporteur[se]: M. Alfonso Gomez (CF)
- ❖ Vote commission: 08.11.2017

Liste des objets en suspens

- M-1260 (174) Motion du 22 novembre 2016 de M^{mes} et MM. Lionel Ricou, Patricia Richard, Anne Carron, Daniel Sormanni et Pierre Scherb: «Pour une évaluation des prestations délivrées par la Ville de Genève».
- ❖ Commission(s): Commission des finances
 - ❖ Renvoi en commission: 27.09.2017
- M-1262 (174) Motion du 23 novembre 2016 de M^{mes} et MM. Christina Kitsos, Jennifer Conti, Grégoire Carasso, Alfonso Gomez, Daniel Sormanni, Christo Ivanov, Maria Pérez, François Mireval et Maria Vittoria Romano: «TVA: pour la création d'un mécanisme de redistribution».
- ❖ Commission(s): Commission des finances
 - ❖ Renvoi en commission: 08.03.2017
 - ❖ Rapporteur[se]: M. Rémy Burri (CF)
- M-1281 (174) Motion du 8 mars 2017 de M^{mes} et MM. Eric Bertinat, Albane Schlechten, Marie-Pierre Theubet, Maria Pérez, Uzma Khamis Vannini, Pascal Spuhler, Laurence Corpataux, Alfonso Gomez, Patricia Richard, Alia Chaker Mangeat, Lionel Ricou, Pierre Scherb, Vincent Schaller, Didier Lyon et Helena Rigotti: «Et si vous jugiez mon CV plutôt que mon âge».
- ❖ Commission(s): Commission des finances
 - ❖ Renvoi en commission: 27.09.2017
- M-1313 (175) Motion du 26 septembre 2017 de M^{mes} et MM. Simon Brandt, Patricia Richard, Daniel Sormanni, Alain de Kalbermatten, Pascal Spuhler, Eric Bertinat, Sophie Courvoisier et Pierre Scherb: «Votation municipale annulée: pour que toute la lumière soit faite».
- ❖ Commission(s): Commission des finances
 - ❖ Renvoi en commission: 18.10.2017
 - ❖ Rapporteur[se]: M. Rémy Burri (CF)

Pétitions

- P-311 (171) Pétition du 9 septembre 2013: «Pour soutenir l'agrandissement de la Maison internationale des associations».
- ❖ Commission(s): Commission des finances
 - ❖ Rapporteur[se]: M. Souheil Sayegh (CP)

Projets d'arrêtés

- PA-90 (166) Projet d'arrêté du 26 novembre 2008 de M^{mes} Salika Wenger, Vera Figurek, Marie-France Spielmann, Hélène Ecuyer, Charlotte Meierhofer, MM. Christian Zaugg et Pierre Rumo: «Internalisation des concierges, nettoyeurs et nettoyeuses qui travaillent pour la Ville de Genève».
- ❖ Renvoi en commission: 18.10.2017
 - ❖ Rapporteur[se]: M^{me} Marie-Pierre Theubet (CF)
 - ❖ Vote commission: 28.02.2012
 - ❖ Remis au secrétariat: 17.02.2017
 - ❖ Inscription(s) en séance CM: 04.04.2017
16.05.2017
06.06.2017
26.06.2017
12.09.2017
26.09.2017
17.10.2017
14.11.2017
05.12.2017
09.12.2017
16.01.2018
06.02.2018

Projets de délibérations

- PRD-10 (169) Projet de délibération du 13 septembre 2011 de M^{mes} Marie Chappuis, Alexandra Rys, Sandra Golay, MM. Michel Chevrolet, Alain de Kalbermatten, Jean-Charles Lathion et Olivier Fiumelli: «Taxe professionnelle communale 2012».
- ❖ Commission(s): Commission des finances
 - ❖ Renvoi en commission: 22.11.2011
 - ❖ Rapporteur[se]: M^{me} Hélène Ecuyer (CF)
 - ❖ Vote commission: 04.09.2012
- PRD-66 (170) Projet de délibération du 15 mai 2013 de MM. Alberto Velasco, Alain de Kalbermatten, Olivier Fiumelli, Eric Bertinat et Daniel Sormanni: «Fiche technique devant accompagner les propositions d'investissement du Conseil administratif (bis)».
- ❖ Commission(s): Commission des finances
 - ❖ Rapporteur[se]: M^{me} Hélène Ecuyer (CF)
 - ❖ Vote commission: 28.08.2013

Liste des objets en suspens

- PRD-68 (171) Projet de délibération du 25 juin 2013 de MM. Olivier Fiumelli, Vincent Schaller, Adrien Genecand, Simon Brandt, Claude Jeanerret, Carlos Medeiros, Pascal Spuhler, Jean-Charles Lathion et Eric Bertinat: «Adaptons le statut du personnel à la nouvelle CAP».
- ❖ Renvoi en commission: 09.10.2013
 - ❖ Rapporteur[se]: M. Lionel Ricou (CF)
 - ❖ Vote commission: 13.11.2013
 - ❖ Remis au secrétariat: 26.08.2016
 - ❖ Inscription(s) en séance CM: 01.11.2016
22.11.2016
17.01.2017
07.02.2017
07.03.2017
20.03.2017
04.04.2017
16.05.2017
06.06.2017
26.06.2017
12.09.2017
26.09.2017
17.10.2017
14.11.2017
05.12.2017
09.12.2017
16.01.2018
06.02.2018
- PRD-85 (171) Projet de délibération du 20 mai 2014 de MM. Simon Brandt, Adrien Genecand, Eric Bertinat et Pascal Spuhler: «Modification de l'arrêté PR-105 du 14 novembre 2001: Suppression de l'automatisme du prélèvement de 2% des crédits d'investissement à destination du FMAC».
- ❖ Commission(s): Commission des finances
 - ❖ Renvoi en commission: 03.06.2014
 - ❖ Rapporteur[se]: M. Tobias Schnebli (CF)
 - ❖ Vote commission: 09.01.2018
- PRD-90 (172) Projet de délibération du 24 juin 2014 de MM. Daniel Sormanni, Pascal Spuhler, Laurent Leisi et Daniel-Dany Pastore: «Maîtriser l'endettement (bis)».
- ❖ Commission(s): Commission des finances

Liste des objets en suspens

- ❖ Renvoi en commission: 23.06.2015
- ❖ Rapporteur[se] de majorité: M^{me} Anne Carron (CF)
- ❖ Rapporteur[se] de minorité: M. François Mireval (CF)
- ❖ Vote commission: 21.06.2016
- ❖ Remis au secrétariat: 22.08.2016

PRD-94 (172) Projet de délibération du 12 novembre 2014 de M^{mes} et MM. Brigitte Studer, Tobias Schnebli, Morten Gisselbaek, Vera Figurek, Pierre Gauthier, Pierre Rumo, Hélène Ecuyer, Sophie Scheller, Maria Pérez et Stéfanie Prezioso: «Projet de règlement municipal relatif à la répartition des tâches entre communes et Canton».

- ❖ Renvoi en commission: 24.11.2014
 - ❖ Rapporteur[se] de majorité: M^{me} Martine Sumi (CF)
 - ❖ Rapporteur[se] de minorité: M. Pierre Gauthier (CF)
 - ❖ Vote commission: 07.01.2015
 - ❖ Remis au secrétariat: 22.02.2016
 - ❖ Inscription(s) en séance CM: 05.04.2016
- 26.04.2016
24.05.2016
07.06.2016
27.06.2016
13.09.2016
27.09.2016
01.11.2016
22.11.2016
17.01.2017
07.02.2017
07.03.2017
20.03.2017
04.04.2017
16.05.2017
06.06.2017
26.06.2017
12.09.2017
26.09.2017
17.10.2017
14.11.2017
05.12.2017
09.12.2017
16.01.2018
06.02.2018

Liste des objets en suspens

PRD-97 (172) Projet de délibération du 17 février 2015 de M^{me} et MM. Adrien Genecand, Mireille Luiset, Daniel Sormanni, Vincent Schaller et Jacques Pagan: «La France n'est pas un exemple: il est exclu d'augmenter les taxes pour combler la perte d'impôt sur les personnes physiques».

- ❖ Commission(s): Commission des finances
- ❖ Renvoi en commission: 17.03.2015
- ❖ Rapporteur[se]: M^{me} Marie-Pierre Theubet (CF)
- ❖ Vote commission: 05.09.2017

PRD-109 (173) Projet de délibération du 7 octobre 2015 de M^{mes} et MM. Maria Pérez, Tobias Schnebli, Brigitte Studer, Morten Gisselbaek, Gloria Castro, Gazi Sahin, Pierre Gauthier et Stéphane Guex: «Stop au subventionnement du business de la précarité: modification du règlement pour une politique active en matière d'intégration sociale et professionnelle du 9 septembre 2003».

- ❖ Commission(s): Commission des finances
- ❖ Renvoi en commission: 27.10.2015
- ❖ Rapporteur[se]: M. Simon Brandt (CF)

PRD-114 (173) Projet de délibération du 8 mars 2016 de M^{me} et M. Lionel Ricou et Anne Carron: «Evaluons les fonds généraux pour la culture émergente de la Ville de Genève».

- ❖ Renvoi en commission: 08.03.2016
- ❖ Rapporteur[se]: M^{me} Marie-Pierre Theubet (CF)
- ❖ Vote commission: 21.02.2017
- ❖ Remis au secrétariat: 09.08.2017
- ❖ Inscription(s) en séance CM: 12.09.2017
26.09.2017
17.10.2017
14.11.2017
05.12.2017
09.12.2017
16.01.2018
06.02.2018

PRD-115 (173) Projet de délibération du 8 mars 2016 de M^{me} Natacha Buffet-Desfayes: «Le statut du personnel de la Ville de Genève doit respecter la Constitution».

- ❖ Commission(s): Commission des finances

Liste des objets en suspens

- ❖ Renvoi en commission: 09.03.2016
- ❖ Rapporteur[se]: M^{me} Anne Carron (CF)
- ❖ Vote commission: 29.11.2017

PRD-116 (173) Projet de délibération du 8 mars 2016 de M^{me} et MM. Pascal Spuhler, Daniel Sormanni, François Bärtschi, Claude Jeanneret, Carlos Medeiros, Jean-Philippe Haas, Danièle Magnin, Laurent Leisi et Amar Madani: «Employés de la Ville de Genève: pour l'application d'une laïcité respectueuse de nos concitoyens et conforme à notre culture traditionnelle».

- ❖ Commission(s): Commission des finances
- ❖ Renvoi en commission: 05.04.2016
- ❖ Rapporteur[se]: M^{me} Anne Carron (CF)
- ❖ Vote commission: 29.11.2017

PRD-119 (173) Projet de délibération du 26 avril 2016 de M^{mes} et MM. Alfonso Gomez, Marie-Pierre Theubet, Morten Gisselbaek, Tobias Schnebli, Pierre Gauthier, Stéphane Guex, Maria Pérez et Amanda Gavilanes: «Soutien à la Maison internationale des associations».

- ❖ Commission(s): Commission des finances
- ❖ Renvoi en commission: 27.04.2016
- ❖ Rapporteur[se]: M^{me} Maria Vittoria Romano (CF)

PRD-128 (174) Projet de délibération du 2 novembre 2016 de M^{me} et MM. Simon Brandt, Patricia Richard, Lionel Ricou, Daniel Sormanni et Pierre Scherb: «Pour un retrait de la Ville de Genève de l'Union des villes genevoises».

- ❖ Commission(s): Commission des finances
- ❖ Renvoi en commission: 22.11.2016
- ❖ Rapporteur[se]: M^{me} Maria Vittoria Romano (CF)
- ❖ Vote commission: 09.01.2018

PRD-142 (174) Projet de délibération du 27 avril 2017 de M^{me} Natacha Buffet-Desfayes: «Modification du règlement d'application du Fonds municipal pour le soutien financier à la création de places d'apprentissage en ville de Genève».

- ❖ Renvoi en commission: 16.05.2017

Liste des objets en suspens

- ❖ Rapporteur[se]: M^{me} Martine Sumi (CF)
- ❖ Vote commission: 10.10.2017
- ❖ Remis au secrétariat: 21.11.2017
- ❖ Inscription(s) en séance CM: 16.01.2018
06.02.2018

PRD-153 (175) Projet de délibération du 26 juin 2017 de MM. Pierre Gauthier et Stéphane Guex: «Pour un règlement négocié de la question des retraites forcées».

- ❖ Commission(s): Commission des finances
- ❖ Renvoi en commission: 13.09.2017
- ❖ Rapporteur[se]: M. Daniel Sormanni (CF)

PRD-154 (175) Projet de délibération du 26 juin 2017 de M^{mes} et MM. Adrien Genecand, Patricia Richard, Simon Brandt, Michèle Roulet, Vincent Schaller, Pierre de Boccard, Helena Rigotti et Pierre Scherb: «Le Grand Théâtre est une institution de droit public de la Ville de Genève, et il est de notre responsabilité de lui garantir les moyens de remplir sa mission».

- ❖ Commission(s): Commission des finances
- ❖ Renvoi en commission: 13.09.2017

Propositions CA au CM

PR-758 (167) Proposition du Conseil administratif du 25 novembre 2009 en vue de l'approbation des comptes 2008 de la Fondation de la Ville de Genève pour le logement social.

- ❖ Commission(s): Commission des finances
- ❖ Renvoi en commission: 19.01.2010
- ❖ Rapporteur[se]: M. Daniel Sormanni (CF)
- ❖ Vote commission: 13.04.2010

PR-921 (169) Proposition du Conseil administratif du 7 septembre 2011 en vue du bouclage d'un crédit de construction avec l'ouverture d'un crédit complémentaire de 113 447,21 francs destiné à couvrir les hausses conjoncturelles et contractuelles relatives aux travaux de rénovation des deux dépendances de la villa La Grange, situées au parc La Grange, route de Frontenex 71, sur la parcelle N° 3166, feuille 2, commune de Genève, section Eaux-Vives, propriété de la Ville de Genève.

- ❖ Commission(s): Commission des finances

Liste des objets en suspens

- ❖ Renvoi en commission: 12.10.2011
 - ❖ Rapporteur[se]: M^{me} Hélène Ecuyer (CF)
 - ❖ Vote commission: 25.01.2012
- PR-924 (169) Proposition du Conseil administratif du 21 septembre 2011 en vue de l'approbation des comptes 2010 de la Fondation de la Ville de Genève pour le logement social (FVGLS).
- ❖ Commission(s): Commission des finances
 - ❖ Renvoi en commission: 12.10.2011
 - ❖ Rapporteur[se]: M. Daniel Sormanni (CF)
 - ❖ Vote commission: 25.04.2012
- PR-958 (169) Proposition du Conseil administratif du 28 mars 2012 en vue de l'approbation des comptes 2009 de la Fondation de la Ville de Genève pour le logement social (FVGLS).
- ❖ Commission(s): Commission des finances
 - ❖ Renvoi en commission: 17.04.2012
 - ❖ Rapporteur[se]: M. Daniel Sormanni (CF)
 - ❖ Vote commission: 25.04.2012
- PR-1030 (171) Proposition du Conseil administratif du 5 juin 2013 en vue de l'approbation des comptes 2011 de la Fondation de la Ville de Genève pour le logement social (FVGLS).
- ❖ Commission(s): Commission des finances
 - ❖ Renvoi en commission: 24.06.2013
 - ❖ Rapporteur[se]: M. Daniel Sormanni (CF)
 - ❖ Vote commission: 04.09.2013
- PR-1031 (171) Proposition du Conseil administratif du 5 juin 2013 en vue de l'approbation des comptes 2012 de la Fondation de la Ville de Genève pour le logement social (FVGLS).
- ❖ Commission(s): Commission des finances
 - ❖ Renvoi en commission: 24.06.2013
 - ❖ Rapporteur[se]: M. Daniel Sormanni (CF)
 - ❖ Vote commission: 04.09.2013
- PR-1162 (173) Proposition du Conseil administratif du 18 novembre 2015 en vue de l'ouverture d'un crédit de 168 300 francs destiné à une subvention d'investissement octroyée aux Services industriels de Genève à titre de participation pour les travaux d'entretien et

Liste des objets en suspens

de maintenance extraordinaires de l'écluse et de la passerelle du
Seujet

- ❖ Commission(s): Commission des finances
- ❖ Renvoi en commission: 19.01.2016
- ❖ Rapporteur[se]: M. Daniel Sormanni (CF)
- ❖ Vote commission: 15.03.2016

PR-1176 (173) Proposition du Conseil administratif du 16 mars 2016 en vue:

- de l'octroi à la Fondation de la Ville de Genève pour le logement social (FVGLS), d'un droit de superficie distinct et permanent sur la parcelle N° 3554 de la commune de Genève, section Cité, appartenant à la Ville de Genève, sise à l'angle des rues Grottes 21 et Louis-Favre 24, en vue de la construction et la gestion d'un immeuble de logements sociaux pérennes;
- de la vente du projet de construction d'un immeuble de logements, sis à l'angle des rues Grottes 21 et Louis-Favre 24 à la Fondation de la Ville de Genève pour le logement social (FVGLS) pour un montant de 680 000 francs et du boucllement de deux crédits d'études, 380 000 francs de la proposition PR-226 votée le 20 mars 1990 et 550 000 francs de la proposition PR-808/1 votée le 11 décembre 2010, soit un montant total de 930 000 francs, sans demande de crédit complémentaire.

- ❖ Commission(s): Commission des finances
- ❖ Renvoi en commission: 05.04.2016
- ❖ Rapporteur[se]: M^{me} Maria Vittoria Romano (CF)

PR-1187 (173) Proposition du Conseil administratif du 25 mai 2016 en vue du boucllement de 15 crédits d'études et de réalisations terminés ou abandonnés, soit:

- Délibération I: boucllement de neuf crédits terminés avec l'ouverture de cinq crédits complémentaires d'un montant total brut de 1 234 655,12 francs, destinés à couvrir les dépenses supplémentaires;
- Délibérations II et III: boucllement de six crédits abandonnés sans demande de crédit complémentaire.

- ❖ Commission(s): Commission des finances
- ❖ Renvoi en commission: 27.06.2016
- ❖ Rapporteur[se]: M. François Mireval (CF)
- ❖ Vote commission: 24.01.2017

- PR-1190 (174) Proposition du Conseil administratif du 14 juin 2016 en vue de l'approbation des comptes 2014 de la Fondation de la Ville de Genève pour le logement social (FVGLS).
- ❖ Commission(s): Commission des finances
 - ❖ Renvoi en commission: 27.06.2016
 - ❖ Rapporteur[se]: M. Alfonso Gomez (CF)
 - ❖ Vote commission: 12.10.2016
- PR-1191 (174) Proposition du Conseil administratif du 14 juin 2016 en vue de l'approbation des comptes 2015 de la Fondation de la Ville de Genève pour le logement social (FVGLS).
- ❖ Commission(s): Commission des finances
 - ❖ Renvoi en commission: 27.06.2016
 - ❖ Rapporteur[se]: M. Alfonso Gomez (CF)
 - ❖ Vote commission: 12.10.2016
- PR-1222 (174) Proposition du Conseil administratif du 7 mars 2017 en vue de:
- la réalisation de la mutation parcellaire selon le tableau de mutation provisoire N° 67/2016 établi par M. Christian Haller, ingénieur géomètre officiel en date du 30 novembre 2016, par lequel la Ville de Genève devient propriétaire des futures parcelles N^{os} 5699 de 1182 m² et 5691 de 13 750 m² de la commune de Genève section Petit-Saconnex, sises en bordure de l'avenue de la Forêt,
 - la constitution de servitudes de passage à pied et pour tous véhicules grevant en charge les futures parcelles N^{os} 5699 et 5691 de Genève, section Petit-Saconnex, propriétés privées de la Ville de Genève, en faveur des parcelles N^{os} 5692, 5693, 5694 ainsi que 2506, 2508 et 2509 selon les plans de servitudes annexés au TM 67/2016 établis par M. Christian Haller, ainsi que l'acceptation de la négociation d'une servitude d'usage de locaux en faveur de la Ville de Genève, en vue de la réalisation d'une crèche publique, dans le bâtiment A2, situé sur la future parcelle N° 5698 de la commune de Genève, section Petit-Saconnex,
 - l'octroi à la Fondation de la Ville de Genève pour le logement social d'un droit de superficie distinct et permanent sur la future parcelle N° 5699 de la commune de Genève, section Petit-Saconnex, sise 11, avenue de la Forêt, en vue de la construction d'environ 35 logements à caractère social, DDP dont l'assiette définitive sera définie par l'autorisation de construire accordée,

Liste des objets en suspens

- l'ouverture d'un crédit d'étude de 400 000 francs en vue de la construction d'une crèche publique sise dans le bâtiment A2, sis sur la parcelle N° 5698 de la commune de Genève, section Petit-Saconnex,
 - la vente d'un solde de droits à bâtir à la Fondation René et Kate Block (FRKB), permettant la réalisation complète d'un immeuble avec encadrement pour les personnes âgées (IEPA) pour un montant global et forfaitaire de 300 000 francs.
 - ❖ Commission(s): Commission des finances
 - ❖ Renvoi en commission: 04.04.2017
 - ❖ Rapporteur[se]: M^{me} Albane Schlechten (CF)
- PR-1226 (174) Proposition du Conseil administratif du 22 mars 2017 en vue de l'approbation des comptes de la saison 2015-2016 du Grand Théâtre de Genève.
- ❖ Commission(s): Commission des finances
 - ❖ Renvoi en commission: 16.05.2017
 - ❖ Rapporteur[se]: M. Rémy Burri (CF)
 - ❖ Vote commission: 11.10.2017
- PR-1248 (175) Proposition du Conseil administratif du 26 juillet 2017 à soumettre au Conseil municipal en vue de l'approbation des comptes de la saison 2015-2016 de la Fondation d'art dramatique (FAD).
- ❖ Commission(s): Commission des finances
 - ❖ Renvoi en commission: 13.09.2017
 - ❖ Rapporteur[se]: M. Jacques Pagan (CF)
 - ❖ Vote commission: 01.11.2017
- PR-1252 (175) Proposition du Conseil administratif du 30 août 2017 en vue de l'approbation des comptes 2016 de la Fondation de la Ville de Genève pour le logement social (FVGLS).
- ❖ Renvoi en commission: 26.09.2017
 - ❖ Rapporteur[se]: M^{me} Maria Vittoria Romano (CF)
 - ❖ Vote commission: 07.11.2017
 - ❖ Remis au secrétariat: 08.01.2018
 - ❖ Inscription(s) en séance CM: 06.02.2018
- PR-1259 (175) Proposition du Conseil administratif du 4 octobre 2017 en vue de l'acquisition par la Ville de Genève de la parcelle N° 2859 et dépendances, de la commune de Genève, section Petit-Saconnex, d'une surface de 1308 m², sise chemin D^e-Jean-Louis-

SÉANCE DU 6 FÉVRIER 2018 (après-midi)
Liste des objets en suspens

Prévost 17, propriété de M^{mes} Alizée et Maeva Derendinger, pour le prix de 2 550 000 francs (droits d'enregistrement et émoluments au Registre foncier, frais de notaire et remboursement des frais, imprévus et intérêts courus compris).

- ❖ Commission(s): Commission des finances
- ❖ Renvoi en commission: 17.10.2017

PR-1262 (175) Nouveau projet de budget 2018.

- ❖ Commission(s): Commission des finances
Commission des arts et de la culture
Commission de la cohésion sociale et de la jeunesse
Commission de la sécurité, du domaine public, de l'information et de la communication
Commission des sports
Commission des travaux et des constructions
- ❖ Renvoi en commission: 14.11.2017
- ❖ Rapporteur[se]: M. Daniel Sormanni (CF)
M^{me} Alia Chaker Mangeat (CARTS)
M^{me} Patricia Richard (CCSJ)
M^{me} Helena Rigotti (CSDOMIC)
M^{me} Florence Kraft-Babel (CS)
M. Alain De Kalbermatten (CTC)
- ❖ Vote commission: 23.11.207 (CS)
30.11.207 (CCSJ)
30.11.207 (CSDOMIC)
13.12.207 (CTC)

PR-1276 (175) Proposition du Conseil administratif du 28 novembre 2017 en vue de céder gratuitement à CFF SA les emprises nécessaires à la réalisation des travaux d'élargissement des voies ferrées en conséquence de l'extension souterraine de la gare de Cornavin, issues des parcelles N° 5354 de Genève-Petit-Saconnex et N° 438 de Pregny-Chambésy, propriétés de la Ville de Genève.

- ❖ Commission(s): Commission des finances
- ❖ Renvoi en commission: 16.01.2018

Résolutions

- R-129 (167) Résolution du 17 février 2010 de M^{mes} Salika Wenger, Maria Pérez, Vera Figurek et Ariane Arlotti: «La Ville de Genève ne veut pas subventionner le dumping salarial».
- ❖ Commission(s): Commission des finances
 - ❖ Renvoi en commission: 22.11.2011
 - ❖ Rapporteur[se]: M^{me} Hélène Ecuyer (CF)
 - ❖ Vote commission: 29.08.2012
- R-192 (173) Résolution du 10 février 2016 de M^{mes} et MM. Joris Vaucher, Sandrine Burger, Laurence Corpataux, Uzma Khamis Vannini, Alfonso Gomez et Jean Rossiaud: «Désinvestissons du pétrole, du gaz et du charbon: vers une Ville de Genève «zéro fossile».
- ❖ Renvoi en commission: 14.03.2016
 - ❖ Rapporteur[se]: M^{me} Maria Vittoria Romano (CF)
 - ❖ Vote commission: 29.11.2017
 - ❖ Remis au secrétariat: 08.01.2018
 - ❖ Inscription(s) en séance CM: 06.02.2018
- R-194 (173) Résolution du 5 avril 2016 de M^{me} et MM. Pascal Holenweg, Grégoire Carasso, Tobias Schnebli, Marie-Pierre Theubet, Olivier Gurtner, Emmanuel Deonna, Pierre Gauthier: «Pour que Genève soit toujours ville de refuge».
- ❖ Commission(s): Commission des finances
 - ❖ Renvoi en commission: 06.04.2016
 - ❖ Rapporteur[se]: M^{me} Maria Pérez (CF)
 - ❖ Vote commission: 08.11.2016
- R-216 (175) Résolution du 14 novembre 2017 de M^{me} et MM. Stéphane Guex, Pierre Gauthier et Patricia Richard: «Chantier du Grand Théâtre, comment en est-on arrivé là?»
- ❖ Commission(s): Commission des finances
 - ❖ Renvoi en commission: 15.11.2017
 - ❖ Rapporteur[se]: M. François Mireval (CF)
 - ❖ Vote commission: 29.11.2017

Commission des pétitions**Pétitions**

- P-287 (169) Pétition: «Pour le soutien des activités citoyennes dans l'espace public en ville de Genève».
- ❖ Commission(s): Commission des pétitions
 - ❖ Renvoi en commission: 08.05.2012
 - ❖ Rapporteur[se] de majorité: M^{me} Sandrine Burger (CP)
 - ❖ Rapporteur[se] de minorité: M^{me} Maria Pérez (CP)
 - ❖ Vote commission: 11.03.2013
- P-294 (170) Pétition du 9 octobre 2012: «Contre les nuisances générées par le bar de la Plage».
- ❖ Commission(s): Commission des pétitions
 - ❖ Renvoi en commission: 09.10.2012
 - ❖ Rapporteur[se]: M^{me} Danièle Magnin (CP)
 - ❖ Vote commission: 13.05.2013
 - ❖ Remis au secrétariat: 31.10.2016
- P-296 (170) Pétition du 9 octobre 2012: «Contre les incivilités et le bruit au boulevard Carl-Vogt».
- ❖ Commission(s): Commission des pétitions
 - ❖ Renvoi en commission: 09.10.2012
 - ❖ Rapporteur[se]: M^{me} Danièle Magnin (CP)
 - ❖ Vote commission: 13.05.2013
 - ❖ Remis au secrétariat: 31.10.2016
- P-298 (170) Pétition du 20 novembre 2012: «Obtention urgente d'électricité pour l'éclairage du stand au chemin des Marronniers».
- ❖ Commission(s): Commission des pétitions
 - ❖ Renvoi en commission: 20.11.2012
- P-317 (171) Pétition du 21 janvier 2014: «Pour le maintien de l'installation de jeux de Baby-Plage».
- ❖ Commission(s): Commission des pétitions
 - ❖ Renvoi en commission: 21.01.2014
 - ❖ Rapporteur[se]: M. Pierre De Boccard (CP)
 - ❖ Vote commission: 12.01.2015

Liste des objets en suspens

- P-324 (171) Pétition du 5 mai 2014: «Pour le maintien du Père Glôzu au Restaurant de l'Hôtel-de-Ville».
- ❖ Commission(s): Commission des pétitions
 - ❖ Renvoi en commission: 05.05.2014
 - ❖ Rapporteur[se]: M. Jean Rossiaud (CP)
- P-340 (173) Pétition du 22 juin 2015: «Pour que le marché du plateau de Champel réintègre le plateau à la fin des travaux».
- ❖ Commission(s): Commission des pétitions
 - ❖ Renvoi en commission: 22.06.2015
 - ❖ Rapporteur[se]: M^{me} Jannick Frigenti Empana (CP)
 - ❖ Vote commission: 01.02.2016
- P-342 (173) Pétition du 7 septembre 2015: «Pour une vie nocturne riche, vivante et diversifiée».
- ❖ Commission(s): Commission du logement
 - ❖ Renvoi en commission: 07.09.2015
 - ❖ Rapporteur[se]: M^{me} Amanda Gavilanes (CL)
- P-343 (173) Pétition du 7 septembre 2015: «Pétition contre les nuisances et le bruit causés par les établissements de la rue de l'Ecole-de-Médecine et ceux de l'angle rue de l'Ecole-de-Médecine et boulevard Carl-Vogt».
- ❖ Commission(s): Commission des pétitions
 - ❖ Renvoi en commission: 07.09.2015
 - ❖ Rapporteur[se]: M^{me} Uzma Khamis Vannini (CP)
 - ❖ Vote commission: 09.05.2016
- P-356 (173) Pétition du 6 avril 2016: «Aménagements des rues de la Vieille-Ville».
- ❖ Commission(s): Commission des pétitions
 - ❖ Renvoi en commission: 06.04.2016
 - ❖ Rapporteur[se]: M^{me} Jannick Frigenti Empana (CP)
 - ❖ Vote commission: 10.10.2016

- P-358 (174) Pétition du 27 juin 2016: «Un futur pour les patineurs genevois».
- ❖ Commission(s): Commission des pétitions
 - ❖ Renvoi en commission: 27.06.2016
 - ❖ Rapporteur[se]: M. Pierre De Boccard (CP)
 - ❖ Vote commission: 19.09.2016
- P-368 (174) Pétition du 5 avril 2017: «Pour un processus de planification et un projet de densification respectant les propriétaires et les habitants du quartier de Bourgogne».
- ❖ Commission(s): Commission des pétitions
 - ❖ Renvoi en commission: 05.04.2017
 - ❖ Rapporteur[se]: M^{me} Danièle Magnin (CP)
 - ❖ Vote commission: 29.05.2017
- P-369 (174) Pétition du 16 mai 2017: «Pour une réouverture très rapide des salles byzantines du Musée d'art et d'histoire».
- ❖ Commission(s): Commission des pétitions
 - ❖ Renvoi en commission: 16.05.2017
 - ❖ Rapporteur[se]: M^{me} Martine Sumi (CP)
 - ❖ Vote commission: 29.05.2017
- P-372 (175) Pétition du 26 juin 2017: «Pour le maintien de la publication papier de la revue Genava».
- ❖ Renvoi en commission: 26.06.2017
 - ❖ Rapporteur[se]: M. Pascal Holenweg (CP)
 - ❖ Vote commission: 20.11.2017
 - ❖ Remis au secrétariat: 21.11.2017
 - ❖ Inscription(s) en séance CM: 16.01.2018
06.02.2018
- P-373 (175) Pétition du 12 septembre 2017: «Pour le maintien du trajet initial du bus N° 1».
- ❖ Renvoi en commission: 12.09.2017
 - ❖ Rapporteur[se]: M^{me} Danièle Magnin (CP)
 - ❖ Vote commission: 09.10.2017
 - ❖ Remis au secrétariat: 27.11.2017
 - ❖ Inscription(s) en séance CM: 16.01.2018
06.02.2018

Liste des objets en suspens

- P-374 (175) Pétition du 12 septembre 2017: «Pour l'aménagement d'un food-hall aux Halles de l'Île».
- ❖ Commission(s): Commission des pétitions
 - ❖ Renvoi en commission: 12.09.2017
 - ❖ Rapporteur[se]: M^{me} Danièle Magnin (CP)
- P-375 (175) Pétition du 26 septembre 2017: «Alerte rouge: bornes en Vieille-Ville de Genève».
- ❖ Commission(s): Commission des pétitions
 - ❖ Renvoi en commission: 26.09.2017
 - ❖ Rapporteur[se]: M^{me} Danièle Magnin (CP)
- P-376 (175) Pétition du 14 novembre 2017: «Pour l'organisation d'une réunion au sujet des bornes mobiles à l'entrée de la rue Chandieu et au sujet de la circulation dans la rue Chandieu».
- ❖ Commission(s): Commission des pétitions
 - ❖ Renvoi en commission: 14.11.2017
 - ❖ Rapporteur[se]: M^{me} Danièle Magnin (CP)
- P-377 (175) Pétition du 14 novembre 2017: «Pour que cessent les agressions des pigeons contre la clientèle des terrasses des cafés du Bourgade-Four».
- ❖ Commission(s): Commission des pétitions
 - ❖ Renvoi en commission: 14.11.2017
 - ❖ Rapporteur[se]:
- P-378 (175) Pétition du 5 décembre 2017: «Les médecins genevois en faveur de la pratique quotidienne du vélo».
- ❖ Commission(s): Commission des pétitions
 - ❖ Renvoi en commission: 05.12.2017

Commission des sports**Divers (CM)**

- D-39 (171) 9^e plan financier d'investissement 2014-2025.
- ❖ Commission(s): Commission des finances
Commission des arts et de la culture
Commission de la cohésion sociale et de la jeunesse
Commission de la sécurité, du domaine public, de l'information et de la communication
Commission des sports
Commission des travaux et des constructions
 - ❖ Renvoi en commission: 23.09.2013
 - ❖ Rapporteur[se]: M. Alfonso Gomez (CF)
M^{me} Florence Kraft-Babel (CARTS)
M. Amar Madani (CCSJ)
M. Pascal Spuhler (CSDOMIC)
M. Souheil Sayegh (CS)
 - ❖ Vote commission: 13.12.203 (CF)
06.10.206 (CCSJ)
24.04.207 (CARTS)
10.05.207 (CTC)
31.08.207 (CSDOMIC)
 - ❖ Remis au secrétariat: 18.05.2016 (CTC)
 - ❖ Remis au secrétariat: 16.10.2016 (CCSJ)
 - ❖ Remis au secrétariat: 14.03.2017 (CARTS)
- D-39 (173) 11^e plan financier d'investissement 2016-2027.
- ❖ Renvoi en commission: 15.09.2015
 - ❖ Rapporteur[se]: M. François Mireval (CF)
M. Pascal Spuhler (CSDOMIC)
M. Souheil Sayegh (CS)
 - ❖ Vote commission: 04.11.205 (CTC)
06.10.206 (CCSJ)
23.03.206 (CF)
31.08.207 (CSDOMIC)
 - ❖ Remis au secrétariat: 04.09.2017
 - ❖ Inscription(s) en séance CM: 06.02.2018

Liste des objets en suspens

- D-39 (174) 12^e plan financier d'investissement 2017-2028.
- ❖ Commission(s):
 - Commission des finances
 - Commission des arts et de la culture
 - Commission de la cohésion sociale et de la jeunesse
 - Commission de la sécurité, du domaine public, de l'information et de la communication
 - Commission des sports
 - Commission des travaux et des constructions
 - ❖ Renvoi en commission: 27.09.2016
 - ❖ Rapporteur[se]:
 - M. Amar Madani (CARTS)
 - M. Amar Madani (CCSJ)
 - M. Pascal Spuhler (CSDOMIC)
 - M. Souheil Sayegh (CS)
 - ❖ Vote commission:
 - 17.11.206 (CCSJ)
 - 24.01.207 (CF)
 - 10.05.207 (CTC)
 - 31.08.207 (CSDOMIC)
 - ❖ Remis au secrétariat: 29.01.2017 (CCSJ)
- D-39 (175) 13^e plan financier d'investissement 2018-2029.
- ❖ Commission(s):
 - Commission des finances
 - Commission des arts et de la culture
 - Commission de la cohésion sociale et de la jeunesse
 - Commission de la sécurité, du domaine public, de l'information et de la communication
 - Commission des sports
 - Commission des travaux et des constructions
 - ❖ Renvoi en commission: 13.09.2017
 - ❖ Rapporteur[se]:
 - M. François Mireval (CF)
 - M. Amar Madani (CARTS)
 - M. Régis De Battista (CCSJ)
 - M^{me} Uzma Khamis Vannini (CSDOMIC)

- ❖ Vote commission: M^{me} Florence Kraft-Babel (CS)
M. Régis De Battista (CTC)
23.11.207 (CS)
30.11.207 (CCSJ)
13.12.207 (CTC)

Motions

- M-1009 (169) Motion du 21 mars 2012 de MM. Christian Zaugg, Morten Gisselbaek, Pierre Gauthier, M^{mes} Salika Wenger, Marie Gobits et Sylvain Thévoz: «Soutien au sport amateur».
- ❖ Renvoi en commission: 09.10.2012
 - ❖ Rapporteur[se]: M. Souheil Sayegh (CS)
 - ❖ Vote commission: 31.01.2013
 - ❖ Remis au secrétariat: 06.04.2017
 - ❖ Inscription(s) en séance CM: 16.05.2017
06.06.2017
26.06.2017
12.09.2017
26.09.2017
17.10.2017
14.11.2017
05.12.2017
09.12.2017
16.01.2018
06.02.2018
- M-1091 (171) Motion du 25 juin 2013 de MM. Laurent Leisi, Pascal Spuhler, Denis Menoud, Jean-Philippe Haas, Claude Jeanneret et Carlos Medeiros: «Un bowl ou un skate-park complémentaire pour l'hiver et les temps de pluie».
- ❖ Renvoi en commission: 28.09.2015
 - ❖ Rapporteur[se]: M. Ahmed Jama (CS)
 - ❖ Vote commission: 17.03.2016
 - ❖ Remis au secrétariat: 15.11.2017
 - ❖ Inscription(s) en séance CM: 05.12.2017
09.12.2017
16.01.2018
06.02.2018

Liste des objets en suspens

- M-1118 (171) Motion du 25 février 2014 de M^{mes} et MM. Alexandre Wisard, Catherine Thobellem, Antoine Maulini, Anne Moratti, Eric Bertinat, Marc-André Rudaz, Daniel Sormanni et Pascal Spuhler: «Pour l'installation d'un village sport + familles au Port Noir».
- ❖ Commission(s): Commission des sports
 - ❖ Renvoi en commission: 27.09.2016
- M-1125 (171) Motion du 26 février 2014 de M^{mes} et MM. Sylvain Thévoz, Antoine Maulini, Catherine Thobellem, Grégoire Carasso, Vera Figurek, Jannick Frigenti Empana, Javier Brandon, Pascal Holenweg, Marie Mutterlose et Olga Baranova: «Pour que la Ville de Genève marque le but des droits humains».
- ❖ Commission(s): Commission des sports
 - ❖ Renvoi en commission: 28.09.2015
 - ❖ Rapporteur[se]: M. Pierre De Boccard (CS)
 - ❖ Vote commission: 02.03.2017
- M-1143 (172) Motion du 24 juin 2014 de M^{mes} et MM. Sylvain Thévoz, Virginie Studemann, Maria Pérez, Natacha Buffet, Marie Mutterlose, Anne Moratti, Jannick Frigenti Empana, Brigitte Studer, Sophie Scheller, Morten Gisselbaek, Grégoire Carasso, Olivier Fiumelli, Javier Brandon, Antoine Maulini, Bayram Bozkurt et Tobias Schnebli: «Sport et genre: sortir du sport au masculin».
- ❖ Commission(s): Commission des sports
 - ❖ Renvoi en commission: 28.09.2015
 - ❖ Rapporteur[se] de majorité: M^{me} Ariane Arlotti (CS)
 - ❖ Rapporteur[se] de minorité: M. Emmanuel Deonna (CS)
 - ❖ Vote commission: 19.10.2017
- M-1159 (172) Motion du 12 novembre 2014 de MM. Eric Bertinat, Roland Crot, Denis Menoud, Pascal Altenbach, Marc-André Rudaz, Jean-Philippe Haas, Pascal Rubeli, Carlos Medeiros et Claude Jeanneret: «Pour un nouveau bassin olympique à Genève».
- ❖ Commission(s): Commission des sports
 - ❖ Renvoi en commission: 28.09.2015
 - ❖ Rapporteur[se]: M. Pierre De Boccard (CS)
 - ❖ Vote commission: 20.10.2016

Liste des objets en suspens

- M-1165 (172) Motion du 21 janvier 2015 de M^{mes} et MM. Patricia Richard, Rémy Burri, Simon Brandt et Florence Kraft-Babel: «Optimisation des horaires d'ouverture de la piscine de Varembeé».
- ❖ Commission(s): Commission des sports
 - ❖ Renvoi en commission: 28.09.2015
 - ❖ Rapporteur[se]: M. Pierre De Boccard (CS)
 - ❖ Vote commission: 04.02.2016
- M-1169 (172) Motion du 26 janvier 2015 de M^{mes} et MM. Patricia Richard, Michèle Rouillet, Adrien Genecand, Simon Brandt, Sophie Courvoisier et Vincent Subilia: «Pour la gratuité des installations sportives de la Ville de Genève pour les rentiers AVS et AI».
- ❖ Renvoi en commission: 28.09.2015
 - ❖ Rapporteur[se]: M. Thomas Zogg (CS)
 - ❖ Remis au secrétariat: 29.02.2016
 - ❖ Inscription(s) en séance CM: 05.04.2016
- 26.04.2016
24.05.2016
07.06.2016
27.06.2016
13.09.2016
27.09.2016
01.11.2016
22.11.2016
17.01.2017
07.02.2017
07.03.2017
20.03.2017
04.04.2017
16.05.2017
06.06.2017
26.06.2017
12.09.2017
26.09.2017
17.10.2017
14.11.2017
05.12.2017
09.12.2017
16.01.2018
06.02.2018

Liste des objets en suspens

M-1192 (173) Motion du 16 septembre 2015 de M^{me} et MM. Sylvain Thévoz, Pierre de Boccard, Simon Gaberell, Souheil Sayegh, Marie Barbey-Chappuis, Christo Ivanov, Pascal Spuhler, Amar Madani, Grégoire Carasso, Emmanuel Deonna et Tobias Schnebli: «Pour la création de terrains de squash en Ville de Genève».

- ❖ Commission(s): Commission des sports
- ❖ Renvoi en commission: 14.03.2016
- ❖ Rapporteur[se]: M. Morten Gisselbaek (CS)
- ❖ Vote commission: 01.12.2016

M-1211 (173) Motion du 25 janvier 2016 de M^{mes} et MM. Natacha Buffet-Desfayes, Jean-Philippe Haas, Eric Bertinat, Joris Vaucher, Maria Vittoria Romano, Pascal Spuhler, Lionel Ricou, Morten Gisselbaek, Grégoire Carasso et Simon Gaberell: «Le Marathon de Genève, une chance pour notre ville!»

- ❖ Commission(s): Commission des sports
- ❖ Renvoi en commission: 27.09.2016
- ❖ Rapporteur[se]: M. Emmanuel Deonna (CS)
- ❖ Vote commission: 18.05.2017

M-1247 (174) Motion du 28 septembre 2016 de MM. Christo Ivanov, Didier Lyon, Jean Zahno, Pierre de Boccard, Jean-Philippe Haas, Grégoire Carasso, Daniel Sormanni, Pierre Scherb, Simon Gaberell, Sylvain Thévoz, Morten Gisselbaek et Sami Gashi: «Réalisons deux nouveaux terrains homologués dont un synthétique sur le site des Eaux pour la pratique du rugby».

- ❖ Renvoi en commission: 18.01.2017
- ❖ Rapporteur[se]: M. Souheil Sayegh (CS)
- ❖ Vote commission: 02.03.2017
- ❖ Remis au secrétariat: 06.04.2017
- ❖ Inscription(s) en séance CM: 16.05.2017
06.06.2017
26.06.2017
12.09.2017
26.09.2017
17.10.2017
14.11.2017
05.12.2017
09.12.2017
16.01.2018
06.02.2018

- M-1272 (174) Motion du 8 février 2017 de M^{mes} et MM. Albane Schlechten, Emmanuel Deonna, Grégoire Carasso, Jean-Philippe Haas, Daniel Sormanni, Marie-Pierre Theubet, Sami Gashi, Patricia Richard, Simon Gaberell, Simon Brandt et Souheil Sayegh: «Accélérons la réalisation des projets contenus dans la planification des équipements sportifs».
- ❖ Renvoi en commission: 27.09.2017
 - ❖ Rapporteur[se]: M^{me} Florence Kraft-Babel (CS)
 - ❖ Vote commission: 23.11.2017
 - ❖ Remis au secrétariat: 18.12.2017
 - ❖ Inscription(s) en séance CM: 06.02.2018
- M-1320 (175) Motion du 17 octobre 2017 de M^{mes} et MM. Grégoire Carasso, Emmanuel Deonna, Ariane Arlotti, Brigitte Studer, Albane Schlechten, Alfonso Gomez, Jean-Philippe Haas, Souheil Sayegh et Daniel Sormanni: «Trois terrains de beach-volley au parc des Franchises».
- ❖ Renvoi en commission: 18.10.2017
 - ❖ Rapporteur[se]: Mme Delphine Wuest (CS)
 - ❖ Vote commission: 30.11.2017
 - ❖ Remis au secrétariat: 22.01.2018

Propositions CA au CM

- PR-1245 (175) Proposition du Conseil administratif du 28 juin 2017 en vue de l'ouverture d'un crédit de 900 000 francs destiné à l'étude pour la transformation de la salle omnisports triple en salle multisports de compétition avec gradins fixes au centre sportif de la Queue-d'Arve, rue François-Dussaud 12, parcelle N° 3297, feuilles N°s 89, 90 et 91 du cadastre de la commune de Genève, section Plainpalais.
- ❖ Commission(s): Commission des sports
 - ❖ Renvoi en commission: 13.09.2017
 - ❖ Rapporteur[se]: M. Grégoire Carasso (CS)
- PR-1260 (175) Proposition du Conseil administratif du 4 octobre 2017 en vue de l'ouverture d'un crédit de 2 451 000 francs destiné à un nouvel aménagement du boulo-drome au centre sportif de la Queue-d'Arve, rue François-Dussaud 12, parcelle N° 3297, feuilles 89, 90 et 91 du cadastre de la commune de Genève, section Plainpalais.
- ❖ Commission(s): Commission des sports
 - ❖ Renvoi en commission: 14.11.2017

PR-1262 (175) Nouveau projet de budget 2018.

- ❖ Commission(s):
 - Commission des finances
 - Commission des arts et de la culture
 - Commission de la cohésion sociale et de la jeunesse
 - Commission de la sécurité, du domaine public, de l'information et de la communication
 - Commission des sports
 - Commission des travaux et des constructions
- ❖ Renvoi en commission: 14.11.2017
- ❖ Rapporteur[se]:
 - M. Daniel Sormanni (CF)
 - M^{me} Alia Chaker Mangeat (CARTS)
 - M^{me} Patricia Richard (CCSJ)
 - M^{me} Helena Rigotti (CSDOMIC)
 - M^{me} Florence Kraft-Babel (CS)
 - M. Alain De Kalbermatten (CTC)
- ❖ Vote commission:
 - 23.11.207 (CS)
 - 30.11.207 (CCSJ)
 - 30.11.207 (CSDOMIC)
 - 13.12.207 (CTC)

Résolutions

- R-172 (170) Résolution du 20 mars 2013 de MM. Pierre Gauthier, Grégoire Carasso et Mathias Buschbeck: «Les frontières: on s'en «foot»!»
- ❖ Commission(s): Commission des sports
 - ❖ Renvoi en commission: 28.09.2015

Commission des travaux et des constructions**Divers (CM)**

- D-39 (171) 9^e plan financier d'investissement 2014-2025.
- ❖ Commission(s): Commission des finances
Commission des arts et de la culture
Commission de la cohésion sociale et de la jeunesse
Commission de la sécurité, du domaine public, de l'information et de la communication
Commission des sports
Commission des travaux et des constructions
 - ❖ Renvoi en commission: 23.09.2013
 - ❖ Rapporteur[se]: M. Alfonso Gomez (CF)
M^{me} Florence Kraft-Babel (CARTS)
M. Amar Madani (CCSJ)
M. Pascal Spuhler (CSDOMIC)
M. Souheil Sayegh (CS)
 - ❖ Vote commission: 13.12.203 (CF)
06.10.206 (CCSJ)
24.04.207 (CARTS)
10.05.207 (CTC)
31.08.207 (CSDOMIC)
 - ❖ Remis au secrétariat: 18.05.2016 (CTC)
 - ❖ Remis au secrétariat: 16.10.2016 (CCSJ)
 - ❖ Remis au secrétariat: 14.03.2017 (CARTS)
- D-39 (173) 11^e plan financier d'investissement 2016-2027.
- ❖ Renvoi en commission: 15.09.2015
 - ❖ Rapporteur[se]: M. François Mireval (CF)
M. Pascal Spuhler (CSDOMIC)
M. Souheil Sayegh (CS)
 - ❖ Vote commission: 04.11.205 (CTC)
06.10.206 (CCSJ)
23.03.206 (CF)
31.08.207 (CSDOMIC)
 - ❖ Remis au secrétariat: 04.09.2017
 - ❖ Inscription(s) en séance CM: 06.02.2018

Liste des objets en suspens

- D-39 (174) 12^e plan financier d'investissement 2017-2028.
- ❖ Commission(s):
 - Commission des finances
 - Commission des arts et de la culture
 - Commission de la cohésion sociale et de la jeunesse
 - Commission de la sécurité, du domaine public, de l'information et de la communication
 - Commission des sports
 - Commission des travaux et des constructions
 - ❖ Renvoi en commission: 27.09.2016
 - ❖ Rapporteur[se]:
 - M. Amar Madani (CARTS)
 - M. Amar Madani (CCSJ)
 - M. Pascal Spuhler (CSDOMIC)
 - M. Souheil Sayegh (CS)
 - ❖ Vote commission:
 - 17.11.206 (CCSJ)
 - 24.01.207 (CF)
 - 10.05.207 (CTC)
 - 31.08.207 (CSDOMIC)
 - ❖ Remis au secrétariat: 29.01.2017 (CCSJ)
- D-39 (175) 13^e plan financier d'investissement 2018-2029.
- ❖ Commission(s):
 - Commission des finances
 - Commission des arts et de la culture
 - Commission de la cohésion sociale et de la jeunesse
 - Commission de la sécurité, du domaine public, de l'information et de la communication
 - Commission des sports
 - Commission des travaux et des constructions
 - ❖ Renvoi en commission: 13.09.2017
 - ❖ Rapporteur[se]:
 - M. François Mireval (CF)
 - M. Amar Madani (CARTS)
 - M. Régis De Battista (CCSJ)
 - M^{me} Uzma Khamis Vannini (CSDOMIC)
 - M^{me} Florence Kraft-Babel (CS)

- ❖ Vote commission: M. Régis De Battista (CTC)
23.11.207 (CS)
30.11.207 (CCSJ)
13.12.207 (CTC)

Motions

- M-983 (169) Motion du 2 novembre 2011 de MM. Eric Bertinat, Pascal Rubeli, Jacques Pagan, M. Thomas Bläsi et Michel Amaudruz: «Pour plus de logements, utilisons toutes les possibilités de surélever les immeubles du patrimoine de la Ville».
- ❖ Renvoi en commission: 02.04.2012
- ❖ Rapporteur[se]: M. Guy Dossan (CTC)
- ❖ Vote commission: 11.01.2017
- ❖ Remis au secrétariat: 03.02.2017
- ❖ Inscription(s) en séance CM: 07.03.2017
20.03.2017
04.04.2017
16.05.2017
06.06.2017
26.06.2017
12.09.2017
26.09.2017
17.10.2017
14.11.2017
05.12.2017
09.12.2017
16.01.2018
06.02.2018
- M-1023 (169) Motion du 9 mai 2012 de MM. Rémy Burri, Gary Bennaim, Simon Brandt, Guy Dossan, Olivier Fiumelli, Adrien Genecand, Jean-Paul Guisan, M^{mes} Natacha Buffet, Sophie Courvoisier, Florence Kraft-Babel et Michèle Roulet: «Etat des routes à Genève: une honte pour notre ville!»
- ❖ Renvoi en commission: 25.11.2013
- ❖ Rapporteur[se]: M. Alain De Kalbermatten (CTC)
- ❖ Vote commission: 07.05.2014
- ❖ Remis au secrétariat: 01.12.2015
- ❖ Inscription(s) en séance CM: 19.01.2016
09.02.2016

08.03.2016
05.04.2016
26.04.2016
24.05.2016
07.06.2016
27.06.2016
13.09.2016
27.09.2016
01.11.2016
22.11.2016
17.01.2017
07.02.2017
07.03.2017
20.03.2017
04.04.2017
16.05.2017
06.06.2017
26.06.2017
12.09.2017
26.09.2017
17.10.2017
14.11.2017
05.12.2017
09.12.2017
16.01.2018
06.02.2018

- M-1046 (170) Motion du 12 septembre 2012 de MM. Pascal Spuhler, Denis Menoud, Daniel Sormanni, Carlos Medeiros, Daniel-Dany Pastore, Jean-Philippe Haas, Laurent Leisi, Claude Jeanneret, Jean-François Caruso, M^{mes} Mireille Luiset et Danièle Magnin: «Végétalisations et espaces conviviaux des toitures».
- ❖ Commission(s): Commission des travaux et des constructions
 - ❖ Renvoi en commission: 25.11.2013
 - ❖ Rapporteur[se]: M. Emmanuel Deonna (CTC)
 - ❖ Vote commission: 10.12.2014
- M-1065 (170) Motion du 20 février 2013 de MM. Grégoire Carasso, Sylvain Thévoz, Stefan Kristensen, Pascal Holenweg, M^{mes} Annina Pfund, Marie Gobits, Maria Vittoria Romano, Laurence Fehlmann Rielle,

SÉANCE DU 6 FÉVRIER 2018 (après-midi)
Liste des objets en suspens

Christiane Leuenberger-Ducret et Olga Baranova: «Coûts de constructions de la Ville: dissipons les fantômes!»

- ❖ Renvoi en commission: 05.05.2014
- ❖ Rapporteur[se]: M^{me} Patricia Richard (CTC)
- ❖ Vote commission: 22.02.2017
- ❖ Remis au secrétariat: 27.03.2017
- ❖ Inscription(s) en séance CM: 16.05.2017
06.06.2017
26.06.2017
12.09.2017
26.09.2017
17.10.2017
14.11.2017
05.12.2017
09.12.2017
16.01.2018
06.02.2018

M-1087 (171) Motion du 5 juin 2013 de MM. Pascal Spuhler, Eric Bertinat et Alain de Kalbermatten: «Plainpalais, nouveau compromis».

- ❖ Commission(s): Commission des travaux et des constructions
- ❖ Renvoi en commission: 18.03.2014

M-1148 (172) Motion du 17 septembre 2014 de M^{mes} et MM. Jean-Charles Lathion, Lionel Ricou, Marie Barbey, Alain de Kalbermatten, Anne Carron-Cescato, Alexandra Rys, Estelle Marchon et Adrien Genecand: «Pour une place Sturm plus conviviale et végétalisée».

- ❖ Commission(s): Commission des travaux et des constructions
- ❖ Renvoi en commission: 28.09.2015

M-1170 (172) Motion du 26 janvier 2015 de M. Alexandre Wisard: «Flower Power à la place Sturm».

- ❖ Commission(s): Commission des travaux et des constructions
- ❖ Renvoi en commission: 28.09.2015

M-1207 (173) Motion du 25 janvier 2016 de M. Pierre Gauthier: «Greffes de graffs sur les bâches de chantier».

- ❖ Renvoi en commission: 27.09.2016

Liste des objets en suspens

❖ Rapporteur[se]:	M ^{me} Patricia Richard (CTC)
❖ Vote commission:	15.03.2017
❖ Remis au secrétariat:	19.04.2017
❖ Inscription(s) en séance CM:	16.05.2017
	06.06.2017
	26.06.2017
	12.09.2017
	26.09.2017
	17.10.2017
	14.11.2017
	05.12.2017
	09.12.2017
	16.01.2018
	06.02.2018

M-1227 (173) Motion du 27 avril 2016 de M^{mes} et MM. Morten Gisselbaek, Tobias Schnebli, Maria Pérez et Brigitte Studer: «Pour des jurys de concours d'architecture plus diversifiés».

❖ Commission(s):	Commission des travaux et des constructions
❖ Renvoi en commission:	07.03.2017

M-1292 (174) Motion du 16 mai 2017 de M^{mes} et MM. Astrid Rico-Martin, Marie Barbey-Chappuis, Fabienne Beaud, Alia Chaker Mangeat, Anne Carron, Patricia Richard, Sophie Courvoisier, Olivier Wasmer, Rémy Burri, Alain de Kalbermatten, Adrien Genecand, Vincent Schaller, Simon Brandt, Lionel Ricou, Souheil Sayegh, Sami Gashi, Jean-Charles Lathion et Jean-Luc von Arx: «Luttons contre le déficit en entretien des immeubles de la Ville de Genève».

❖ Commission(s):	Commission des travaux et des constructions
❖ Renvoi en commission:	17.05.2017

Projets de délibérations

PRD-72 (171) Projet de délibération du 29 octobre 2013 de MM. Marc-André Rudaz, Eric Bertinat, Thomas Bläsi, Christo Ivanov et Pascal Rubeli: «Pour un meilleur contrôle des coûts de construction et rénovation des immeubles de la Ville de Genève».

❖ Renvoi en commission:	05.05.2014
❖ Rapporteur[se]:	M. Daniel-Dany Pastore (CTC)
❖ Vote commission:	09.11.2016

Liste des objets en suspens

- ❖ Remis au secrétariat: 18.04.2017
- ❖ Inscription(s) en séance CM: 16.05.2017
06.06.2017
26.06.2017
12.09.2017
26.09.2017
17.10.2017
14.11.2017
05.12.2017
09.12.2017
16.01.2018
06.02.2018

PRD-91 (172) Projet de délibération du 16 septembre 2014 de M^{mes} et MM. Adrien Genecand, Marie Barbey, Simon Brandt, Rémy Burri, Guy Dossan, Florence Kraft-Babel, Gary Bennaim, Natacha Buffet, Sophie Courvoisier, Vincent Schaller, Michèle Roulet, Vincent Subilia, Patricia Richard, Linda de Coulon et Helena Rigotti: «Pour éviter le chaos, rénovons rapidement le pont du Mont-Blanc».

- ❖ Commission(s): Commission des travaux et des constructions
- ❖ Renvoi en commission: 17.09.2014
- ❖ Rapporteur[se]: M. Alain De Kalbermatten (CTC)
- ❖ Vote commission: 09.11.2016

PRD-155 (175) Projet de délibération du 26 juin 2017 de M^{mes} et MM. Grégoire Carasso, Albane Schlechten, Adrien Genecand, Patricia Richard, Alfonso Gomez et Uzma Khamis Vannini: «Stand up! Des logements pour personnes en formation à la rue du Stand, sur un terrain de la ville!»

- ❖ Commission(s): Commission des travaux et des constructions
- ❖ Renvoi en commission: 26.09.2017
- ❖ Rapporteur[se]: M^{me} Natacha Buffet-Desfayes (CTC)

PRD-156 (175) Projet de délibération du 12 septembre 2017 de M^{mes} et MM. Marie Barbey-Chappuis, Grégoire Carasso, Simon Gaberell, Alain de Kalbermatten et Albane Schlechten: «Ouvrons un crédit d'étude

Liste des objets en suspens

de 2 millions de francs visant à mener les études sur le projet lauréat de passerelle piétonne du Mont-Blanc afin de permettre enfin une cohabitation optimale des différents modes de transports sur le pont du Mont-Blanc (automobiles, cyclistes, transports publics et piétons)».

- ❖ Commission(s): Commission des travaux et des constructions
- ❖ Renvoi en commission: 12.09.2017
- ❖ Rapporteur[se]: M. Régis De Battista (CTC)

Propositions CA au CM

PR-840 (168) Proposition du Conseil administratif du 10 novembre 2010 en vue de l'ouverture d'un crédit de 1 793 000 francs destiné à l'étude du réaménagement des dépôts, de la halle pour les véhicules et du bâtiment administratif de la Voirie, situés rue François-Dussaud 10, parcelle N° 3297, feuille N° 89, commune de Genève, section Plainpalais.

- ❖ Commission(s): Commission des travaux et des constructions
- ❖ Renvoi en commission: 23.11.2010
- ❖ Rapporteur[se]: M. Emmanuel Deonna (CTC)

PR-916 (169) Proposition du Conseil administratif du 31 août 2011 en vue de l'ouverture de deux crédits d'un total de 14 169 000 francs destinés à la rénovation des immeubles situés aux 6 et 6 bis, rue des Grottes ainsi qu'au 5, rue des Amis, parcelles N°s 2715 et 2560, feuille N° 70, commune de Genève, section Cité, soit:

- un crédit de 13 984 000 francs destiné à la rénovation des immeubles;
- un crédit de 185 000 francs destiné à la pose de cellules photovoltaïques en toiture.
- ❖ Commission(s): Commission des travaux et des constructions
- ❖ Renvoi en commission: 14.09.2011
- ❖ Rapporteur[se]: M. Rémy Burri (CTC)

PR-1214 (174) Proposition du Conseil administratif du 20 décembre 2016 en vue de l'ouverture de quatre crédits pour un montant total de 5 717 600 francs, soit:

- 5 210 100 francs destinés à la rénovation et à l'aménagement de l'ancienne ferme Menut-Pellet en maison de quartier,

- sis avenue Henri-Golay 40, parcelle 3213 du cadastre de la commune de Vernier, propriété de la Ville de Genève;
- 253 400 francs destinés à des travaux d'aménagements intérieurs complémentaires au projet de rénovation de la ferme Menut-Pellet;
 - 105 500 francs destinés à des travaux d'aménagements extérieurs complémentaires au projet de rénovation de la ferme Menut-Pellet;
 - 148 600 francs destinés à l'équipement en mobilier et matériel d'exploitation de la maison de quartier.
- ❖ Commission(s): Commission des travaux et des constructions
 - ❖ Renvoi en commission: 07.02.2017
 - ❖ Rapporteur[se]: M^{me} Jannick Frigenti Empana (CTC)
 - ❖ Vote commission: 20.12.2017

PR-1221 (174) Proposition du Conseil administratif du 7 mars 2017 en vue de:

- l'ouverture de trois crédits pour un montant total brut de 55 403 400 francs dont à déduire 18 125 000 francs de recettes, soit un montant total net de 37 278 400 francs destiné aux travaux d'aménagement d'espaces publics des abords de la gare des Eaux-Vives et composé de:

Délibérations I, II et III (travaux d'aménagement)

- délibération I: 20 653 700 francs brut, destinés aux travaux d'aménagement des espaces publics des abords de la gare CEVA des Eaux-Vives, pris en charge par la Ville de Genève et par les futurs constructeurs bénéficiaires des droits à bâtir (Ville de Genève, Canton de Genève et CFF), dont à déduire une recette totale de 8 853 200 francs, soit 11 800 500 francs net;
- délibération II: 31 229 200 francs brut, destinés aux travaux d'aménagement des espaces publics des abords de la gare CEVA des Eaux-Vives, pris en charge par la Ville de Genève, dont à déduire une recette totale de 8 566 800 francs, soit 22 662 400 francs net;
- délibération III: 3 520 500 francs brut, destinés aux travaux d'aménagements du square Agasse-Weber et d'un tronçon de la voie verte d'agglomération en lien avec la gare CEVA, pris en charge par la Ville de Genève, dont à déduire une recette totale de 705 000 francs, soit 2 815 500 francs net.

Liste des objets en suspens

Délibérations IV à IX (opérations foncières)

- délibération IV (servitudes d’usufruit pour parkings sud et nord, gare CEVA des Eaux-Vives): l’inscription de servitudes réciproques d’usufruit de parking, contre rémunération, en faveur et à charge des futures parcelles N° 3451, future propriété des CFF et N° 3453, future propriété de la Ville de Genève;
- délibération V (servitudes nécessaires à l’exploitation du foodleader): l’inscription à titre gratuit de trois servitudes nécessaires à l’exploitation des surfaces commerciales, à charge de la future parcelle N° 3453, propriété de la Ville de Genève et en faveur de la future parcelle N° 3451, propriété des CFF, soit:
 - une servitude de maintien des infrastructures;
 - une servitude de passage à pied;
 - et une servitude de passage à pied et pour tous véhicules.
- délibération VI (servitudes de passage public à pied): l’inscription de servitudes de passage public à pied au profit de la Ville de Genève pour les cheminements des accès à la gare (PLCP);
- délibération VII (mutation parcellaire – rue Viollier): la réalisation du remaniement parcellaire selon la mutation de projet N° 4/2017 (annexe G), établie par M. Christian Haller, ingénieur-géomètre officiel, en date du 20 février 2017;
- délibération VIII (mutation parcellaire – chemin Frank-Thomas): la réalisation du remaniement parcellaire selon la mutation de projet N° 5/2017 (annexe H), établie par M. Christian Haller, ingénieur-géomètre officiel, en date du 20 février 2017;
- délibération IX (désaffectation du domaine public): la désaffectation des sous-parcelles DP N° 3461B de Genève, section Eaux-Vives de 41 m² dans le secteur de la rue Viollier selon la mutation de projet N° 4/2017 et DP N° 3011B de Genève, section Eaux-Vives de 90 m² du chemin Frank-Thomas, et selon la mutation de projet N° 5/2017 établies par M. Christian Haller, ingénieur-géomètre officiel, en date du 20 février 2017.

❖ Renvoi en commission:	04.04.2017
❖ Rapporteur[se]:	M. Guy Dossan (CTC)
❖ Vote commission:	20.09.2017
❖ Remis au secrétariat:	28.11.2017
❖ Inscription(s) en séance CM:	16.01.2018 06.02.2018

- PR-1224 (174) Proposition du Conseil administratif du 22 mars 2017 en vue de l'ouverture de deux crédits pour un montant total brut de 1 045 600 francs et net de 419 000 francs, recettes déduites, soit:
- 741 700 francs brut destinés aux travaux d'aménagement de la cession au domaine public, communal de la parcelle 5546 de Genève Petit-Saconnex, sise entre le bas du chemin du Champ-Baron et la parcelle de l'école primaire des Genêts, proche du chemin de Sous-Bois, dont à déduire une recette totale de 599 000 francs (taxe d'équipement et participation des propriétaires des biens-fonds), soit un montant net de 142 700 francs;
 - 303 900 francs brut destinés à la création d'un nouveau réseau de collecteurs souterrains entre le bas du chemin du Champ-Baron et la parcelle de l'école primaire des Genêts, proche du chemin de Sous-Bois, dont à déduire une recette totale de 27 600 francs (participation des propriétaires des biens-fonds et récupération de la TVA), soit un montant net de 276 300 francs.
- ❖ Commission(s): Commission des travaux et des constructions
- ❖ Renvoi en commission: 16.05.2017
- PR-1230 (174) Proposition du Conseil administratif du 26 avril 2017 en vue de l'ouverture d'un crédit de 1 779 900 francs destiné à la rénovation de la dépendance dite «La Ferme» de la villa La Grange, située au parc La Grange, route de Frontenex 71, sise sur la parcelle N° 3166, feuille N° 2, commune de Genève, section Eaux-Vives.
- ❖ Commission(s): Commission des travaux et des constructions
- ❖ Renvoi en commission: 16.05.2017
- ❖ Rapporteur[se]: M^{me} Ariane Arlotti (CTC)
- PR-1243 (175) Proposition du Conseil administratif du 13 juin 2017 en vue de l'ouverture d'un crédit de 2 352 680 francs destiné à replanter les arbres abattus pour des raisons sanitaires et de sécurité à la fin de l'année 2016, ainsi qu'aux travaux d'aménagements en découlant sur l'allée périphérique de la plaine de Plainpalais, côté avenue du Mail.
- ❖ Renvoi en commission: 26.06.2017
- ❖ Rapporteur[se]: M. Pierre Scherb (CTC)
- ❖ Remis au secrétariat: 21.12.2017

- ❖ Inscription(s) en séance CM: 16.01.2018
06.02.2018

PR-1251 (175) Proposition du Conseil administratif du 26 juillet 2017 en vue de l'ouverture de trois crédits pour un montant total brut de 12 404 800 francs et net de 11 404 800 francs, recettes déduites, soit:

- 12 031 400 francs brut, dont à déduire une participation de 1 000 000 de francs de l'Association pour la danse contemporaine (ADC), soit 11 031 400 francs net destinés à la construction d'un Pavillon de la danse déplaçable et implanté pour une durée limitée dans le temps sur la place Charles-Sturm, parcelle N° 4146, feuille N° 7 du cadastre de la commune de Genève, section Cité;
 - 79 200 francs destinés à l'acquisition de mobilier et d'accessoires pour le Pavillon de la danse;
 - 294 200 francs destinés aux aménagements extérieurs et à la végétalisation partielle de la place Charles-Sturm, parcelle N° 4146, feuille N° 7 du cadastre de la commune de Genève, section Cité.
- ❖ Renvoi en commission: 13.09.2017
 - ❖ Rapporteur[se]: M. Olivier Gurtner (CTC)
 - ❖ Remis au secrétariat: 21.12.2017
 - ❖ Inscription(s) en séance CM: 06.02.2018

PR-1253 (175) Proposition du Conseil administratif du 30 août 2017 en vue de l'ouverture de quatre crédits pour un montant total de 15 244 600 francs, soit:

- 14 700 000 francs destinés à la réhabilitation de l'ancien manège en bâtiment d'équipements publics sur la parcelle N° 4398, section Cité, propriété de la Ville de Genève, sise rue René-Louis-Piachaud 4;
- 247 600 francs destinés à l'équipement en mobilier, jeux et matériel d'exploitation de la ludothèque et du restaurant scolaire sur la parcelle N° 4398, section Cité, propriété de la Ville de Genève, sise rue René-Louis-Piachaud 4;
- 180 600 francs destinés à l'équipement en mobilier, jeux et matériel d'exploitation de la maison de quartier sur la parcelle N° 4398, section Cité, propriété de la Ville de Genève, sise rue René-Louis-Piachaud 4;

- 116400 francs destinés à l'équipement en mobilier, jeux et matériel d'exploitation de l'espace de vie enfantine sur la parcelle N° 4398, section Cité, propriété de la Ville de Genève, sise rue René-Louis-Piachaud 4.
- ❖ Commission(s): Commission des travaux et des constructions
- ❖ Renvoi en commission: 26.09.2017
- ❖ Rapporteur[se]: M. Pierre Scherb (CTC)
- ❖ Vote commission: 29.11.2017

PR-1254 (175) Proposition du Conseil administratif du 6 septembre 2017 en vue de l'ouverture d'un crédit de 2 246 500 francs destiné aux travaux de rénovation de la passerelle de l'Île reliant le quai de la Poste et la place de l'Île.

- ❖ Commission(s): Commission des travaux et des constructions
- ❖ Renvoi en commission: 26.09.2017
- ❖ Rapporteur[se]: M. Guy Dossan (CTC)
- ❖ Vote commission: 10.01.2018

PR-1256 (175) Proposition du Conseil administratif du 19 septembre 2017 en vue de l'ouverture de deux crédits pour un montant total brut de 4 647 100 francs et net de 3 825 700 francs, recettes déduites, soit:

- 2 282 700 francs, dont à déduire une participation de 250 000 francs du Fonds énergie et climat, ainsi que 156 000 francs de subvention SIG, soit un montant net de 1 876 700 francs, destinés à des travaux de rénovation et passage au gaz de chaufferies vétustes dans divers bâtiments du patrimoine financier;
- 2 364 400 francs, dont à déduire une participation de 250 000 francs du Fonds énergie et climat, ainsi que 165 400 francs de subvention SIG, soit un montant net de 1 949 000 francs, destinés à des travaux de rénovation et passage au gaz de chaufferies vétustes dans divers bâtiments du patrimoine administratif.
- ❖ Commission(s): Commission des travaux et des constructions
- ❖ Renvoi en commission: 17.10.2017

Liste des objets en suspens

PR-1262 (175) Nouveau projet de budget 2018.

❖ Commission(s): Commission des finances
Commission des arts et de la culture
Commission de la cohésion sociale et de la jeunesse
Commission de la sécurité, du domaine public, de l'information et de la communication
Commission des sports

Commission des travaux et des constructions

❖ Renvoi en commission:

14.11.2017

❖ Rapporteur[se]:

M. Daniel Sormanni (CF)

M^{me} Alia Chaker Mangeat (CARTS)

M^{me} Patricia Richard (CCSJ)

M^{me} Helena Rigotti

(CSDOMIC)

M^{me} Florence Kraft-Babel (CS)

M. Alain De Kalbermatten

(CTC)

❖ Vote commission:

23.11.2017 (CS)

30.11.2017 (CCSJ)

30.11.2017 (CSDOMIC)

13.12.2017 (CTC)

PR-1263 (175) Proposition du Conseil administratif du 18 octobre 2017 en vue de l'ouverture d'un crédit de 340 000 francs destiné à l'acquisition du mobilier et des équipements du réfectoire scolaire et de la cuisine habitant-e-s de Carré-Vert, sise au 6, chemin du 23-Août, 1204 Genève.

❖ Commission(s): Commission des travaux et des constructions

❖ Renvoi en commission:

15.11.2017

- PR-1264 (175) Proposition du Conseil administratif du 18 octobre 2017 en vue de l'ouverture de deux crédits pour un montant total brut de 5 648 000 francs et net de 4 248 000 francs, recettes déduites, soit:
- 5 342 000 francs brut, dont à déduire une subvention d'investissement de 1 400 000 francs du Fonds intercommunal pour le développement urbain (FIDU), soit 3 942 000 francs net destinés à la création de quatre salles de classe dans le bâtiment annexe de l'école des Plantaporrêts, à la réfection et l'extension de sa cuisine de production, sis au 1bis de la rue des Plantaporrêts, et à la transformation de l'ancienne salle de gymnastique, sise en face de l'école, au 4 de la rue des Plantaporrêts, parcelles N^{os} 108 et 122, commune de Genève-Plainpalais, propriétés de la Ville de Genève;
 - 306 000 francs destinés au mobilier, équipements et jeux pour l'extension de l'école et pour l'ancienne salle de gymnastique, sises au 1bis et au 4 de la rue des Plantaporrêts, parcelles N^{os} 108 et 122, feuille N^o 7, commune de Genève-Plainpalais.
- ❖ Commission(s): Commission des travaux et des constructions
 - ❖ Renvoi en commission: 15.11.2017
- PR-1268 (175) Proposition du Conseil administratif du 1^{er} novembre 2017 en vue de l'ouverture d'un crédit d'étude de 744 900 francs destiné à la mise à niveau des installations techniques et scéniques et à la rénovation du bâtiment du Casino Théâtre situé rue de Carouge 42, sur la parcelle N^o 815, feuille N^o 42, commune de Genève, section Plainpalais.
- ❖ Commission(s): Commission des travaux et des constructions
 - ❖ Renvoi en commission: 05.12.2017
- PR-1269 (175) Proposition du Conseil administratif du 8 novembre 2017 en vue de l'ouverture d'un crédit de préétude d'un montant brut de 500 000 francs destiné à la rénovation complète du bâtiment de la Bibliothèque de Genève, situé 3, rue de Candolle, sur la parcelle N^o 6159, feuille 18 du cadastre de la commune de Genève, section Cité.
- ❖ Commission(s): Commission des travaux et des constructions
 - ❖ Renvoi en commission: 05.12.2017

Liste des objets en suspens

PR-1270 (175) Proposition du Conseil administratif du 15 novembre 2017 en vue de l'ouverture d'un crédit de 739 000 francs destiné aux études et travaux de réhabilitation d'une berge de l'Arve à Vessy, suite à son effondrement en mai 2015.

- ❖ Commission(s): Commission des travaux et des constructions
- ❖ Renvoi en commission: 05.12.2017

PR-1271 (175) Proposition du Conseil administratif du 15 novembre 2017 en vue de l'ouverture de trois crédits pour un montant total de 4 344 300 francs, soit:

- 3 723 400 francs complémentaires au crédit de 600 000 francs voté le 6 octobre 2015 (PRD-108), destinés au réaménagement des trois casernes du Service d'incendie et de secours (SIS) sises, pour la caserne 1, au 11, rue du Vieux-Billard, parcelle N° 292, feuille N° 17 du cadastre de la commune de Genève-Plainpalais, pour la caserne 2, aux 3-5, rue des Asters, parcelle N° 3123, feuille N° 29 du cadastre de Genève-Petit-Saconnex, et, pour la caserne 3, au 68, route de Frontenex, parcelle N° 2821, feuille N° 23 du cadastre de Genève-Eaux-Vives;
 - 338 900 francs destinés à l'installation d'un automate programmable industriel (API) et de stations de liaison avec la centrale d'engagement en casernes 2 et 3, et de panneaux de départ dans les trois casernes;
 - 282 000 francs destinés à assurer l'acquisition de la literie et autre mobilier pour les chambres et les espaces de repos, de matériel spécifique pour l'entretien du linge et pour les lieux de vie ainsi que le renouvellement de mobilier de bureau.
- ❖ Commission(s): Commission des travaux et des constructions
 - ❖ Renvoi en commission: 06.12.2017

Commission du logement**Motions**

- M-932 (168) Motion du 29 juin 2010 de M^{mes} Maria Casares, Charlotte Meierhofer, Vera Figurek, Marie-France Spielmann, Hélène Ecuyer, Maria Pérez, Salika Wenger, Ariane Arlotti, MM. Christian Zaugg et Pierre Rumo: «Structure municipale de gestion de logements intergénérationnels pour les étudiant-e-s».
- ❖ Commission(s): Commission du logement
 - ❖ Renvoi en commission: 22.11.2011
 - ❖ Rapporteur[se]: M. Daniel Sormanni (CL)
 - ❖ Vote commission: 17.09.2012
- M-1121 (171) Motion du 26 février 2014 de M^{mes} et MM. Pierre Gauthier, Vera Figurek, Pierre Rumo, Olivier Baud, Morten Gisselbaek, Maria Pérez, Brigitte Studer, Tobias Schnebli, Pierre Vanek, Christian Zaugg et Salika Wenger: «Des appartements, pas des bureaux vides!»
- ❖ Renvoi en commission: 28.09.2015
 - ❖ Rapporteur[se]: M. François Mireval (CL)
 - ❖ Vote commission: 22.02.2016
 - ❖ Remis au secrétariat: 29.08.2017
 - ❖ Inscription(s) en séance CM: 26.09.2017
17.10.2017
14.11.2017
05.12.2017
09.12.2017
16.01.2018
06.02.2018
- M-1137 (171) Motion du 21 mai 2014 de M^{mes} Anne Moratti, Sandrine Burger et Catherine Thobellem: «Pour favoriser la mixité et alléger les investissements municipaux: création de deux immeubles coopératifs aux Eaux-Vives».
- ❖ Renvoi en commission: 04.06.2014
 - ❖ Rapporteur[se]: M^{me} Michèle Roulet (CL)
 - ❖ Vote commission: 02.02.2015
 - ❖ Remis au secrétariat: 28.05.2015
 - ❖ Inscription(s) en séance CM: 15.09.2015
06.10.2015
27.10.2015

Liste des objets en suspens

10.11.2015
19.01.2016
09.02.2016
08.03.2016
05.04.2016
26.04.2016
24.05.2016
07.06.2016
27.06.2016
13.09.2016
27.09.2016
01.11.2016
22.11.2016
17.01.2017
07.02.2017
07.03.2017
20.03.2017
04.04.2017
16.05.2017
06.06.2017
26.06.2017
12.09.2017
26.09.2017
17.10.2017
14.11.2017
05.12.2017
09.12.2017
16.01.2018
06.02.2018

M-1198 (173) Motion du 10 novembre 2015 de M^{mes} et MM. Simon Gaberell, Albane Schlechten, Jean-Charles Lathion, Souheil Sayegh, Eric Bertinat, Morten Gisselbaek, Natacha Buffet-Desfayes et Olivier Gurtner: «Pour des salles communales accessibles à toutes et à tous».

❖ Commission(s): Commission du logement
❖ Renvoi en commission: 11.11.2015
❖ Rapporteur[se]: M^{me} Amanda Gavilanes (CL)
❖ Vote commission: 12.09.2016

- M-1208 (173) Motion du 25 janvier 2016 de MM. Christo Ivanov, Didier Lyon, Jean Zahno, Jacques Pagan, Eric Bertinat et Pierre Scherb: «Locaux de la Ville de Genève: taux de vacance en vacances».
- ❖ Renvoi en commission: 27.09.2016
 - ❖ Rapporteur[se]: M. François Mireval (CL)
 - ❖ Vote commission: 05.12.2016
 - ❖ Remis au secrétariat: 29.08.2017
 - ❖ Inscription(s) en séance CM: 26.09.2017
17.10.2017
14.11.2017
05.12.2017
09.12.2017
16.01.2018
06.02.2018

Propositions CA au CM

- PR-1244 (175) Proposition du Conseil administratif du 21 juin 2017 à soumettre au Conseil municipal en vue de la modification de l'Annexe 1 du règlement fixant les conditions de location des salles de réunions et de spectacles de la Ville de Genève (LC 21 371).
- ❖ Commission(s): Commission du logement
 - ❖ Renvoi en commission: 13.09.2017
 - ❖ Rapporteur[se]: M. Lionel Ricou (CL)
- PR-1255 (175) Proposition du Conseil administratif du 12 septembre 2017 en vue de la modification des statuts de la Fondation de la Ville de Genève pour le logement social (FVGLS).
- ❖ Commission(s): Commission du logement
 - ❖ Renvoi en commission: 17.10.2017
 - ❖ Rapporteur[se]: M. Morten Gisselbaek (CL)

Commission du règlement

Projets de délibérations

PRD-3 (169) Projet de délibération du 7 juin 2011 de M. Eric Bertinat: «Règlement du Conseil municipal: répartition des sièges en commission».

- ❖ Commission(s): Commission du règlement
- ❖ Renvoi en commission: 22.11.2011
- ❖ Rapporteur[se]: M^{me} Hélène Ecuyer (CR)
- ❖ Vote commission: 17.04.2013

PRD-16 (169) Projet de délibération du 2 novembre 2011 de M. Pascal Holenweg et M^{me} Salika Wenger: «Règlement du Conseil municipal: création de fondations ou de sociétés de droit public ou privé».

- ❖ Commission(s): Commission du règlement
- ❖ Renvoi en commission: 18.03.2015
- ❖ Rapporteur[se]: M. Eric Bertinat (CR)
- ❖ Vote commission: 29.11.2017

PRD-19 (169) Projet de délibération du 23 novembre 2011 de M^{mes} Maria Casares, Vera Figurek, Salika Wenger, MM. Pierre Gauthier, Pierre Rumo et Christian Zaugg: «Modification du règlement du Conseil municipal concernant l'entrée en matière».

- ❖ Commission(s): Commission du règlement
- ❖ Renvoi en commission: 17.01.2012
- ❖ Rapporteur[se]: M^{me} Sandrine Burger (CR)
- ❖ Vote commission: 16.05.2012

PRD-31 (169) Projet de délibération du 21 février 2012 de M. Alberto Velasco et M^{me} Nicole Valiquer Grecuccio: «Composition du bureau des commissions».

- ❖ Commission(s): Commission du règlement
- ❖ Renvoi en commission: 21.02.2012
- ❖ Rapporteur[se]: M^{me} Sandrine Burger (CR)
- ❖ Vote commission: 13.06.2012

PRD-58 (170) Projet de délibération du 21 novembre 2012 de MM. Pascal Holenweg et Alberto Velasco: «Règlement du Conseil municipal: pour un vrai débat vraiment accéléré».

- ❖ Commission(s): Commission du règlement
- ❖ Renvoi en commission: 19.03.2014
- ❖ Rapporteur[se] de majorité: M^{me} Sandrine Burger (CR)
- ❖ Rapporteur[se] de minorité: M. Pascal Holenweg (CR)
- ❖ Vote commission: 03.12.2014

PRD-73 (171) Projet de délibération du 30 octobre 2013 de M^{mes} et MM. Pascal Spuhler, Mireille Luiset, Denis Menoud, Carlos Medeiros, Jean-Philippe Haas, Daniel Dany Pastore, Daniel Sormanni, Claude Jeanneret et Danièle Magnin: «Règlement du Conseil municipal: modification de l'article 98, relatif au vote par appel nominal».

- ❖ Commission(s): Commission du règlement
- ❖ Renvoi en commission: 03.06.2014
- ❖ Rapporteur[se]: M^{me} Hélène Ecuyer (CR)
- ❖ Vote commission: 07.01.2015

PRD-78 (171) Projet de délibération du 25 novembre 2013 de M. Pascal Holenweg: «Modification du règlement du Conseil municipal: mode de voter».

- ❖ Commission(s): Commission du règlement
- ❖ Renvoi en commission: 03.06.2014
- ❖ Rapporteur[se]: M^{me} Hélène Ecuyer (CR)
- ❖ Vote commission: 28.01.2015

PRD-103 (173) Projet de délibération du 3 juin 2015 de M^{me} et MM. Olivier Baud, Pierre Gauthier et Hélène Ecuyer: «Pour un mandat plus cohérent des membres de la commission des naturalisations».

- ❖ Commission(s): Commission du règlement
- ❖ Renvoi en commission: 22.06.2015
- ❖ Rapporteur[se]: M. Gazi Sahin (CR)
- ❖ Vote commission: 22.02.2017

PRD-121 (173) Projet de délibération du 26 avril 2016 de M^{mes} et MM. Patricia Richard, Michèle Roulet, Natacha Buffet-Desfayes, Sophie Courvoisier, Florence Kraft-Babel, Helena Rigotti, Uzma Khamis Vannini, Michel Nargi, Rémy Burri, Simon Brandt, Guy Dossan, Pierre de Boccard, Danièle Magnin, Fabienne Beaud, Didier Lyon, Jean-Luc von Arx, Pascal Spuhler, Eric

Liste des objets en suspens

Bertinat, Lionel Ricou et Stéphane Guex: «Violation du secret de fonction = sanction».

- ❖ Commission(s): Commission du règlement
- ❖ Renvoi en commission: 26.04.2016
- ❖ Rapporteur[se]: M. Eric Bertinat (CR)
- ❖ Vote commission: 22.02.2017

PRD-123 (174) Projet de délibération du 27 juin 2016 de M^{mes} et MM. Jennifer Conti, Christina Kitsos, Grégoire Carasso, Olivier Gurtner et Pascal Holenweg: «Suppression de la commission des naturalisations».

- ❖ Renvoi en commission: 07.06.2017
- ❖ Rapporteur[se]: M^{me} Florence Kraft-Babel (CR)
- ❖ Vote commission: 15.03.2017
- ❖ Remis au secrétariat: 08.05.2017
- ❖ Inscription(s) en séance CM: 06.06.2017

PRD-137 (174) Projet de délibération du 8 mars 2017 de M^{mes} et MM. Eric Bertinat, Pascal Spuhler, Alfonso Gomez, Hélène Ecuyer, Rémy Burri, Jean-Charles Lathion et Martine Sumi: «Règlement du Conseil municipal: nom des entités mentionnées à l'article 130».

- ❖ Commission(s): Commission du règlement
- ❖ Renvoi en commission: 04.04.2017
- ❖ Rapporteur[se]: M^{me} Patricia Richard (CR)
- ❖ Vote commission: 21.06.2017

PRD-147 (174) Projet de délibération du 17 mai 2017 de M^{mes} et MM. Rémy Burri, Jean-Charles Lathion, Eric Bertinat, Martine Sumi, Pascal Spuhler, Hélène Ecuyer et Alfonso Gomez: «Règlement du Conseil municipal: élections et distribution des bulletins».

- ❖ Commission(s): Commission du règlement
- ❖ Renvoi en commission: 06.06.2017
- ❖ Rapporteur[se]: M^{me} Florence Kraft-Babel (CR)
- ❖ Vote commission: 30.08.2017

PRD-148 (174) Projet de délibération du 17 mai 2017 de M^{mes} et MM. Rémy Burri, Jean-Charles Lathion, Eric Bertinat, Martine Sumi, Pascal Spuhler et Hélène Ecuyer: «Règlement du Conseil municipal: questions orales».

❖ Commission(s):	Commission du règlement
❖ Renvoi en commission:	06.06.2017
❖ Rapporteur[se]:	M ^{me} Patricia Richard (CR)
❖ Vote commission:	01.11.2017

PRD-160 (175) Projet de délibération du 15 novembre 2017 de M^{mes} et MM. Albane Schlechten, Ariane Arlotti, Maria Vittoria Romano, Marjorie de Chastonay, François Mireval, Christiane Leuenberger, Martine Sumi, Ahmed Jama, Pascal Holenweg, Maria Casares, Sylvain Thévoz, Alia Chaker Mangeat, Jannick Frigenti Empana et Jennifer Conti: «Egalité au Conseil municipal, pour une présidence obligatoirement mixte!»

❖ Commission(s):	Commission du règlement
❖ Renvoi en commission:	16.01.2018

Résolutions

R-171 (170) Résolution du 20 février 2013 de M^{mes} Nicole Valiquer Grecuccio, Anne Moratti, Sandrine Burger, Marie-Pierre Theubet, Frédérique Perler-Isaaz, Maria Vittoria Romano, Marie Gobits, Annina Pfund, Christiane Leuenberger-Ducret, Martine Sumi, Virginie Studemann, Laurence Fehlmann Rielle, Brigitte Studer, Vera Figurek, Olga Baranova, Maria Pérez, Alexandra Rys, Fabienne Aubry Conne, Sarah Klopmann et Patricia Richard: «Respect!»

❖ Renvoi en commission:	09.02.2016
❖ Rapporteur[se]:	M. Sylvain Thévoz (CR)
❖ Vote commission:	14.10.2015
❖ Remis au secrétariat:	04.01.2016
❖ Inscription(s) en séance CM:	09.02.2016

R-196 (173) Résolution du 26 avril 2016 de M^{mes} et MM. Amanda Gavilanes, Maria Casares, Grégoire Carasso, Pascal Holenweg, Emmanuel Deonna, Marie-Pierre Theubet, Alfonso Gomez et Tobias Schnebli: «Commission des naturalisations: respecter les textes et les personnes».

❖ Renvoi en commission:	07.03.2017
❖ Rapporteur[se]:	M. Sami Gashi (CR)
❖ Vote commission:	15.03.2017

SÉANCE DU 6 FÉVRIER 2018 (après-midi)
Liste des objets en suspens

5073

- ❖ Remis au secrétariat: 10.05.2017
- ❖ Inscription(s) en séance CM: 06.06.2017
26.06.2017
12.09.2017
26.09.2017
17.10.2017
14.11.2017
05.12.2017
09.12.2017
16.01.2018
06.02.2018

Grand Conseil**Motions**

- M-345 (160) Motion de MM. Jacques Mino, Alain Marquet, Didier Bonny, Pierre Losio, Gérard Deshusses, René Grand, Christian Zaugg et Guy Jousson, à l'intention du Grand Conseil: «Pour une équipe d'assistant(e)s sociaux(ales) à la disposition de l'enseignement primaire».
- ❖ Commission(s): Grand Conseil
 - ❖ Renvoi en commission: 12.02.2003
- M-348 (160) Motion de MM. Gérard Deshusses et Daniel Sormanni, à l'intention du Grand Conseil: «Pour la création d'un fonds cantonal de compensation pour les charges communales exceptionnelles résultant de décisions cantonales en matière d'aménagement du territoire».
- ❖ Commission(s): Grand Conseil
 - ❖ Renvoi en commission: 12.04.2003

Département des Autorités**Initiatives municipales**

- IN-5 (174) Prise en considération de l'initiative populaire municipale: «Pour des Fêtes de Genève plus courtes et plus conviviales». (Rapport IN-5 A (contre-projet) / R-198 A / R-199 A / R-200 A)
- ❖ Renvoyé à: Direction générale
 - ❖ Renvoi au CA: 26.09.2017

Interpellations écrites

- IE-2 (169) Interpellation écrite du 21 mars 2012 de M^{mes} Olga Baranova, Virginie Studemann, Silvia Machado, Annina Pfund, Maria Vittoria Romano, MM. Stefan Kristensen, Pascal Holenweg, Alberto Velasco, Luc Broch et Sylvain Thévoz: «Nespresso: la Ville de Genève est-elle responsable face à ses engagements?»
- ❖ Renvoyé à: Jacques Moret
 - ❖ Renvoi au CA: 21.03.2012

Motions

- M-1001 (169) Motion du 22 février 2012 de M^{mes} Vera Figurek, Salika Wenger, Maria Pérez, Brigitte Studer, Maria Casares, MM. Olivier Baud, Morten Gisselbaek, Pierre Gauthier, Pierre Vanek, Pierre Rumo, Tobias Schnebli, Alberto Velasco, Matthias Buschbeck et M^{me} Nicole Valiquer Grecuccio: «Pour l'application du statut du personnel de la Ville de Genève aux procès-verbalistes du Conseil municipal».
- ❖ Renvoyé à: Direction générale
 - ❖ Renvoi au CA: 25.11.2013
- M-1132 (171) Motion du 26 mars 2014 de MM. Christian Zaugg, Pierre Gauthier, Pierre Rumo et Morten Gisselbaek: «Retransmission des séances du Conseil municipal accessible aux malentendant-e-s». (Rapport M-1032 A)
- ❖ Renvoyé à: Jacques Moret
 - ❖ Renvoi au CA: 05.04.2017
- M-1261 (174) Motion du 22 novembre 2016 de M^{mes} et MM. Christina Kitsos, Pascal Holenweg, Emmanuel Deonna, Marie-Pierre Theubet, Grégoire Carasso, Olivier Gurtner et Virginie Studemann: «Turquie: défendre les droits humains, la démocratie et les

droits du peuple kurde».

- ❖ Renvoyé à: Service des relations extérieures
- ❖ Renvoi au CA: 08.02.2017

Questions écrites

QE-377 (170) Question écrite du 6 juin 2012 de M. Simon Brandt: «Répartition des annonces publicitaires dans la presse locale bis».

- ❖ Renvoyé à: Direction générale

QE-395 (171) Question écrite du 25 juin 2013 de M. Alain de Kalbermatten: «Que pense la Ville de Genève du conflit d'intérêt du directeur de Léman Bleu».

- ❖ Renvoyé à: Jacques Moret
- ❖ Renvoi au CA: 25.06.2013

QE-402 (171) Question écrite du 20 novembre 2013 de M^{me} Olga Baranova: «Coût de l'impression des documents pour le Conseil municipal».

- ❖ Renvoyé à: Direction générale
- ❖ Renvoi au CA: 20.11.2013

QE-408 (171) Question écrite du 26 février 2014 de M. Adrien Genecand: «Patrimoine administratif de la Ville».

- ❖ Renvoyé à: Direction générale
- ❖ Renvoi au CA: 26.02.2014

QE-414 (172) Question écrite du 4 juin 2014 de M. Simon Brandt: «Salaires, indemnités et revenus dans les conseils d'administration et les fondations dépendant de la Ville de Genève».

- ❖ Renvoyé à: Jacques Moret
- ❖ Renvoi au CA: 04.06.2014

QE-482 (175) Question écrite du 13 septembre 2017 de M^{mes} et MM. Tobias Schnebli, Morten Gisselbaek, Gazi Sahin, Brigitte Studer, Régis de Battista, Maria Pérez et Vera Figurek: «Est-il opportun que la Ville de Genève défile aux côtés d'associations de nostalgiques des guerres coloniales?»

- ❖ Renvoyé à: Service des relations extérieures
- ❖ Renvoi au CA: 13.09.2017

Département N° 1 Finances et logement – M^{me} Sandrine Salerno

Interpellations écrites

- IE-54 (175) Interpellation écrite du 15 novembre 2017 de M^{me} Laurence Corpataux: «Comment la Ville de Genève lutte-t-elle contre le harcèlement sexuel au travail?»
- ❖ Renvoyé à: M^{me} Sandrine Salerno
 - ❖ Renvoi au CA: 15.11.2017
 - ❖ Date de la réponse: 20.12.2017
 - ❖ Inscription(s) en séance CM: 06.02.2018

Motions

- M-816 (166) Motion du 24 juin 2008 de M^{mes} Anne-Marie Gisler, Christine Camporini, Patricia Richard, MM. Simon Brandt, Grégory Baud, Rémy Burri, Guy Dossan, Olivier Fiumelli et Adrien Genecand: «Très petites entreprises, petites et moyennes entreprises et petites et moyennes industries: créons des hôtels d'entreprises pour faciliter leur éclosion!» (Rapport M-816 A)
- ❖ Renvoyé à: M^{me} Sandrine Salerno
 - ❖ Renvoi au CA: 13.09.2017
- M-891 (167) Motion du 2 décembre 2009 de MM. Christian Lopez Quirland, Grégoire Carasso, Miltos Thomaidis, Christophe Buemi, Endri Gega, M^{mes} Annina Pfund, Isabelle Brunier et Andrienne Soutter: «Parce qu'ils ont construit la Suisse et Genève: rendons hommage aux saisonniers». (Rapport M-891 A)
- ❖ Renvoyé à: M^{me} Sandrine Salerno
 - ❖ Renvoi au CA: 17.09.2014
- M-933 (168) Motion du 29 juin 2010 de M^{mes} Martine Sumi, Silvia Machado, Corinne Goehner-Da Cruz, MM. Grégoire Carasso, Endri Gega et Roger Michel: «Un emploi de solidarité (EdS) ne devient solidaire que lorsqu'il débouche sur un véritable emploi». (Rapport M-933 A / M-934 A)
- ❖ Renvoyé à: M^{me} Sandrine Salerno
 - ❖ Renvoi au CA: 18.02.2015

- M-934 (168) Motion du 29 juin 2010 de MM. Grégoire Carasso, Roger Michel, Gérard Deshusses, Christophe Buemi, Thierry Piguët, Christian Lopez Quirland, Endri Gega, M^{mes} Nicole Valiquier Grecuccio, Silvia Machado, Corinne Goehner-Da Cruz, Véronique Paris et Martine Sumi: «Emplois de solidarité (EdS): la Ville de Genève ne participera pas à la précarisation du marché de l'emploi». (Rapport M-933 A / M-934 A)
❖ Renvoyé à: M^{me} Sandrine Salerno
❖ Renvoi au CA: 18.02.2015
- M-945 (168) Motion du 13 octobre 2010 de MM. Olivier Fiumelli, Rémy Burri, Alexandre Chevalier, Alexis Barbey, Jean-Charles Lathion et M^{me} Marie Chappuis: «Pour une politique d'achat plus efficace et plus efficiente». (Rapport M-945 A)
❖ Renvoyé à: M^{me} Sandrine Salerno
❖ Renvoi au CA: 09.12.2017
- M-950 (168) Motion du 3 novembre 2010 de MM. Olivier Fiumelli, Adrien Genecand, Alexandre Chevalier, Guy Dossan, Rémy Burri et Alexis Barbey: «Pour une gestion municipale du logement plus efficace, plus efficiente et moins politisée». (Rapport M-950 A / M-954 A)
❖ Renvoyé à: M^{me} Sandrine Salerno
❖ Renvoi au CA: 06.04.2016
- M-1029 (169) Motion du 9 mai 2012 de M^{mes} Sandrine Burger, Frédérique Perler-Isaaz, Sarah Klopmann, Laurence Fehlmann Rielle, Maria Casares, Vera Figurek, MM. Alexandre Wisard et Stefan Kristensen: «Des potagers urbains (plantages) pour faire fleurir les fruits et légumes, mais aussi le lien social». (Rapport M-1029 A)
❖ Renvoyé à: M^{me} Sandrine Salerno
❖ Renvoi au CA: 20.03.2017
- M-1201 (173) Motion du 11 novembre 2015 de M^{mes} et MM. Sandrine Burger, Laurence Corpataux, Brigitte Studer, Tobias Schnebli, Grégoire Carasso, Alia Chaker Mangeat, Jean-Luc von Arx, Eric Bertinat, Pascal Spuhler et Maria Vittoria Romano: «Pour ne pas laisser les personnes handicapées aux portes de la Ville». (Rapport M-1201 A)
❖ Renvoyé à: M^{me} Sandrine Salerno
❖ Renvoi au CA: 06.12.2017

Liste des objets en suspens

M-1289 (174) Motion du 27 avril 2017 de M^{mes} et MM. Grégoire Carasso, Albane Schlechten, Ulrich Jotterand, Jannick Frigenti Empana, François Mireval, Amanda Gavilanes, Sylvain Thévoz, Pascal Holenweg, Martine Sumi, Christiane Leuenberger-Ducret, Ahmed Jama, Olivier Gurtner, Régis de Battista, Olga Baranova, Maria Vittoria Romano et Emmanuel Deonna: «En 2019, célébrons le centenaire des organisations internationales à Genève!»

❖ Renvoyé à: M^{me} Sandrine Salerno
❖ Renvoi au CA: 06.12.2017

Pétitions

P-326 (172) Pétition du 8 septembre 2014: «Concernant l'Accord sur le commerce des services (ACS), en anglais Trade in Services Agreement (TiSA)». (Rapport P-326 A)

❖ Renvoyé à: M^{me} Sandrine Salerno
❖ Renvoi au CA: 08.02.2017

P-362 (174) Pétition du 27 septembre 2016: «Pour la survie des manifestations La ville est à vous dans nos quartiers: quel quartier doit mourir?» (Rapport P-362 A)

❖ Renvoyé à: M^{me} Sandrine Salerno
❖ Renvoi au CA: 27.06.2017

Questions écrites

QE-438 (173) Question écrite du 25 janvier 2016 de MM. François Bärtschi, Pascal Spuhler et Amar Madani: «159 frontaliers employés par la Ville: c'est beaucoup trop!»

❖ Renvoyé à: M^{me} Sandrine Salerno
❖ Renvoi au CA: 25.01.2016

QE-484 (175) Question écrite du 13 septembre 2017 de M^{mes} et M. Maria Pérez, Brigitte Studer et Gazi Sahin: «Pas de racisme, pas d'homophobie dans les institutions de la Ville».

❖ Renvoyé à: M^{me} Sandrine Salerno
❖ Renvoi au CA: 13.09.2017

5080

SÉANCE DU 6 FÉVRIER 2018 (après-midi)

Liste des objets en suspens

QE-492 (175) Question écrite du 6 décembre 2017 de M^{me} et M. Sylvain Thévoz et Amanda Gavilanes: «Harcèlement sexuel: comment la Ville agit-elle?»

❖ Renvoyé à: M^{me} Sandrine Salerno

❖ Renvoi au CA: 06.12.2017

Département N° 2 Constructions et aménagement – M. Rémy Pagani

Interpellations écrites

- IE-38 (175) Interpellation écrite du 6 juin 2017 de M. Stéphane Guex: «Hôtel des Bergues, des privilèges à quel titre et jusqu'à quand?»
❖ Renvoyé à: M. Rémy Pagani
❖ Renvoi au CA: 06.06.2017
- IE-42 (175) Interpellation écrite du 27 juin 2017 de M. Pierre Gauthier: «Compensation des places de parc supprimées en surface en cas de travaux de longue durée».
❖ Renvoyé à: M. Rémy Pagani
❖ Renvoi au CA: 27.06.2017
- IE-46 (175) Interpellation écrite du 27 septembre 2017 de M. Pierre Gauthier: «Étiquette «eau potable» sur des fontaines de la rive droite».
❖ Renvoyé à: M. Rémy Pagani
❖ Renvoi au CA: 27.09.2017
- IE-51 (175) Interpellation écrite du 15 novembre 2017 de M. Vincent Subilia: «De la nécessité de sécuriser la rue de la Croix-Rouge en procédant sans délai à sa réfection».
❖ Renvoyé à: M. Rémy Pagani
❖ Renvoi au CA: 15.11.2017
- IE-52 (175) Interpellation écrite du 15 novembre 2017 de M. Stéphane Guex: «Chantier du Grand Théâtre: que cache la Ville et depuis quand?»
❖ Renvoyé à: M. Rémy Pagani
❖ Renvoi au CA: 15.11.2017

Motions

- M-763 (165) Motion du 21 janvier 2008 de M^{mes} Nathalie Fontanet, Florence Kraft-Babel, Fabienne Aubry Conne, Linda de Coulon, Laetitia Guinand, Danièle Magnin, MM. Jean Sanchez, Alexis Barbey, Jean-Marc Froidevaux, Georges Queloz et Alexandre Chevalier: «Pour que la Ville respecte les accords sur le logement!» (Rapport M-763 A/B)
❖ Renvoyé à: M. Rémy Pagani
❖ Renvoi au CA: 13.09.2017

- M-948 (168) Motion du 3 novembre 2010 de M. Mathias Buschbeck, M^{mes} Sarah Klopmann, Salika Wenger et M. Grégoire Carasso: «Pourquoi pas un cyclocable à Genève?» (Rapport M-948 A)
❖ Renvoyé à: M. Rémy Pagani
❖ Renvoi au CA: 13.09.2017
- M-979 (169) Motion du 28 juin 2011 de M^{mes} Marie Chappuis, Alexandra Rys, Nicole Valiquer Grecuccio, MM. Michel Chevrolet, Mathias Buschbeck, Julien Cart, Grégoire Carasso, Alberto Velasco, Gary Bennaim, Adrien Genecand, Olivier Fiumelli, Yves Nidegger, Eric Bertinat, Claude Jeanneret et Pascal Spuhler: «Elargissement du pont du Mont-Blanc pour y joindre une piste cyclable: la Ville de Genève veut-elle se passer des fonds privés et publics?» (Rapport M-979 A)
❖ Renvoyé à: M. Rémy Pagani
❖ Renvoi au CA: 17.09.2014
- M-1043 (170) Motion du 12 septembre 2012 de MM. Pascal Spuhler, Denis Menoud, Daniel Sormanni, Carlos Medeiros, Daniel-Dany Pastore, Jean-Philippe Haas, Laurent Leisi, Claude Jeanneret, Jean-François Caruso, M^{mes} Mireille Luiset et Danièle Magnin: «Stop aux conteneurs saisonniers». (Rapport M-1043 A)
❖ Renvoyé à: M. Rémy Pagani
❖ Renvoi au CA: 13.09.2017
- M-1073 (170) Motion du 20 mars 2013 de M^{mes} Nicole Valiquer Grecuccio, Annina Pfund, Olga Baranova, Maria Pérez, MM. Christian Zaugg, Alain de Kalbermatten, Guy Dossan, Rémy Burri, Adrien Genecand, Jacques Pagan et Daniel-Dany Pastore: «Pour que se réalise le projet de la passerelle du Mont-Blanc!»
❖ Renvoyé à: M. Rémy Pagani
❖ Renvoi au CA: 17.09.2014
- M-1187 (173) Motion du 22 juin 2015 de M^{me} et MM. Simon Gaberell, Grégoire Carasso, Natacha Buffet-Desfayes et Tobias Schnebli: «Stand up! Des logements pour personnes en formation à la rue du Stand, sur un terrain de la Ville!»
❖ Renvoyé à: M. Rémy Pagani
❖ Renvoi au CA: 16.09.2015

Liste des objets en suspens

- M-1237 (174) Motion du 27 juin 2016 de M^{mes} et MM. Tobias Schnebli, Grégoire Carasso, Laurence Corpataux, Emmanuel Deonna, Marie-Pierre Theubet et Maria Pérez: «Pour l'installation urgente de logements pour réfugié-e-s en Ville de Genève».
- ❖ Renvoyé à: M. Rémy Pagani
 - ❖ Renvoi au CA: 14.09.2016
- M-1284 (174) Motion du 4 avril 2017 de M^{mes} et MM. Grégoire Carasso, Alain de Kalbermatten, Albane Schlechten, Marie-Pierre Theubet et Patricia Richard: «Qu'il lâche le pinceau au profit du marteau (pour un saut qualitatif en matière d'aménagements cyclistes)!»
- ❖ Renvoyé à: M. Rémy Pagani
 - ❖ Renvoi au CA: 05.04.2017
- M-1309 (175) Motion du 12 septembre 2017 de M^{mes} et MM. Patricia Richard, Marie Barbey-Chappuis, Astrid Rico-Martin, Simon Brandt, Daniel Sormanni, Eric Bertinat, Pascal Spuhler, Sophie Courvoisier et Pierre Scherb: «Pour un réaménagement de la rue du Commerce et des trottoirs alentour».
- ❖ Renvoyé à: M. Rémy Pagani
 - ❖ Renvoi au CA: 13.09.2017
- M-1323 (175) Motion du 14 novembre 2017 de M^{me} et MM. Vincent Subilia, Olivier Wasmer, Daniel Sormanni, Alain de Kalbermatten, Pierre Scherb, Pierre Gauthier et Alia Chaker Mangeat: «Tragédie au Grand Théâtre! Qui épongera l'inondation?»
- ❖ Renvoyé à: M. Rémy Pagani
 - ❖ Renvoi au CA: 15.11.2017
 - ❖ Date de la réponse: 17.01.2018

Pétitions

- P-237 (167) Pétition: «Menace de démolition d'une partie du quartier des Grottes». (Rapport P-237 A)
- ❖ Renvoyé à: M. Rémy Pagani
 - ❖ Renvoi au CA: 13.09.2017
- P-308 (171) Pétition du 24 juin 2013: «Pour une rénovation de l'ancien site horticole de Beaulieu». (Rapport P-308 A)
- ❖ Renvoyé à: M. Rémy Pagani
(rapporteur[se])

- ❖ M. Guillaume Barazzone
- ❖ Renvoi au CA: 20.01.2016

P-335 (172) Pétition du 28 avril 2015: «Le Plaza ne doit pas être démoli et doit rester un cinéma». (Rapport P-335 A)

- ❖ Renvoyé à: M. Rémy Pagani
- ❖ Renvoi au CA: 09.12.2017

P-345 (173) Pétition du 7 septembre 2015: «Pour sécuriser la sortie de la rue Marie-Brechbuhl (1202 GE)». (Rapport P-345 A)

- ❖ Renvoyé à: M. Rémy Pagani
- ❖ Renvoi au CA: 19.01.2016

P-348 (173) Pétition du 27 octobre 2015: «Pour la rénovation des bâtiments de la Cité Jonction». (P-348 A)

- ❖ Renvoyé à: M. Rémy Pagani
- ❖ Renvoi au CA: 28.09.2016

P-360 (174) Pétition du 13 septembre 2016: «Pour l'aménagement de la cour intérieure de l'îlot Lissignol – Bouchet – Rousseau». (Rapport P-360 A)

- ❖ Renvoyé à: M. Rémy Pagani
- ❖ Renvoi au CA: 20.03.2017

Projets de délibérations

PRD-43 (170) Projet de délibération du 5 juin 2012 de MM. Mathias Buschbeck, Pascal Spuhler, Alain de Kalbermatten, Olivier Fiumelli, Grégoire Carasso, Eric Bertinat et M^{me} Vera Figurek: «Parc de la crèche des Ouches: pour le respect des décisions du Conseil municipal et pour un projet concerté».

- ❖ Renvoyé à: M. Rémy Pagani

Questions écrites

QE-473 (174) Question écrite du 17 mai 2017 de M. Eric Bertinat: «Assainissement du bruit routier: quels risques financiers pèsent sur la Ville?»

- ❖ Renvoyé à: M. Rémy Pagani
- ❖ Renvoi au CA: 17.05.2017

Liste des objets en suspens

- QE-487 (175) Question écrite du 18 octobre 2017 de M. Eric Bertinat: «Remise en service des places de stationnement supprimées au quai des Bergues».
- ❖ Renvoyé à: M. Rémy Pagani
 - ❖ Renvoi au CA: 18.10.2017
- QE-488 (175) Question écrite du 18 octobre 2017 de M. Jean Rossiaud: «Pollution par le bruit: que fait la Ville de Genève en matière de voirie?»
- ❖ Renvoyé à: M. Rémy Pagani
 - ❖ Renvoi au CA: 18.10.2017
- QE-489 (175) Question écrite du 18 octobre 2017 de M. Amar Madani: «Piste d'athlétisme du stade du Bout-du-Monde?»
- ❖ Renvoyé à: M. Rémy Pagani
 - ❖ Renvoi au CA: 18.10.2017
- QE-490 (175) Question écrite du 18 octobre 2017 de M^{me} Yasmine Menétrey: «Matériel des Chemins de fer fédéraux (CFE) entreposé dans le parc Galiffe».
- ❖ Renvoyé à: M. Rémy Pagani
 - ❖ Renvoi au CA: 18.10.2017

Département N° 3 Culture et sport – M. Sami Kanaan**Interpellations écrites**

- IE-35 (174) Interpellation écrite du 5 avril 2017 de M^{mes} et MM. Tobias Schnebli, Maria Pérez, Gazi Sahin, Morten Gisselbaek, Pascal Holenweg et Ariane Arlotti: «A quand la réintégration d'un délégué syndical de la commission du personnel licencié abusivement?»
- ❖ Renvoyé à: M. Sami Kanaan
 - ❖ Renvoi au CA: 05.04.2017
 - ❖ Date de la réponse: 17.01.2018
 - ❖ Inscription(s) en séance CM: 06.02.2018

Motions

- M-913 (167) Motion du 24 mars 2010 de MM. Simon Brandt, Olivier Fiumelli, Rémy Burri, Guy Dossan, Salvatore Vitanza, Edgar Bordier, Adrien Genecand et M^{me} Patricia Richard: «Un nouvel espace culturel à Saint-Gervais». (Rapport M-913 A)
- ❖ Renvoyé à: M. Sami Kanaan
 - ❖ Renvoi au CA: 25.05.2016
- M-1016 (169) Motion du 18 avril 2012 de MM. Guy Dossan, Michel Chevrolet, Jean-Charles Lathion, Alexandre Chevalier, Sylvain Clavel, Eric Bertinat, Jean-Philippe Haas, Claude Jeanneret, Pascal Spuhler, Daniel-Dany Pastore, M^{mes} Florence Kraft-Babel, Natacha Buffet et Fabienne Aubry Conne: «Genève, ville de culture: quelle promotion pour quel rayonnement?» (Rapport M-1016 A)
- ❖ Renvoyé à: M. Sami Kanaan
 - ❖ Renvoi au CA: 27.04.2016
- M-1057 (170) Motion du 21 novembre 2012 de M^{me} Vera Figurek et M. Pascal Holenweg: «Maintenir et étendre la gratuité d'accès aux musées de la Ville de Genève».
- ❖ Renvoyé à: M. Sami Kanaan
 - ❖ Renvoi au CA: 18.09.2013
- M-1106 (171) Motion du 20 novembre 2013 de M^{me} et MM. Christo Ivanov, Marc-André Rudaz, Adrien Genecand, Claude Jeanneret, Simon Brandt, Rémy Burri, Jean-Philippe Haas, Christian Zaugg, Jean-Charles Rielle, Sylvain Thévoz, Antoine Maulini et Catherine

Liste des objets en suspens

Thobellem: «Réalisons un nouveau terrain synthétique homologué à Vessy pour le rugby et le football américain; rénovons également le terrain actuel». (Rapport M-1106 A)

- ❖ Renvoyé à: M. Sami Kanaan
- ❖ Renvoi au CA: 18.10.2017
- ❖ Date de la réponse: 22.11.2017
- ❖ Inscription(s) en séance CM: 16.01.2018
06.02.2018

M-1139 (171) Motion du 21 mai 2014 de M^{me} et MM. Pascal Holenweg, Grégoire Carasso, Pierre Gauthier et Sandrine Burger: «Restauration et extension du Musée d'art et d'histoire: quel contenu culturel, quelles garanties éthiques?» (Rapport M-1139 A)

- ❖ Renvoyé à: M. Sami Kanaan
- ❖ Renvoi au CA: 20.05.2015

M-1141 (172) Motion du 24 juin 2014 de M^{me} et MM. Pascal Holenweg, Grégoire Carasso, Tobias Schnebli et Marie-Pierre Theubet: «Nouvelle Comédie: quels enjeux et quel programme culturels?» (Rapport M-1141 A)

- ❖ Renvoyé à: M. Sami Kanaan
- ❖ Renvoi au CA: 20.05.2015

M-1157 (172) Motion du 11 novembre 2014 de M^{mes} et MM. Tobias Schnebli, Maria Pérez, Brigitte Studer, Morten Gisselbaek, Olivier Baud, Vera Figurek, Stéphanie Prezioso, Sophie Scheller, Pierre Gauthier, Pierre Rumo, Hélène Ecuyer, Pascal Holenweg, Marie-Pierre Theubet, Alfonso Gomez et Grégoire Carasso: «Musée d'art et d'histoire: la transparence pour décider en connaissance de cause». (Rapport M-1157 A)

- ❖ Renvoyé à: M. Sami Kanaan
- ❖ Renvoi au CA: 20.05.2015

Questions écrites

QE-425 (172) Question écrite du 18 mars 2015 de M. Grégoire Carasso: «Murs de grimpe à la Queue-d'Arve».

- ❖ Renvoyé à: M. Sami Kanaan
- ❖ Renvoi au CA: 18.03.2015
- ❖ Date de la réponse: 17.01.2018
- ❖ Inscription(s) en séance CM: 06.02.2018

- QE-457 (174) Question écrite du 28 septembre 2016 de MM. Sylvain Thévoz et Tobias Schnebli: «N'est-il pas dérangeant qu'une entité subventionnée portant le nom de «Genève» l'écorne dans un pays ne respectant pas le droit international et les droits de l'Homme?»
- ❖ Renvoyé à: M. Sami Kanaan
 - ❖ Renvoi au CA: 28.09.2016
- QE-470 (174) Question écrite du 5 avril 2017 de M. Eric Bertinat: «Poste de chargée du mécénat au Musée d'art et d'histoire».
- ❖ Renvoyé à: M. Sami Kanaan
 - ❖ Renvoi au CA: 05.04.2017
- QE-474 (174) Question écrite du 17 mai 2017 de M. Alain de Kalbermatten: «A quand le M.U.R. à Genève?»
- ❖ Renvoyé à: M. Sami Kanaan
 - ❖ Renvoi au CA: 17.05.2017

**Département N° 4 Environnement urbain et sécurité –
M. Guillaume Barazzone**

Interpellations écrites

- IE-43 (175) Interpellation écrite du 27 juin 2017 de M. Morten Gisselbaek:
«Quai des Bergues: accord de stationnement?»
❖ Renvoyé à: M. Guillaume Barazzone
❖ Renvoi au CA: 27.06.2017
- IE-48 (175) Interpellation écrite du 18 octobre 2017 de M. Stéphane Guex:
«Taille sauvage d'un arbre rue Bergalonne».
❖ Renvoyé à: M. Guillaume Barazzone
❖ Renvoi au CA: 18.10.2017
❖ Date de la réponse: 12.12.2017
❖ Inscription(s) en séance CM: 16.01.2018
06.02.2018
- IE-49 (175) Interpellation écrite du 18 octobre 2017 de M. Sylvain Thévoz:
«Utilisation abusive de l'espace public: une manière de faire la guerre aux pauvres?»
❖ Renvoyé à: M. Guillaume Barazzone
❖ Renvoi au CA: 18.10.2017
❖ Date de la réponse: 28.11.2017
❖ Inscription(s) en séance CM: 16.01.2018
06.02.2018
- IE-50 (175) Interpellation écrite du 18 octobre 2017 de M. Sylvain Thévoz:
«Utilisation abusive de l'espace public: quels critères appliquent les agent-e-s de la police municipale?»
❖ Renvoyé à: M. Guillaume Barazzone
❖ Renvoi au CA: 18.10.2017
❖ Date de la réponse: 28.11.2017
❖ Inscription(s) en séance CM: 16.01.2018
06.02.2018
- IE-55 (175) Interpellation écrite du 15 novembre 2017 de MM. Grégoire Carasso et Sylvain Thévoz: «Comment la Ville organise-t-elle la confiscation des biens aux sans-abris? (bis)»
❖ Renvoyé à: M. Guillaume Barazzone
❖ Renvoi au CA: 15.11.2017

Pétitions

- P-308 (171) Pétition du 24 juin 2013: «Pour une rénovation de l'ancien site horticole de Beaulieu». (Rapport P-308 A)
- ❖ Renvoyé à: M. Rémy Pagani (rapporteur[se])
 - ❖ M. Guillaume Barazzone
 - ❖ Renvoi au CA: 20.01.2016
- P-338 (173) Pétition du 3 juin 2015: «Des fêtes de Genève pour tous». (Rapport M-1190 A/P-338 A)
- ❖ Renvoyé à: M. Guillaume Barazzone
 - ❖ Renvoi au CA: 25.01.2016

Questions écrites

- QE-486 (175) Question écrite du 27 septembre 2017 de M. Grégoire Carasso et M^{me} Olga Baranova: «Police de proximité: en voiture, Simone! (bis)»
- ❖ Renvoyé à: M. Guillaume Barazzone
 - ❖ Renvoi au CA: 27.09.2017
 - ❖ Date de la réponse: 12.12.2017
 - ❖ Inscription(s) en séance CM: 16.01.2018
06.02.2018
- QE-491 (175) Question écrite du 15 novembre 2017 de M^{me} Yasmine Menétrey: «Indemnités du personnel de la police municipale?»
- ❖ Renvoyé à: M. Guillaume Barazzone
 - ❖ Renvoi au CA: 15.11.2017

Résolutions

- R-169 (170) Résolution du 15 janvier 2013 de M. Pierre Gauthier: «Il faut mettre en œuvre sans attendre les décisions du Conseil municipal relatives au projet ConvergenceS». (Rapport R-169 A)
- ❖ Renvoyé à: M. Guillaume Barazzone
 - ❖ Renvoi au CA: 14.03.2016

Département N° 5 Cohésion sociale et solidarité – M^{me} Esther Alder

Interpellations écrites

IE-53 (175) Interpellation écrite du 15 novembre 2017 de M. Stéphane Guex:
«Maison internationale des associations et responsabilités de la
Ville».

❖ Renvoyé à: M^{me} Esther Alder
❖ Renvoi au CA: 15.11.2017

Motions

M-63 (157) Motion de M^{mes} Alice Ecuivillon et Alexandra Rys: «Télévision
de proximité et malentendants». (Rapport M-63 A.)

❖ Renvoyé à: M^{me} Esther Alder
❖ Renvoi au CA: 10.10.2001
❖ Date de la réponse: 05.02.2014

M-786 (165) Motion du 12 mars 2008 de M^{mes} Maria Casares et Marie-France
Spielmann: «Renouvelons le crédit de 300 000 francs permettant
de venir en aide à de jeunes requérants en formation». (Rapport
M-786 A.)

❖ Renvoyé à: M^{me} Esther Alder
❖ Renvoi au CA: 13.10.2010

M-1000 (169) Motion du 22 février 2012 de M^{mes} Brigitte Studer, Maria Pérez,
Vera Figurek, Salika Wenger, MM. Morten Gisselbaek, Tobias
Schnebli, Olivier Baud, Pierre Vanek, Pierre Gauthier, Pierre
Rumo, Christian Zaugg, Yves de Matteis, M^{mes} Silvia Machado,
Marie Gobits, Laurence Fehlmann Rielle, Nicole Valiquier
Grecuccio et Sarah Klopmann: «Droit au logement – empêcher
les expulsions de locataires». (Rapport M-1000 A)

❖ Renvoyé à: M^{me} Esther Alder
❖ Renvoi au CA: 09.12.2017

M-1040 (170) Motion du 26 juin 2012 de MM. Sylvain Thévoz, Grégoire
Carasso, Pascal Holenweg, Luc Broch, Stefan Kristensen,
Alberto Velasco, M^{mes} Silvia Machado, Maria Vittoria Romano,
Nicole Valiquier Grecuccio, Virginie Studemann, Laurence
Fehlmann Rielle, Martine Sumi, Marie Gobits, Olga Baranova,
Anne Moratti, Vera Figurek, Brigitte Studer, Maria Pérez,

MM. Pierre Gauthier, Julien Cart et Mathias Buschbeck: «Pour un lieu d'accueil de nuit à l'année destiné aux personnes à la rue». (Rapport M-1040 A)

- ❖ Renvoyé à: M^{me} Esther Alder
- ❖ Renvoi au CA: 09.03.2016

M-1083 (170) Motion du 15 mai 2013 de M^{mes} et MM. Lionel Ricou, Alain de Kalbermatten, Robert Pattaroni, Marie Barbey et Alexandra Rys: «Pour un espace intergénérationnel au sein du PAV». (Rapport M-1083 A)

- ❖ Renvoyé à: M^{me} Esther Alder
- ❖ Renvoi au CA: 05.04.2016

M-1110 (171) Motion du 21 janvier 2014 de M^{mes} et MM. Alain de Kalbermatten, Grégoire Carasso, Marie Barbey, Morten Gisselbaek, Eric Bertinat, Sandrine Burger, Laurence Fehlmann Rielle et Simon Brandt: «Sauvegardons les jeux de Baby-Plage dans une perspective de sécurité et de pérennité». (Rapport M-1110 A)

- ❖ Renvoyé à: M^{me} Esther Alder
- ❖ Renvoi au CA: 07.02.2017

M-1116 (171) Motion du 25 février 2014 de M^{mes} et MM. Marie Barbey, Adrien Genecand, Eric Bertinat, Pascal Spuhler, Daniel-Dany Pastore, Carlos Medeiros, Danièle Magnin et Claude Jeanneret: «Pour un audit de fonctionnement et d'efficacité des UAC». (Rapport M-1116 A)

- ❖ Renvoyé à: M^{me} Esther Alder
- ❖ Renvoi au CA: 07.06.2017

M-1276 (174) Motion du 7 mars 2017 de M^{mes} et MM. Simon Gaberell, Marie-Pierre Theubet, Laurence Corpataux, Albane Schlechten, Emmanuel Deonna, Grégoire Carasso, Maria Pérez, Daniel Sormanni, Uzma Khamis Vannini, Eric Bertinat, Pascal Spuhler, Morten Gisselbaek, Brigitte Studer et Marie Barbey-Chappuis: «(Un) Beaulieu pour les enfants!»

- ❖ Renvoyé à: M^{me} Esther Alder
- ❖ Renvoi au CA: 07.03.2017

Liste des objets en suspens

- M-1308 (175) Motion du 26 juin 2017 de M^{mes} et MM. Amar Madani, Pascal Spuhler, Daniel Sormanni, Danièle Magnin, Daniel-Dany Pastore, Jean-Philippe Haas, Laurent Leisi, Claude Jeanneret, Thomas Zogg, François Bärtschi et Yasmine Menétrey: «Poste: stop au démantèlement».
- ❖ Renvoyé à: Maire (rapporteur[se])
 - ❖ M^{me} Esther Alder
 - ❖ Renvoi au CA: 13.09.2017
- M-1310 (175) Motion du 12 septembre 2017 de M^{mes} et MM. Pascal Spuhler, Daniel Sormanni, Danièle Magnin, Daniel-Dany Pastore, Jean-Philippe Haas, Patricia Richard, Laurent Leisi, Claude Jeanneret, Thomas Zogg, François Bärtschi, Amar Madani, Yasmine Menétrey, Eric Bertinat, Pierre Gauthier, Stéphane Guex, Alain de Kalbermatten et Sophie Courvoisier: «Ecole des Pâquis, urinoir et zone de deal: un spectacle pour enfants?»
- ❖ Renvoyé à: M^{me} Esther Alder
 - ❖ Renvoi au CA: 13.09.2017
 - ❖ Date de la réponse: 22.11.2017
 - ❖ Inscription(s) en séance CM: 16.01.2018
06.02.2018

Pétitions

- P-307 (170) Pétition du 6 mai 2013: «Propreté, salubrité et sécurité aux abords de l'école des Franchises!» (Rapport P-307 A)
- ❖ Renvoyé à: M^{me} Esther Alder
 - ❖ Renvoi au CA: 20.01.2016
 - ❖ Date de la réponse: 17.01.2018
 - ❖ Inscription(s) en séance CM: 06.02.2018
- P-367 (174) Pétition du 4 avril 2017: «Pour le maintien de la Source bleue dans le quartier des Pâquis». (Rapport P-367 A)
- ❖ Renvoyé à: M^{me} Esther Alder
 - ❖ Renvoi au CA: 06.12.2017

Maire**Motions**

M-1308 (175) Motion du 26 juin 2017 de M^{mes} et MM. Amar Madani, Pascal Spuhler, Daniel Sormanni, Danièle Magnin, Daniel-Dany Pastore, Jean-Philippe Haas, Laurent Leisi, Claude Jeanneret, Thomas Zogg, François Bärtschi et Yasmine Menétrey: «Poste: stop au démantèlement».

- ❖ Renvoyé à: Maire (rapporteur[se])
M^{me} Esther Alder
- ❖ Renvoi au CA: 13.09.2017

Conseil administratif

Interpellations écrites

IE-56 (175) Interpellation écrite du 17 janvier 2017 de M. Pierre Gauthier:
«Quel avenir pour le cabinet dentaire scolaire de Pâquis-Centre?».

Interpellations orales

IO-249 (171) Interpellation orale du 22 janvier 2014 de M. Daniel Sormanni:
«022 Télégénève SA Naxoo vidé de sa substance, les citoyens floués».

Motions

M-1331 (175) Motion du 16 janvier 2018 de M^{mes} et MM. Natacha Buffet-Desfayes, Michel Nargi, Amar Madani, Guy Dossan, Alain de Kalbermatten, Pierre Scherb, Patricia Richard et Jacques Pagan:
«Les préaux d'école sont un lieu de vie pour leurs usagers. Pour une fermeture nocturne du préau de l'école de Pâquis-Centre».

M-1334 (175) Motion du 16 janvier 2018 de M^{mes} et MM. Olivier Gurtner, Albane Schlechten, Alfonso Gomez, Jannick Frigenti Empana, Eric Bertinat et Brigitte Studer: «Fêtes de Genève: pour une meilleure transparence!».

Délégation à l'aménagement**Motions**

- M-392 (156) Motion de M^{mes} Marie Vanek, Catherine Gonzalez-Charvet, MM. Didier Burkhardt et Jean-Pierre Lyon: «Extension des zones piétonnes au centre-ville». (Rapport M-392 A)
- ❖ Renvoyé à: Délégation à l'aménagement
 - ❖ Renvoi au CA: 12.11.2014
- M-1311 (175) Motion du 13 septembre 2017 de M^{mes} et MM. Marie Barbey-Chappuis, Grégoire Carasso, Simon Gaberell, Alain de Kalbermatten et Albane Schlechten: «Réaménageons rapidement la rade afin de valoriser ce site exceptionnel de Genève».
- ❖ Renvoyé à: Délégation à l'aménagement
 - ❖ Renvoi au CA: 06.12.2017

Pétitions

- P-364 (174) Pétition du 27 septembre 2016: «Pour la création d'un parc à la pointe de la Jonction». (Rapport P-364 A)
- ❖ Renvoyé à: Délégation à l'aménagement
 - ❖ Renvoi au CA: 20.03.2017

Maire

Divers (CM)

- R-132 (167) Résolution du 28 avril 2010 de M^{me} Frédérique Perler-Isaaz et M. Mathias Buschbeck: «Ne touchez pas aux cartes journalières des CFF des communes!»
- ❖ Renvoyé à: Maire
 - ❖ Renvoi au CA: 20.03.2013

Interpellations écrites

- IE-10 (172) Interpellation écrite du 17 février 2015 de M^{me} et M. Eric Bertinat et Brigitte Studer: «Léman Bleu: arrêtons le massacre avant la faillite!»
- ❖ Renvoyé à: Maire
 - ❖ Renvoi au CA: 17.02.2015
- IE-45 (175) Interpellation écrite du 13 septembre 2017 de M. Simon Brandt et M^{mes} Patricia Richard et Natacha Buffet-Desfayes: «Brochure de vote du 24 septembre 2017».
- ❖ Renvoyé à: Maire
 - ❖ Renvoi au CA: 13.09.2017

Motions

- M-1218 (173) Motion du 14 mars 2016 de M^{mes} et MM. Emmanuel Deonna, Martine Sumi, Olivier Gurtner, Pascal Holenweg, Grégoire Carasso, Sylvain Thévoz, Jennifer Conti, Alfonso Gomez, Tobias Schnebli, Morten Gisselbaek, Maria Pérez, Gazi Sahin, Sandrine Burger, Laurence Corpataux, Marie-Pierre Theubet, Anne Carron, Alia Chaker Mangeat et Sami Gashi: «Pour une pratique humaine du droit d'asile et le retour d'Amanuel G.».
- ❖ Renvoyé à: Maire
 - ❖ Renvoi au CA: 06.04.2016
- M-1251 (174) Motion du 27 septembre 2016 de M^{mes} et MM. Tobias Schnebli, Emmanuel Deonna, Jannick Frigenti Empana, Grégoire Carasso, Marie-Pierre Theubet, Uzma Khamis Vannini, Maria Vittoria Romano et Alfonso Gomez: «Pour une application digne et humaine de la politique d'asile – pour le retour de la fratrie Musa à Genève».

- ❖ Renvoyé à: Maire
- ❖ Renvoi au CA: 28.09.2016

M-1318 (175) Motion du 27 septembre 2017 de M^{mes} et MM. Ariane Arlotti, Brigitte Studer, Albane Schlechten, Emmanuel Deonna, Alfonso Gomez, Anne Carron, Pascal Spuhler, Patricia Richard, Rémy Burri, Daniel Sormanni, Pascal Holenweg, Yasmine Menétrey, Marie-Pierre Theubet, Morten Gisselbaek, Jean-Luc von Arx, Michel Nargi, Pierre Gauthier et Jean Rossiaud: «Pour un soutien des autorités de la Ville de Genève à la grande marche pour la paix reliant New Delhi à Genève en 2020 (Jai Jagat 2020)».

- ❖ Renvoyé à: Maire
- ❖ Renvoi au CA: 18.10.2017

Questions écrites

QE-479 (175) Question écrite du 27 juin 2017 de M. Simon Brandt: «Respect du règlement du Conseil municipal dans le traitement des questions écrites».

- ❖ Renvoyé à: Maire
- ❖ Renvoi au CA: 27.06.2017

QE-480 (175) Question écrite du 27 juin 2017 de M. Alain de Kalbermatten: «Transparence: CA se gagne».

- ❖ Renvoyé à: Maire
- ❖ Renvoi au CA: 27.06.2017

Le président. Nous procéderons maintenant à l'élection d'un représentant... (*Remarque de M. Gomez.*) Si vous avez des questions à poser, il faut les déposer auprès de M^{me} Marie-Christine Cabussat. (*Remarque de M. Gomez.*) Vous pouvez peut-être parler lors du point 5. Nous passons donc au point 5 pour lequel M. Gomez se précipitait avant même que votre président n'ait pu en émettre le chiffre...

5. Election d'un-e représentant-e du Mouvement citoyens genevois pour faire partie du bureau du Conseil municipal.

Le président. Je donne d'abord la parole à M. Daniel Sormanni, chef du groupe du Mouvement citoyens genevois pour qu'il présente le candidat ou la candidate.

M. Daniel Sormanni (MCG). Mesdames et Messieurs les conseillers municipaux, le Mouvement citoyens genevois vous présente la candidature de M. Amar Madani, conseiller municipal depuis 2015 qui siège dans de nombreuses commissions et qui est extrêmement actif. Nous le remercions d'avoir accepté cette mission, d'une certaine façon.

M. Madani est diplômé de l'Institut universitaire de hautes études internationales et du développement. Après un passage dans une organisation internationale, il a été en poste aux ressources humaines de la Poste, qui ont démenagé sauf erreur à Lausanne. M. Madani est resté à Genève comme gestionnaire à la Poste. Il est également un membre extrêmement actif du conseil de fondation du Théâtre Saint-Gervais, dont il est le trésorier.

Je crois que tout en affirmant ses positions du Mouvement citoyens genevois, ce dont nous le remercions, M. Madani a un bon contact avec tout le monde dans ce Conseil municipal. Je vous propose de lui faire bon accueil et de voter en sa faveur pour représenter notre mouvement au bureau du Conseil municipal. Je vous en remercie par avance.

Le président. Merci. C'est votre tour maintenant, Monsieur Gomez...

M. Alfonso Gomez (Ve). Merci, Monsieur le président. Il ne s'agit pas pour l'Alternative – Ensemble à gauche, le Parti socialiste et les Verts – de remettre en cause le siège du Mouvement citoyens genevois. Ce que nous regrettons aujourd'hui, c'est que l'esprit des institutions ne soit pas respecté.

Nous regrettons également que le membre qui ne représente plus un des partis siégeant dans ce plénum n'ait pas démissionné, ce qui aurait été la suite logique de son parcours politique; il en est ainsi. Nous regrettons également que le bureau n'ait pas imposé cela ou utilisé tous les moyens à sa disposition, voire démissionné en bloc, pour que cet état de fait, qui représente un non-respect de la volonté démocratique, ne perdure pas.

Il n'est pas admissible pour nous, Mesdames et Messieurs, d'avaloir cette situation. Bien que, je le répète, nous reconnaissons au Mouvement citoyens genevois son droit d'être au bureau, nous estimons qu'il ne peut pas y avoir deux représentants. Si le bureau estime qu'il ne peut revenir en arrière par rapport à la votation du mois de juin de l'année passée, à ce moment-là il aurait tout simplement fallu attendre le mois de juin de cette année pour procéder à ce remplacement. Mais on ne va pas déséquilibrer le bureau ni continuer de la sorte à ne pas respecter les institutions! En conséquence, Mesdames et Messieurs, les membres de l'Alternative ne participeront pas à cette mascarade, qui a assez duré à notre avis. Nous ne voterons pas, non pas par défiance envers M. Madani ni envers le

Mouvement citoyens genevois dans son droit d'être au bureau, mais simplement par respect pour nos institutions. (*Applaudissements.*)

M. Pierre Gauthier (HP). Chères et chers collègues, je comprends parfaitement l'attitude politique de notre ami et camarade Alfonso Gomez, mais j'aimerais rappeler ici que nous sommes dans un Etat de droit. Ce qui prime, ce n'est pas la morale, c'est le droit.

M. Stéphane Guex (HP). Mon préopinant M. Alfonso Gomez a parlé de démocratie, du fait qu'il ne fallait pas remettre en cause les institutions. Dans cette assemblée où on dit respecter les institutions et la démocratie, j'aurais aimé, en tant qu'élus par les citoyens genevois, en tant qu'homme de gauche puisque je suis encore à gauche de façon radicale, je dois le rappeler, que les partis de gauche consultent l'ensemble des élus de gauche, également ceux communément appelés ici les indépendants mais qui se trouvent être comme mon camarade Pierre Gauthier et moi-même des élus de gauche et qui continuent à exercer et à se présenter à différentes élections en tant que représentants de la gauche avec un programme de gauche.

(Les élus de l'Alternative quittent la salle.)

Le président. Compte tenu des prises de position qui se sont exprimées, il me semble important de vous rappeler que le bureau s'est basé sur le droit supérieur, c'est-à-dire la loi sur l'administration des communes (LAC) qui, dans son article 9, alinéa 2, stipule que «le Conseil municipal élit chaque année les membres de son bureau choisis parmi les conseillers municipaux».

Vous remarquerez, comme il vous l'a d'ailleurs été rappelé par des gens de gauche, que le droit n'est finalement pas restrictif et que notre règlement peut aussi être interprété comme le bureau l'a fait. Il me semblait utile que vous soyez tous au courant pour vous montrer que le bon sens du bureau a voulu l'emporter. Il est vrai qu'on peut toujours entrer dans une querelle juridique à n'en plus finir, mais ce n'est pas l'option de votre bureau actuel. Donc, l'élection de M. Amar Madani aura lieu formellement, à bulletin secret et à la majorité absolue. Si un second tour est nécessaire, il aura lieu à la majorité relative.

Je vais désigner sept scrutateurs. Je ne pourrai pas en désigner sept, mais je vais désigner M. Pierre Gauthier... (*Remarque.*) Justement, vous êtes plus neutre... Nous aurons également M. François Bärtschi, M^{me} Marie Barbey-Chappuis, MM. Vincent Schaller et Didier Lyon. Les secrétaires M^{mes} Martine Sumi, Hélène

Ecuyer, Sophie Courvoisier et Marie-Pierre Theubet sont chargées de contrôler la distribution et le dépouillement des bulletins. Je précise que M^{mes} Martine Sumi, Hélène Ecuyer et Marie-Pierre Theubet ne sont pas là.

J'invite les scrutateurs à se rendre au bureau pour recevoir les bulletins, qu'ils doivent distribuer aussi aux scrutateurs et aux membres du bureau. Les conseillers municipaux sont priés de se trouver à leur place pour recevoir leur bulletin.

Compte tenu des événements et du fait que nous n'avons plus de scrutateurs à gauche, nous demandons aux huissiers de procéder à la distribution. Je remercie chacun d'entre vous de rester bien à sa place afin que nous puissions procéder dans l'ordre. Merci. Les scrutateurs voudront bien annoncer à l'adjoint à la cheffe de service le nombre de bulletins qu'ils auront distribués.

(La séance est suspendue de 17 h 57 à 18 h 1.)

Le président. Quarante-deux bulletins ont été distribués. J'invite les huissiers à recueillir les bulletins. Les conseillers municipaux sont priés de se trouver à leur place. Le scrutin est clos. Je prie les scrutateurs de se rendre à la salle Nicolas-Bogueret afin de procéder au dépouillement du scrutin. Les secrétaires accompagnent les scrutateurs et contrôlent le dépouillement, s'il vous plaît.

(La séance est suspendue pendant le dépouillement.)

Résultat de l'élection

Bulletins distribués:	42
Bulletins retrouvés:	42
Bulletins blancs:	3
Bulletins nuls:	8
Bulletins valables:	31
Majorité absolue:	16

Le président. M. Amar Madani est élu avec 31 voix. C'est pratiquement le double des bulletins exigé pour être élu... Je vous félicite, Monsieur Madani, et vous souhaite la bienvenue au bureau dans ce contexte quelque peu exceptionnel.

Une voix. Bravo Amar!

6. Budget de fonctionnement 2018 de la Fondetec (D-32.5).**fondetec**

fondetec
ville de Genève

3, rue Hugo-de-Senger
1205 Genève

t (+41) 022 338 03 60
f (+41) 022 338 03 69

fondetec@fondetec.ch
www.fondetec.ch

Monsieur
Jean-Charles Lathion
Président
Conseil municipal de la Ville de Genève
Rue Pierre-Fatio 17
1204 Genève

Genève, le 21 décembre 2017
Réf : RC

Concerne : **budget 2018 de la Fondetec**

Monsieur le Président du Conseil municipal de la Ville de Genève,

Conformément à l'article 11 alinéa 2 des statuts qui régissent notre Fondation, nous avons le plaisir de vous remettre en annexe le budget 2018 de la Fondetec voté en séance plénière de notre Conseil de fondation tenue le 14 décembre 2017.

En vous en souhaitant bonne réception de la présente et demeurant naturellement à votre disposition pour tout complément d'information que vous pourriez souhaiter, nous vous adressons, Monsieur le Président du Conseil municipal de la Ville de Genève, nos meilleures salutations.

Fondetec



Catherine JACQUIER
Vice-présidente



Anne-Marie GISLER
Présidente

Annexe : budget 2018
Copies à Secrétariat du Conseil municipal de la Ville de Genève
Président Commission des finances – M. Simon Brandt

fondetec

fondetec
ville de genève
3, rue Hugo-de-Senger
1205 Genève

t (+41) 022 338 03 60
f (+41) 022 338 03 69

fondetec@fondetec.ch
www.fondetec.ch

BUDGET D'EXPLOITATION FONDETEC 2018

	Budget 2018	2017 (30.09) CHF	Budget 2017 CHF	2016 CHF	Budget 2016
Produits de l'activité de soutien					
Frais d'inscription par dossier	30 000.00	22 400.00	32 000.00	31 450.00	22 750.00
Intérêts sur prêts	297 696.00	223 763.45	326 164.00	324 701.10	306 390.36
	<u>327 696.00</u>	<u>246 163.45</u>	<u>360 164.00</u>	<u>356 151.10</u>	<u>329 140.36</u>
Charges de l'activité de soutien					
Pertes nettes sur débiteurs	(200 000.00)	(146 954.36)	(180 000.00)	(960 494.33)	(200 000.00)
Variation nette de la provision pour risques de perte sur débiteurs	(200 000.00)	(263 415.00)	(180 000.00)	821 356.00	(200 000.00)
Honoraires avocats pour enquêtes sur dossiers	(50 000.00)	(40 220.74)	(30 000.00)	(35 649.14)	(35 000.00)
Frais de représentation	(8 000.00)	(3 930.88)	(10 000.00)	(11 313.04)	(9 000.00)
	<u>(458 000.00)</u>	<u>(454 520.98)</u>	<u>(400 000.00)</u>	<u>(186 100.51)</u>	<u>(444 000.00)</u>
Résultat de l'activité de soutien	(130 304.00)	(208 357.53)	(39 836.00)	170 050.59	(114 859.64)
Produits de l'activité pépinière					
Sous-locations pépinière	159 550.00	169 892.50	195 605.00	193 455.00	210 710.00
Produits divers	1 000.00	1 810.80	1 800.00	1 855.21	1 000.00
Dissolution provision s/locataires	-	-	-	3 110.30	-
	<u>160 550.00</u>	<u>171 703.30</u>	<u>197 405.00</u>	<u>198 420.51</u>	<u>211 710.00</u>
Charges de l'activité pépinière					
Frais de locaux	(198 561.60)	(144 830.05)	(198 781.60)	(201 392.25)	(197 011.60)
Salaires et charges sociales	(90 225.80)	(91 432.77)	(125 225.40)	(127 663.55)	(123 557.31)
Frais administratifs	(13 637.60)	(11 016.00)	(26 039.20)	(14 687.70)	(16 039.20)
Honoraires & frais juridiques	(500.00)	0.00	(1 000.00)	(626.90)	(1 000.00)
Amortissements	(35 904.05)	(27 110.80)	(39 600.00)	(39 262.75)	(39 798.59)
Provision s/risque locatif pertes sur débiteurs locatif	-	-	-	(3 343.48)	-
	<u>(344 829.05)</u>	<u>(274 389.62)</u>	<u>(390 646.20)</u>	<u>(386 976.61)</u>	<u>(377 406.70)</u>
Résultat de l'activité pépinière	(184 279.05)	(102 686.32)	(193 241.20)	(188 556.10)	(165 696.70)
Résultat intermédiaire 1	(314 583.05)	(311 043.85)	(233 077.20)	(18 505.51)	(280 556.34)

BUDGET D'EXPLOITATION FONDETEC 2018 (suite)

	Budget 2018	2017 (30.09)	Budget 2017	2016	Budget 2016
		CHF	CHF	CHF	
Résultat intermédiaire 1 (report)	<u>(314 583.05)</u>	<u>(311 043.85)</u>	<u>(233 077.20)</u>	<u>(18 505.51)</u>	<u>(280 556.34)</u>
Produits de l'activité de conseil et formation					
Subvention activité de conseil et formation	-	-	-	142 601.00	-
Mandats	24 000.00	18 000.00	33 600.00	12 000.00	-
Prestations conseil	20 000.00	-	44 500.00	-	-
Prestation formation	-	22 895.00	-	3 275.00	-
	<u>44 000.00</u>	<u>40 895.00</u>	<u>78 100.00</u>	<u>157 876.00</u>	<u>-</u>
Charges de l'activité de conseil et formation					
Salaires et charges sociales	(37 068.15)	(78 677.60)	(266 254.45)	(95 584.40)	-
Frais administratifs	(36 741.00)	(28 131.78)	(104 481.95)	(42 037.75)	-
amortissements	(7 597.00)	(7 975.00)	(10 300.00)	(6 156.40)	-
frais développements outils	-	-	(40 000.00)	(27 000.00)	-
	<u>(81 396.95)</u>	<u>(114 784.38)</u>	<u>(429 036.40)</u>	<u>(170 780.55)</u>	<u>-</u>
Résultat de l'activité de conseil et formation	<u>(37 396.95)</u>	<u>(73 889.38)</u>	<u>(350 936.40)</u>	<u>(12 904.55)</u>	<u>-</u>
Résultat intermédiaire 2	<u>(351 980.00)</u>	<u>(384 933.23)</u>	<u>(584 013.60)</u>	<u>(31 410.06)</u>	<u>(280 556.34)</u>
Coûts nets de fonctionnement					
Salaires	(720 892.80)	(559 767.21)	(681 428.55)	(633 669.90)	(682 161.72)
Jetons de présence	(90 000.00)	(71 844.20)	(70 000.00)	(63 253.00)	(40 000.00)
Charges sociales	(174 663.35)	(115 849.25)	(153 900.75)	(135 158.95)	(148 105.24)
Frais de personnel	(54 000.00)	(7 489.85)	(35 000.00)	(21 427.75)	(34 000.00)
Frais de locaux	(117 439.40)	(75 951.97)	(104 390.56)	(112 943.64)	(124 518.20)
Frais administratifs	(139 249.45)	(130 370.38)	(181 737.29)	(189 369.42)	(162 106.80)
Honoraires & frais juridiques provision honoraires juridiques exceptionnels	(19 980.00)	876.6	(16 800.00)	(20 376.00)	(23 200.00)
	<u>(30 000.00)</u>	<u>-</u>	<u>-</u>	<u>-</u>	<u>-</u>
Amortissements	(65 290.45)	(31 801.95)	(73 200.00)	(55 426.45)	(69 177.41)
Produits divers	0.00	31 046.20	24 899.45	47 674.17	30 000.20
	<u>(1 414 515.45)</u>	<u>(961 152.01)</u>	<u>(1 291 567.70)</u>	<u>(1 183 950.94)</u>	<u>(1 253 269.17)</u>
Résultat intermédiaire 3	<u>(1 766 495.45)</u>	<u>(1 346 085.24)</u>	<u>(1 875 581.30)</u>	<u>(1 215 361.00)</u>	<u>(1 533 825.51)</u>

fondetec

BUDGET D'EXPLOITATION FONDETEC 2018 (suite)

	Budget 2018	2017 (30.09) CHF	Budget 2017 CHF	2016 CHF	Budget 2016
Résultat intermédiaire 3 report	(1 766 495.45)	(1 346 085.24)	(1 875 581.30)	(1 215 361.00)	(1 533 825.51)
Produits financiers					
Revenus des titres	-	12 850.84	2 000.00	39 120.49	20 000.00
Bénéfices sur ventes de titres	-	6 148.71	-	35 776.16	-
Intérêts bancaires	-	-	-	5.90	-
Plus-values sur titres	-	-	-	8 991.01	-
	-	18 999.55	2 000.00	83 893.56	20 000.00
Charges financières					
Pertes sur ventes de titres	-	(74.93)	-	(740.90)	-
Intérêts et frais bancaires	(1 500.00)	(1 385.02)	(2 000.00)	(1 548.93)	(2 000.00)
Commissions et droits de garde	-	(3 399.25)	-	(9 348.70)	(8 000.00)
Moins-values sur titres	-	(1 924.60)	-	-	-
	(1 500.00)	(6 783.80)	(2 000.00)	(11 638.53)	(10 000.00)
Résultat financier	(1 500.00)	12 215.75	0.00	72 255.03	10 000.00
RESULTAT ANNUEL	(1 767 995.45)	(1 333 869.49)	(1 875 581.30)	(1 143 105.97)	(1 523 825.51)

Le président. Je vous rappelle qu'une panne nous empêche d'utiliser nos installations informatiques. Nous allons donc voter à l'ancienne par assis-debout, que ce soit pour l'accord, le désaccord ou les abstentions. Je demanderai aux secrétaires de comptabiliser les votes. Vous devez tous être à vos places si nous voulons pouvoir jouer l'exercice de façon correcte, Mesdames et Messieurs. Monsieur Carasso, Madame Theubet, mettez-vous à vos places pour faciliter le comptage, s'il vous plaît! Madame Ecuyer, je vous remercie de compter le centre et la gauche et Madame Sumi la droite. Je vous remercie de vous asseoir, s'il vous plaît, Mesdames et Messieurs.

Mis aux voix, le renvoi du budget de fonctionnement 2018 de la Fondetec à la commission des finances est accepté à l'unanimité des membres présents.

Le président. Madame Magnin, venez parler au micro, s'il vous plaît.

M^{me} Danièle Magnin (MCG). Monsieur le président, c'est une suggestion: lorsqu'un tel nombre de personnes votent la même chose, on les fait asseoir et on demande à celles qui votent différemment ou qui s'abstiennent de se lever. C'est plus facile à compter. (*Rires.*)

Une voix. C'est ce qu'il vient de faire.

M^{me} Danièle Magnin. Non, il ne l'a pas fait.

Le président. Madame Magnin, je vous remercie pour cette suggestion, mais je continuerai à fonctionner de cette façon-là, car je ne peux pas pressentir l'issue du vote.

7. Questions orales.

Le président. Je rappelle que pour poser vos questions vous devez vous déplacer à côté de M^{me} Esther Alder. Je passe la parole à M. François Mireval.

(*La présidence est momentanément assurée par M. Eric Bertinat, premier vice-président.*)

M. François Mireval (S). Ma question s'adresse à M. Rémy Pagani. La presse s'est récemment fait l'écho de la quantité de bureaux vides en ville de Genève et même en dehors. Sachant que la loi autorise désormais la transformation de bureaux en appartements et que vous avez affirmé à la commission du logement qu'il était facile de compter les bureaux restés vides, ma question est la suivante: comment faites-vous ou comment feriez-vous pour obtenir un chiffre représentatif du nombre de bureaux vides en ville de Genève?

M. Rémy Pagani, maire. Monsieur le conseiller municipal, c'est extrêmement simple. J'ai oublié de vous saluer, Monsieur le président... Vous allez sur le site officiel de l'Office cantonal de la statistique, où vous avez tout le détail quant au nombre de bureaux vides; il y est aussi spécifié le nombre de mètres carrés de bureaux vides dans notre commune. Il n'y pas d'indications des adresses, mais je pourrai vous indiquer un certain nombre d'immeubles vides. Il y en a d'ailleurs une quantité assez importante à la rue du Rhône. C'est un premier point.

Cela étant, Monsieur le conseiller municipal, j'étais député au moment où cette loi a été votée et nous savions parfaitement que ce ne sont pas les bureaux vides qui devraient être transformés, car c'est extrêmement cher de transformer un bureau vide en logement et c'est encore plus cher pour le retransformer par la suite en bureau. Ce sont les appartements transformés illégalement en bureaux qui étaient en jeu.

Il y en a beaucoup au boulevard des Philosophes ou tout autour de la Vieille-Ville. Parce qu'ils sont vides ils obtiendraient l'autorisation d'être transformés ponctuellement en appartements puis à nouveau en bureaux. C'est ceux-là qui font l'objet de cette loi. Malheureusement, je n'ai pas vu beaucoup de propriétaires tenter cette manœuvre, car ils savent très bien que dès le moment où ils transformeront ces bureaux en logements, ce sera très difficile de s'exonérer et de revenir à une situation qui a été illégalement «admise» entre guillemets par l'autorité.

Si vous me permettez, Monsieur le président, je profite de vous dire qu'il y a un autre phénomène qui me préoccupe grandement, ce sont les 1200 appartements mis en location sur Airbnb. Je vous invite à aller consulter le site: il y a ainsi 1200 appartements concernés sur notre municipalité, et je ne parle pas du canton. Là il y a un véritable problème. Normalement, ces appartements devraient être remis en location parce qu'ils font partie du patrimoine que défend la loi sur les démolitions, transformations et rénovations de maisons d'habitation (mesures de soutien en faveur des locataires et de l'emploi) (LDTR). Or, ils ne le sont pas. Je ne parle pas de celles et ceux qui les louent le week-end ou pendant leurs vacances – ça pourrait encore être compréhensible. Je parle des propriétaires qui refusent de les mettre à disposition sur le marché.

On est dans la même situation que dans les années 1980 lorsque les propriétaires laissaient ces appartements vides. Aujourd'hui, ils ont trouvé le moyen de les mettre en location commerciale. C'est illégal. Le fait de transformer des logements en logements commerciaux et faire ainsi concurrence à nos amis les hôteliers peut être poursuivi par l'autorité et occasionner une amende jusqu'à 150 000 francs.

Le président. Merci, Monsieur Pagani. Avant de céder la parole à M. Rossiaud, je demande à MM. Gauthier et de Kalbermatten qui vont se succéder à la nouvelle tribune improvisée de se suivre afin qu'il n'y ait pas de temps mort. Je vous donnerai le nom des suivants, cela nous permettra peut-être de gagner un peu de temps. Monsieur Rossiaud...

M. Jean Rossiaud (Ve). C'est une question pour M. Barazzone. J'avais posé il y a quelque temps une question écrite sur le bruit et je n'ai toujours pas eu de réponse. Pourra-t-il nous expliquer, quand il sera de retour parmi nous, quelle est la politique de la Ville de Genève en matière de réduction de la pollution acoustique, notamment en ce qui concerne le bruit routier, en particulier celui des sirènes et des klaxons Horn, qui sont à mon avis absolument illégaux dans cette ville?

Le président. Il n'y a personne pour répondre? Alors je donne la parole à M. Gauthier, puis M. de Kalbermatten, puis M. Sayegh.

M. Pierre Gauthier (HP). Ma question s'adresse, je pense, à M. Pagani. La piscine de l'école de Pâquis-Centre est fermée depuis plusieurs jours alors que le bassin de natation vient d'être refait et qu'il a été rouvert au public après des travaux qui ont duré environ une année. Les habitants de ce quartier, qui ont déjà été privés de cet équipement durant une année, sont par ailleurs très déçus de constater que les vestiaires, les sanitaires et les accès sont toujours aussi vétustes, sales et inappropriés. Il y a deux cabines pour se changer dans le vestiaire des femmes, par exemple. Pourtant, le crédit prévoyait une rénovation partielle.

Pourquoi cette piscine est-elle encore fermée alors qu'elle vient de rouvrir à la suite des travaux de réfection et pourquoi vestiaires, sanitaires et accès sont-ils restés dans cet état déplorable?

M. Rémy Pagani, maire. Je répondrai demain.

Le président. C'est parfait. M. Pagani répondra demain. C'est au tour de M. de Kalbermatten, puis de M. Sayegh, puis de M. Haas.

M. Alain de Kalbermatten (DC). Une petite question, Monsieur le président de séance: M^{me} Sandrine Salerno fait-elle toujours partie du Conseil administratif de la Ville de Genève?

Le président. La réponse est oui.

M. Alain de Kalbermatten. Vous me rassurez, parce qu'on ne la voit plus depuis un certain temps, donc on s'inquiète – en tout cas chez nous on s'inquiète.

Ma question s'adresse à M^{me} Salerno; elle est fort simple. On est encore dans une situation de stupidité crasse avec une position figée entre la Ville et l'Etat concernant les recettes des horodateurs. La Ville réclame 8 millions, l'Etat dit que c'est au maximum 1,5 million. C'est pendant devant les tribunaux. N'est-il cependant pas temps de trouver une sorte de consensus entre la Ville de Genève et l'Etat?

L'Etat a réitéré à maintes reprises sa volonté de discussion, ce qui a été refusé par la Ville de Genève. N'est-il pas temps d'avoir une discussion constructive de sorte qu'on puisse aller de l'avant? Ou bien faut-il toujours passer par les tribunaux pour arriver à ses fins? Sachant clairement qu'on ne risque pas – vous me permettez, Monsieur le président de séance, je termine – de toucher les 8 millions et que la Ville risque donc d'avoir un manque à gagner certain, il serait peut-être bon de l'anticiper pour le budget qui nous sera présenté, j'espère, prochainement. Serait-il possible d'avoir des réponses là-dessus? Ce serait fort agréable.

Le président. Merci, Monsieur de Kalbermatten. M^{me} Salerno n'étant pas là, elle vous répondra sans doute demain. Monsieur Sayegh, vous avez la parole, puis M. Haas, enfin M. Guex.

M. Souheil Sayegh (DC). Chers collègues, un petit aparté pour la séance de ce soir: profitez de bien vous lever pour soulager le bas du dos... Cette panne de micros a au moins l'avantage de nous faire bouger et de ne pas nous laisser assis.

Ma question s'adresse à M. Pagani et concerne la piste cyclable qui se trouve sur le pont Charles-Galland. A chaque fois que je vais en direction de l'église

russe, j'hésite entre l'emprunter ou prendre la voie des véhicules, car si j'ai le malheur de l'emprunter, une fois arrivé au bout, je me retrouve avec des voitures qui me dépassent par la droite et je ne sais pas à quel moment me rabattre pour me mettre sur la droite. N'y a-t-il pas moyen de faire quelque chose d'un peu plus ergonomique pour la sécurité des cyclistes sur ce pont Charles-Galland? J' imagine que cette question a été étudiée, mais ce serait un plaisir pour les cyclistes que nous sommes.

M. Rémy Pagani, maire. Je profite pour faire de l'exercice et me lever... Vous le savez, nous combattons pied à pied pour prolonger les pistes cyclables, mais ce sera malheureusement très difficile de faire changer celle-là dans la mesure où nous la débutons, vous l'avez remarqué, du côté gauche, ce qui pose déjà un problème. Nous la débutons du côté gauche parce qu'à cet endroit-là il n'y a pas de circulation en sens inverse. Puis effectivement nous nous retrouvons au bout de cette rue avec de la circulation dans les deux sens. C'est donc extrêmement difficile.

Cette piste cyclable est un peu improbable, j'en conviens. J'essaierai de faire le nécessaire et de la revisiter quelque peu comme je m'attache depuis deux ans à régler toute une série de points noirs. Nous en avons identifié quarante-six et nous en avons traité une quinzaine dont cette piste cyclable fait partie. Je vous remercie de cette question.

Le président. La parole est à M. Haas, puis nous aurons M. Guex et M^{me} Magnin.

M. Jean-Philippe Haas (MCG). Merci, Monsieur le président. Ma question s'adresse à M. Kanaan. Nous avons eu à la fin de l'année passée l'occasion de voir la merveilleuse organisation de la Saga des géants. J'aurais voulu savoir si les comptes sont terminés au niveau de la Ville de Genève puisque nous avions prévu un budget de participation de 100 000 francs pour l'organisation par le Théâtre de Carouge. Y a-t-il eu des dépassements spécialement pour la mise à disposition d'agents municipaux et au niveau sécuritaire? J'aurais voulu connaître le montant exact. Combien a coûté exactement la Saga des géants et combien la Ville de Genève a-t-elle payé pour l'organisation de cette manifestation?

Le président. Merci, Monsieur Haas, il vous sera donné réponse demain. Nous avons maintenant M. Guex, puis M^{me} Magnin, puis M. Sormanni.

M. Stéphane Guex (HP). Merci, Monsieur le président. Ma question s'adresse à M. Barazzone. Dans le parc Trembley, il y a actuellement des travaux à proximité de la pataugeoire sur les hauts du parc et à côté de cette pataugeoire un arbre qui semblait multiséculaire, probablement un chêne, a récemment été abattu. Ma question, évidemment, vous la voyez venir... Dans la mesure où un examen sommaire de la souche et du tronc ne montre aucune trace de maladie ou de pourriture, quelles sont les raisons pour lesquelles cet arbre a été abattu? Les leçons que l'on devrait tirer du massacre des arbres de Plainpalais ne devraient-elles pas alerter le Conseil administratif? Ne pourrait-il pas éventuellement donner une information plus complète aux habitants du quartier et de façon plus globale aux habitants de Genève?

Le président. Merci, Monsieur Guex. M. Barazzone s'étant excusé, il vous répondra demain. Nous avons maintenant M^{me} Magnin, puis M. Sormanni, puis M^{me} Studer.

M^{me} Danièle Magnin (MCG). Je vous remercie, Monsieur le président. Ma question s'adresse à M. Pagani. Monsieur Pagani, au chemin de la Tour-de-Champel, il y a une tour avec une espèce d'arc-boutant qui menace de s'écrouler et qui est soutenu par des étais, la tour étant elle-même entourée de chabouris. J'aimerais savoir si vous avez envisagé des travaux pour réparer cette tour ou en tout cas la partie qui menace de s'écrouler. Si tel est le cas, dans quel délai envisagez-vous de le faire et quand nous présenterez-vous un projet à ce sujet?

M. Rémy Pagani, maire. Madame la conseillère municipale, dans mon souvenir je vous avais déjà répondu il y a une année en disant que les étais avaient été placés pour nous laisser le temps d'investiguer parce que cette tour de Champel, comme vous le savez, fait partie de notre patrimoine. Nous avons donc étayé cette tour bien qu'elle ne menace pas de s'écrouler. Nous l'avons étayée par mesure de sécurité et j'envisage à terme de vous présenter un projet. Toutefois, vous le comprendrez, ça prend du temps, dans la mesure où il faut anticiper un certain nombre de demandes du voisinage et de la Commission des monuments et des sites. Je vous demande donc un peu de patience, Madame la conseillère municipale. Il n'y a pas péril en la demeure.

Le président. Merci, Monsieur Pagani. La parole est à M. Sormanni puis ce sera au tour de M^{me} Studer, puis de M. Dossan.

M. Daniel Sormanni (MCG). Ma question s'adresse à M. Kanaan. Il n'est malheureusement pas là mais on la lui transmettra. Elle concerne la Bibliothèque de Genève. J'aimerais connaître les conclusions que tirent la Ville de Genève et le département de la culture et du sport du rapport de la Cour des comptes, qui était accablant vis-à-vis de l'ancien directeur de la Bibliothèque de Genève. Quelles sont les mesures qui ont été prises pour protéger l'institution et surtout son personnel, et que se passe-t-il, puisqu'on me dit que le directeur est tombé malade, comme par hasard?... Quels seront les coûts pour la Ville de Genève de ce départ anticipé, puisque, bien qu'il ait été licencié, tant qu'il est malade, il continue d'être payé par la Ville de Genève. J'aimerais avoir des indications précises concernant cette affaire.

Le président. Merci, Monsieur Sormanni. M. Kanaan étant absent, il vous répondra sans doute demain. Madame Studer, s'il vous plaît, veuillez prendre la parole. Ce sera ensuite M. Dossan et M^{me} Wuest.

M^{me} Brigitte Studer (EàG). Ma question s'adresse à M^{me} Salerno et concerne la Gérance immobilière municipale (GIM) – merci de la lui transmettre. C'est la suite de la question que j'avais posée la dernière fois. La GIM a augmenté le nombre de logements à loyer libre, car elle souhaite avoir plus de mixité. Vous aviez précisé que cela n'entraînerait pas de changement pour les personnes qui sont déjà dans un appartement, que cela s'effectuerait au changement de locataire, ce qui pourrait prendre jusqu'à vingt ans.

Plusieurs locataires de la GIM qui vivent depuis plus de vingt ans dans leur logement, parfois trente, qui sont proches de la retraite ou à la retraite ne sont pas sûrs aujourd'hui de pouvoir rester dans leur logement. Nous trouvons cette situation déplorable. Ne serait-il pas possible, si effectivement on veut faire des loyers libres, de proposer à ces personnes de rester dans leur logement et d'ainsi réaliser la mixité de cette manière en maintenant les habitants dans leur quartier, dans l'immeuble où ils ont tout leur réseau social? Merci de lui transmettre cette question, Monsieur le président.

Le président. Merci, Madame Studer. M^{me} Salerno vous répondra demain. Je cède la parole à M. Dossan, puis ce sera M^{me} Wuest et M. Gomez.

M. Guy Dossan (LR). Merci, Monsieur le président. Ma question s'adresse aussi à M^{me} Salerno. Elle concerne le café des Vignettes. On a pu lire dans le journal que ce café avait été loué à un exploitant près de 3500 francs et qu'il était

sous-loué quasiment quatre fois plus cher à quelqu'un d'autre qui l'exploite. Loin de moi l'idée d'attaquer cet exploitant puisqu'il semble qu'il soit faisable et parfaitement légal de remettre un bail à ce prix-là.

Ce qui m'interpelle, en revanche, c'est que cet établissement a été construit avec de l'argent public. On le loue à un prix qui est probablement moindre que celui du marché et la personne à qui on le remet ne l'exploite pas et le sous-loue à quelqu'un d'autre quatre fois plus. Ce qui me surprend, c'est que cela a été fait avec l'aval de la Ville. Alors, Mesdames et Messieurs, il y a quelque chose que je ne comprends: si le locataire le sous-loue à 12 000 francs par mois et si la Ville l'accepte, on ferait mieux de les prendre nous-mêmes, ces 12 000 francs! On cherche de l'argent... donc j'aimerais savoir si c'est normal, si ça paraît logique, même moral, que la Ville qui a construit un établissement avec de l'argent public laisse un privé je ne vais pas dire se sucrer, mais se mettre de l'argent dans la poche sur le compte de la municipalité.

Le président. Je vous remercie. Je passe la parole à M^{me} Wuest, puis ce sera au tour de M. Gomez, puis M. Gaberell.

M^{me} Delphine Wuest (Ve). Merci, Monsieur le président. Ma question s'adresse à l'ensemble du Conseil administratif. Dans la ligne directe du site ge-repare.ch, qui nous ravit, nous, les Verts, est-ce que la Ville relaie Février sans supermarché, une initiative visant à éviter les supermarchés pendant tout le mois de février et qui permet de privilégier les petits commerçants, les maraîchers, les épicerie de village, les producteurs locaux, au moins pour tester d'autres habitudes de consommation?

Le président. Est-ce que M. Pagani veut répondre...? Non... (*Remarque de M. Pagani.*) La réponse vous sera donnée demain. Je vous remercie. Monsieur Gomez, vous avez la parole. Viendront ensuite M. Gaberell, puis M^{me} Gavilanes.

M. Alfonso Gomez (Ve). Merci, Monsieur le président. Ma question concerne le parking qui se situe à la rue Villereuse devant le Muséum d'histoire naturelle. Elle s'adresse à M. Pagani, j'imagine. Les plots qui empêchent les non-utilisateurs patentés d'entrer dans ce parking sont en panne depuis un certain nombre de semaines et ce parking commence à devenir un parking sauvage, alors je voulais savoir quand ces plots seraient réparés.

M. Rémy Pagani, maire. On parle du parking dont l'entrée se situe en face d'Eaux-Vives 2000, Monsieur le conseiller municipal, c'est ça? On parle duquel? (*Remarque de M. Gomez.*) Ah, c'est le parking en plein air qui se trouve devant l'annexe du Muséum d'histoire naturelle. Effectivement, il dépend de la municipalité. Il est géré sous l'autorité du Conseil administratif. Je transmettrai votre demande à M. Sami Kanaan, qui est responsable du musée et qui devrait intervenir pour mettre en ordre cette affaire. Merci pour les informations. Il y sera fait droit.

Le président. Merci, la parole est à M. Gaberell, puis ce sera M^{me} Gavilanes, puis M^{me} Frigenti Empana.

M. Simon Gaberell (Ve). Merci, Monsieur le président. Ce sera ma dernière question et elle sera évidemment adressée à M. Pagani... (*Rires.*) Elle concerne la place de Saint-François. J'avais déposé la motion M-1326 à l'automne au sujet de cette place, qui est, vous le savez, piétonne depuis vingt ans mais qui n'a aucun aménagement.

Il y a eu dernièrement un article dans *20 minutes* qui a repris cette motion. Depuis, j'ai été contacté par la Maison de quartier de Plainpalais qui a des propositions d'aménagement, mais également par M. José Aguilar dont le restaurant Au Coq-en-Pâte est attenant à la place et qui attend depuis longtemps de pouvoir aménager et s'engager sur cette place pour qu'elle devienne conviviale pour les habitants. Il est en contact avec la Ville de Genève; il m'a transmis beaucoup de courriers. Du coup, pensez-vous, Monsieur Pagani, qu'on puisse avancer sur ce dossier et rendre cette place conviviale pour les habitants de Plainpalais?

M. Rémy Pagani, maire. J'aimerais vous remercier personnellement, Monsieur Gaberell, d'avoir soulevé des questions qui me sont chères... Il y a trente ans, une association d'habitants de Plainpalais avait organisé plusieurs fêtes pendant plusieurs années. Ce dossier est tombé en désuétude pour toute une série de raisons, je ne reviendrai pas là-dessus, mais je vous remercie, au nom du Conseil administratif d'ailleurs, de vous être préoccupé de manière constante de la qualité de l'espace public.

J'ai repris cette affaire, car il y a un projet. Le conseil de paroisse voulait construire un parking sur la place de jeu. Nous n'étions pas d'accord de faire un nouveau parking sur la place de jeu, par contre nous étions d'accord d'aider à la construction de logements sur la façade borgne qui est derrière l'église et de faire en sorte que cette place publique rejoigne la place que nous avons aménagée devant la villa Freundler. Je crois que j'ai un rendez-vous dans quelques jours avec le nouveau conseil de paroisse et j'espère bien, grâce à votre interpellation,

à ma détermination et aussi à celle des habitants qui vivent autour de ce lieu, en faire une véritable place publique. Je vous remercie de votre interpellation.

Le président. Merci, Monsieur Pagani. Je passe la parole à M^{me} Gavilanes puis ce sera au tour de M^{me} Frigenti Empana et de M^{me} de Chastonay.

M^{me} Amanda Gavilanes (S). Merci, Monsieur le président. Ma question s'adresse à l'ensemble du Conseil administratif. Comme vous l'avez très certainement vu, lundi 5 février, donc hier à 14 h, a eu lieu sur le parvis de la cathédrale Saint-Pierre la cérémonie de la prise de l'étendard du bataillon mécanisé 18. Plus de 750 militaires ont défilé en Vieille-Ville en armes et en tenue de combat, donnant de notre ville, qui est dépositaire des Conventions de Genève, un haut lieu de promotion de la paix et réputée pour être le lieu de nombreuses conventions, une bien piètre image, et c'est peu dire.

J'aimerais donc savoir dans quelle mesure les autorités municipales ont été consultées dans l'élaboration de cet événement, qui a décidé d'autoriser une telle manifestation militaire sur le domaine public et surtout combien cela a coûté à la municipalité.

Le président. Merci, Madame Gavilanes. Je pense que M. Barazzone vous répondra demain. Je cède la parole à M^{me} Frigenti Empana, puis ce sera au tour de M^{me} de Chastonay, puis de M. Subilia.

M^{me} Jannick Frigenti Empana (S). Merci, Monsieur le président. Ma question s'adresse à M. Kanaan. En 2015, ce plénum a voté pour 3,46 millions de francs afin de rénover les cinémas Le City, Cinélux, Nord-Sud et Scala. Ces travaux ont apparemment pris un peu de retard et nous avons appris que l'entité Fonction: Cinéma, chargée de mener et de gérer ces travaux, ne se concerterait que peu ou pas avec les propriétaires des salles. Nous demandons donc à M. Kanaan ce qu'il en est. M. Pagani veut visiblement nous répondre...

(La présidence est reprise par M. Jean-Charles Lathion, président.)

M. Rémy Pagani, maire. Mesdames et Messieurs les conseillers municipaux, je suis en charge du contrôle de la bienfaisance de la réalisation de ces travaux. A ce titre, je suis régulièrement informé par M^{me} Vermeil, qui fait partie de l'association

que vous remettez en cause aujourd'hui, et qui m'a fait part des difficultés qu'elle a rencontrées avec le Cinélux à la Jonction puis avec le Nord-Sud à la Servette, où de graves problèmes se sont vraiment posés parce que les propriétaires, je vous donne un exemple, ont voulu surélever leur bâtiment et mettre une colonne pour supporter la surélévation en plein milieu du hall d'entrée du cinéma. Il y a un litige. M^{me} Vermeil est vraiment une combattante mais, face à de tels problèmes, elle a un peu de difficultés à manager tout ça.

Ça va son cours: les Scala seront ou sont en train d'être rénovés – c'est pour cette année. Le dernier, c'est effectivement celui de la Servette, le Nord-Sud; ce sera, j'espère, l'année prochaine. C'est très difficile, je la comprends, d'arriver avec un architecte, avec des propositions et de voir tout d'un coup, au Cinélux par exemple, qu'il manque des fauteuils pour les personnes à mobilité réduite. Ces fauteuils existaient et il n'y en avait plus. Cela a créé passablement de problèmes. Mais disons que c'est sous contrôle maintenant.

M^{me} Marjorie de Chastonay (Ve). Ma question s'adresse à M. Barazzone. Vous êtes souvent interpellé par la population sur la question des arbres abattus soudainement, sans préavis ni informations, comme ça s'est passé dernièrement aux Ouches. Je ne remets pas en question le fait que des arbres meurent ou soient malades, mais j'aimerais savoir s'il existe des alternatives telles que l'élagage. Si l'état sanitaire des arbres le nécessite vraiment, serait-il possible d'informer la population du quartier, les riverains ainsi que les enfants par des panneaux une semaine à l'avance si l'abattage a lieu près d'une école, afin de les préparer à un deuil éventuel? La population est attachée à ses arbres dans son quartier et il faut l'accompagner.

Le président. Il vous sera répondu ultérieurement, Madame. Monsieur Subilia...

M. Vincent Subilia (LR). Je vous remercie, Monsieur le président. Quel honneur d'être à la tribune pour une question adressée à M^{me} la conseillère administrative Sandrine Salerno qui n'est malheureusement pas parmi nous ce soir et qui porte sur un bien cher au cœur de tous les Genevois, un joyau du patrimoine de notre commune, l'Hôtel Métropole.

Nous avons pu lire le sort qui lui était réservé à la teneur d'articles qui n'ont pas été commentés et qui sont parus dans la presse dominicale, où d'aucuns se plaignent manifestement de l'absence de transparence qui aurait entouré le processus de sélection. J'aurais souhaité que M^{me} Salerno puisse nous garantir que

celui ou celle, le groupe par hypothèse, qui serait sélectionné pour la reprise de cet établissement hôtelier dispose naturellement de tous les moyens financiers nécessaires pour que le contribuable de la ville de Genève n'ait pas à financer les rénovations nécessaires de ce bâtiment. Nous nous réjouissons de l'entendre à ce propos.

Le président. Merci. La réponse vous sera donnée ultérieurement. La parole est à M^{me} Menétrey.

M^{me} Yasmine Menétrey (MCG). Ma question s'adresse à M. Barazzone et concerne la place Simon-Goulart. Combien de temps laisserez-vous les toilettes de chantier rouges? Est-ce une solution définitive ou provisoire, car ces toilettes enlaidissent cette place qui a quand même été rénovée en 2013?

Le président. La réponse vous sera transmise ultérieurement. La parole est à M^{me} Pérez.

M^{me} Maria Pérez (EàG). C'est une question qui s'adresse au magistrat Kanaan. Elle concerne la Bibliothèque de Genève et l'audit dévastateur qui vient de sortir. Nous sommes plusieurs dans ce parlement à avoir posé des questions il y a déjà deux ans, non pas sur les rumeurs qui circulaient mais sur des faits avérés et sur l'attentisme de la Ville sur le sujet.

Dans le rapport d'audit, le département du magistrat est directement mis en cause par le biais de sa directrice. J'aimerais comprendre justement ce qui l'a conduit à la nommer directrice ad intérim, ce qui a évidemment été accueilli avec scepticisme par les collaborateurs de la bibliothèque.

Le président. Merci. Le magistrat étant absent, la réponse vous sera transmise ultérieurement.

8. Réponse du Conseil administratif à l'interpellation écrite du 18 octobre 2017 de M. Sylvain Thévoz: «Utilisation abusive de l'espace public: une manière de faire la guerre aux pauvres?» (IE-49)¹.

TEXTE DE L'INTERPELLATION

A l'occasion du 17 octobre, Journée mondiale du refus de la misère, Inès Calstas du Pôle Solidarité de l'Eglise catholique romaine de Genève rappelait ceci: «Des centaines de personnes en situation de rue reçoivent une ordonnance pénale pour occupation abusive de l'espace public quand elles restent «trop longtemps» sur un banc dans un parc.»² Combien d'amendes de ce type ont été posées par les agent-e-s de la police municipale concernant l'utilisation abusive de l'espace public en ville de Genève en 2015, 2016 et 2017?

RÉPONSE DU CONSEIL ADMINISTRATIF

L'auteur de l'interpellation écrite IE-49, «Utilisation abusive de l'espace public: une manière de faire la guerre aux pauvres?», souhaite connaître le nombre d'amendes infligées par les agent-e-s de la police municipale de la Ville de Genève, relatives à une «occupation abusive de l'espace public» générée par des personnes qui «restent trop longtemps sur un banc dans un parc».

Renseignements pris auprès du Service de la sécurité et de l'espace publics (SEEP) aucune amende n'a été infligée par la police municipale au motif évoqué ci-dessus.

Cela étant, les APM participent aux actions menées par la police cantonale, visant le démantèlement de campements sauvages.

Dans le cadre de ces actions, c'est la police cantonale qui identifie les lieux où de tels campements ont été constitués, et, cas échéant, les objets à évacuer.

Aucune amende n'est infligée par les APM qui appuient l'action de la police cantonale. C'est avant tout pour combattre l'exclusion que la Ville (services sociaux et police municipale) intervient.

En effet, il n'est pas acceptable que des individus dorment à l'extérieur, notamment en hiver. Il est à relever que la Ville est la seule entité publique qui offre un dispositif hivernal d'hébergement d'urgence en faveur des personnes défavorisées, et cela depuis plus de seize ans.

¹ Déposée, 3255.

² <https://www.tdg.ch/economie/Journee-mondiale-du-refus-de-la-misere/story/27277153>

Interpellation écrite: critères de l'utilisation abusive de l'espace public

Le reste de l'année, le Service social de la Ville de Genève met à disposition des structures d'accueil de jour, en particulier des clubs sociaux, qui délivrent des repas et un accompagnement social.

Le directeur général:
Jacques Moret

Le conseiller administratif:
Guillaume Barazzone

Le président. La parole n'est pas demandée...

9. Réponse du Conseil administratif à l'interpellation écrite du 18 octobre 2017 de M. Sylvain Thévoz: «Utilisation abusive de l'espace public: quels critères appliquent les agent-e-s de la police municipale?» (IE-50)¹.

TEXTE DE L'INTERPELLATION

Quels sont les critères dont disposent les policiers municipaux au moment de constater une utilisation abusive de l'espace public? Comment est distinguée une famille qui privatise un gril public d'un groupe de jeunes qui investit un proxoport durablement ou d'une personne qui dort sur un banc public?

Ces critères sont-ils suffisamment clairs, à votre avis, pour que des citoyen-ne-s ne se fassent pas amender, simplement parce qu'elles ou ils utilisent l'espace public?

RÉPONSE DU CONSEIL ADMINISTRATIF

L'auteur de l'interpellation écrite IE-50: «Utilisation abusive de l'espace public: quels critères appliquent les agent-e-s de la police municipale?» souhaite connaître les critères dont disposent les policiers-ères municipaux-ales pour constater une éventuelle utilisation «abusive» de l'espace public.

Il souhaite par ailleurs savoir si ces critères sont suffisamment clairs pour éviter que des citoyens ne se fassent amender alors qu'ils utilisent l'espace public, conformément à son affectation.

L'utilisation du domaine public est notamment régie par la loi sur les routes et la loi sur le domaine public.

¹Déposée, 3255.

Interpellation écrite: critères de l'utilisation abusive de l'espace public

Ces deux dispositions prévoient que toute utilisation accrue de l'espace public est soumise à autorisation préalable, délivrée par la commune concernée.

Constitue une utilisation accrue de l'espace public toute utilisation qui n'est pas conforme à son usage ordinaire.

Dès lors, dans le cadre de leur mission, la police municipale veille à ce que celui ou celle qui utilise de manière accrue le domaine public soit au bénéfice d'une autorisation (manifestation, terrasse, procédé de réclame, chantier, etc.).

Si tel n'est pas le cas, un rapport est adressé au Service de la sécurité et de l'espace publics (SEEP) qui, en fonction de la nature de l'affaire, notifie un avertissement et/ou une amende administrative.

Dans le cadre de ces démarches, il est précisé que le fait d'utiliser un banc public (y compris pour y dormir) n'a jamais fait l'objet d'une dénonciation par la police municipale débouchant sur une amende administrative.

En revanche, en collaboration avec la police cantonale, les agent-e-s de la police municipale (APM) veillent à ce qu'aucun campement ne se constitue sur l'espace public.

Ainsi, à la demande de la police cantonale, les APM participent au démantèlement d'abris de fortune construits par certains sans-abris, sous les ponts, ou en d'autres lieux de la Ville.

Dans le cadre de ces démarches, la police municipale dirige les personnes concernées vers les nombreux centres d'accueil de la Ville de Genève ouverts (certains toute l'année), pouvant accueillir les personnes sans domicile.

Enfin, en sus de ce qui précède, les APM interviennent dans l'hypothèse où des personnes physiques ou des entreprises privatisent l'espace public d'une manière telle qu'il est soustrait à son usage premier (par ex. occupation d'un «proxisport» par une association ou un club sportif, à des fins commerciales, excluant tout autre utilisateur non inscrit).

Dans pareille hypothèse, les agents peuvent, en fonction des circonstances, sanctionner les contrevenants (amendes administratives) ou se contenter d'un avertissement assortit d'une injonction de cesser l'usage abusif qui est fait de l'espace public.

Au nom du Conseil administratif

Le directeur général:
Jacques Moret

Le conseiller administratif:
Guillaume Barazzone

Le président. La réponse semble convenir...

- 10. Réponse du Conseil administratif à la motion du 20 novembre 2013 de M^{me} et MM. Christo Ivanov, Marc-André Rudaz, Adrien Genecand, Claude Jeanneret, Simon Brandt, Rémy Burri, Jean-Philippe Haas, Christian Zaugg, Jean-Charles Rielle, Sylvain Thévoz, Antoine Maulini et Catherine Thobellem: «Réalisons un nouveau terrain synthétique homologué à Vessy pour le rugby et le football américain; rénovons également le terrain actuel» (M-1106)¹.**

TEXTE DE LA MOTION

Le Conseil municipal demande au Conseil administratif:

- le dépôt d'une proposition pour un crédit de réalisation d'un nouveau terrain synthétique homologué à Vessy, pour le rugby et le football américain,
- la rénovation complète du terrain actuel.

RÉPONSE DU CONSEIL ADMINISTRATIF

Cette motion votée le 18 octobre 2017 par le Conseil municipal de la Ville de Genève a été votée conjointement à la proposition PR-1234 concernant la rénovation des terrains des stades du Bois-de-la-Bâtie, des Libellules et de Vessy. Cette proposition prévoit que le terrain de rugby et football américain du centre sportif de Vessy sera agrandi pour un montant de 205 000 francs, permettant ainsi la création d'une zone d'entraînement. Son financement est prévu dans les délibérations V et VI de la proposition:

- délibération V: 1 995 000 francs destinés à la transformation d'un terrain de rugby et de football américain en gazon naturel par un gazon synthétique au centre sportif de Vessy sis 31, route de Vessy, parcelle N° 6177, feuilles N°s 1 et 3, commune de Veyrier;
- délibération VI: 205 000 francs destinés à l'agrandissement de la surface du terrain de rugby et de football américain permettant la création d'une zone d'entraînement au centre sportif de Vessy sis 31, route de Vessy, parcelle N° 6177, feuilles N°s 1 et 3, commune de Veyrier.

Par sa mise en œuvre, le Conseil administratif partage donc la préoccupation du Conseil municipal qu'il mettra en œuvre en 2018.

Au nom du Conseil administratif

Le directeur général:
Jacques Moret

Le conseiller administratif:
Sami Kanaan

¹ Rapport, 3189.

Motion: école des Pâquis, urinoir et zone de deal: un spectacle pour enfants?

Le président. Pas de réaction...

11. Réponse du Conseil administratif à la motion du 12 septembre 2017 de M^{mes} et MM. Pascal Spuhler, Daniel Sormanni, Danièle Magnin, Daniel-Dany Pastore, Jean-Philippe Haas, Patricia Richard, Laurent Leisi, Claude Jeanneret, Thomas Zogg, François Bärtschi, Amar Madani, Yasmine Menétrey, Eric Bertinat, Pierre Gauthier, Stéphane Guex, Alain de Kalbermatten et Sophie Courvoisier: «Ecole des Pâquis, urinoir et zone de deal: un spectacle pour enfants?» (M-1310)¹.

TEXTE DE LA MOTION

Considérant:

- que l’enceinte et les abords d’une école sont des lieux voués aux activités scolaires et parascolaires, et que ceux-ci doivent par principe être propres et réservés aux enfants;
- que la Ville de Genève est en charge de la gestion et de l’entretien de ces lieux;
- que malgré les travaux en cours à l’école de Pâquis-Centre, la Ville de Genève est censée maintenir ces lieux accessibles aux enfants, dans un état salubre;
- qu’il n’est pas normal que les enfants doivent se boucher le nez pour pénétrer dans les bâtiments scolaires tellement l’odeur d’urine est forte et insupportable;
- que les dealers peuvent pratiquer leurs activités illicites dans l’enceinte de l’école et de surcroît utiliser celle-ci comme urinoir et dépotoir;
- que la santé des enfants est de par ce fait mise en danger, puisque sur les lieux où ils s’amuse, marchent, courent et attendent l’heure de rentrer en cours, ils sont confrontés non seulement aux odeurs extrêmement fortes, mais aussi aux bactéries et autres maladies que pourraient transmettre les restes de mic-tions des dealers qui ont «zoné» dans le préau de l’école et ses abords;
- qu’il appartient à la Ville de Genève de mettre à la disposition des enfants des lieux sécurisés et d’assurer qu’ils ne risquent pas en permanence de se couper avec du verre brisé ou des canettes de bières écrasées;
- que l’éducation des enfants ne doit pas passer par ce type de «spectacles»;
- qu’il n’est pas normal que la direction de l’école ainsi que les services de sécurité publique (agent-e-s de la police municipale) soient au courant de la

¹ Développée, 1993.

Motion: école des Pâquis, urinoir et zone de deal: un spectacle pour enfants?

situation et que rien ne soit entrepris pour éviter que nos chères têtes blondes ne soient confrontées à cette situation préoccupante,

le Conseil municipal demande au Conseil administratif de prendre des mesures immédiates et urgentes afin d'assurer la salubrité et la sécurité des lieux, dans les plus brefs délais.

RÉPONSE DU CONSEIL ADMINISTRATIF

Le Conseil administratif remercie le Conseil municipal pour le vote sur le siège et le renvoi en urgence de ce texte, prouvant par là que nos deux instances sont au diapason en ce qui concerne la sécurité et la salubrité dans le préau de l'école de Pâquis-Centre.

Le Conseil administratif n'a toutefois pas attendu ce texte pour agir dans ce périmètre très sensible du quartier des Pâquis. C'est ainsi que suite à la réorganisation logistique du Service des écoles et institutions pour l'enfance (ECO), le nettoyage est devenu quotidien dans une grande partie des préaux de la ville, et notamment à Pâquis-Centre, depuis fin 2016.

Auparavant, le Service des écoles et institutions pour l'enfance et ses partenaires scolaires avaient travaillé avec les habitant-e-s et parents d'élèves du quartier, dans le but de se réapproprier l'espace public, notamment par le biais de la rénovation de la place de jeux de l'école. Un travail qui s'est avéré payant jusqu'au début des travaux de rénovation de l'école.

Depuis le démarrage de ces derniers, la situation du préau de l'école de Pâquis-Centre, déjà complexe, s'est considérablement détériorée. Consécutives à des nuits mouvementées, l'odeur d'urine provoque le mécontentement légitime des parents d'élèves.

Devant l'ampleur du problème – et toujours avant le renvoi de cette motion –, le Conseil administratif a décidé de demander aux services concernés de prendre immédiatement plusieurs mesures, soit:

- le nettoyage du préau, déjà effectué sept jours sur sept depuis fin 2016, a encore été renforcé;
- des WC publics ont été installés à la rue de la Navigation;
- l'accès de nuit au préau a été restreint aux seules personnes autorisées grâce à une coordination étroite entre la police cantonale, la police municipale et une société de surveillance privée;
- un éclairage supplémentaire a été installé sous le préau couvert afin de dissuader les personnes susceptibles de provoquer des incivilités;
- une peinture spéciale a été apposée dans les coins souillés par l'urine;

Motion: école des Pâquis, urinoir et zone de deal: un spectacle pour enfants?

- et des panneaux d’interdiction d’entrée dans le périmètre du préau pour les personnes non autorisées seront installés prochainement.

Ces mesures portent d’ores et déjà leurs fruits.

Des collaboratrices et des collaborateurs du Service des écoles et institutions pour l’enfance ont assisté le 10 octobre dernier à l’instance participative de l’école. L’ensemble des mesures a été présenté aux partenaires scolaires, dont l’association de parents d’élèves des Pâquis (APE), l’école, le parascolaire, la Maison de quartier; les mesures ont été saluées.

En sus, d’autres propositions ont été exposées, dont l’installation de caméras de vidéosurveillance dans le préau de l’école, ainsi que la possibilité de fermer le préau à terme. Cette seconde proposition ne fait plus aujourd’hui l’objet d’une opposition des habitant-e-s. Elle reste néanmoins difficilement réalisable durant la phase de travaux (coûts).

Il convient également de rappeler ici que la fermeture d’un préau ne résout pas forcément les problèmes, mais les atténue. Il fut un temps où les grillages de l’école De-Chateaubriand étaient forcés, ce qui laissait cours à des fêtes sauvages réunissant parfois près de 200 personnes. De même, les nuisances persistent du côté du préau des Vollandes. Ces exemples montrent bien que nous nous confrontons rapidement à une problématique qui relève de l’action de la police cantonale.

Pour ce qui relève des caméras de vidéosurveillance, le Conseil administratif a décidé le 1^{er} novembre dernier d’installer quatre caméras extérieures dans le préau de l’école de Pâquis-Centre, à tout le moins durant la période des travaux. Les conditions légales et réglementaires énoncées dans le préavis de la commission de vidéosurveillance de la Ville, en particulier une exploitation du système limitée à la tranche horaire de 22 h à 7 h, seront bien évidemment respectées.

La «directive quant au processus de traitement d’un dossier de vidéosurveillance par une commune» du Service de surveillance des communes, du 12 mars 2014, ainsi que de la «directive générale relative à l’accès et au visionnement d’images de vidéosurveillance», adoptée par le Conseil le 6 mai 2015, et les éventuelles directives du préposé cantonal à la protection des données et à la transparence, sont réservées.

Du côté des partenaires scolaires, un petit groupe de suivi a été constitué, composé notamment de l’association de parents d’élèves. Il aura pour objectif d’évaluer la situation régulièrement.

Au nom du Conseil administratif

Le directeur général:
Jacques Moret

La conseillère administrative:
Esther Alder

Le président. Pas de réaction...

12. Réponse du Conseil administratif à l'interpellation écrite du 18 octobre 2017 de M. Stéphane Guex: «Taille sauvage d'un arbre rue Bergalonne» (IE-48)¹.

TEXTE DE L'INTERPELLATION

Le mardi 26 septembre 2017, une entreprise privée est venue couper des branches d'un arbre situé dans la pointe de la parcelle sise entre la rue Bergalonne et la rue des Maraîchers.

Ces branches étaient jeunes, vertes et ne représentaient manifestement aucun danger pour la population.

Sachant que la taille des arbres est recommandée au printemps et que couper des branches en automne inflige des blessures plus longues et plus difficiles à cicatriser pour le végétal, je prie le Conseil administratif:

- de fournir les motifs de l'intervention sur cet arbre, au besoin avec l'expertise d'un dendrologue;
- de motiver ce qui a conduit à cette intervention plutôt qu'à chercher des solutions ayant moins de conséquences pour l'arbre;
- de justifier le choix d'une entreprise privée pour un tel travail;
- d'indiquer le coût de cette opération.

RÉPONSE DU CONSEIL ADMINISTRATIF

La manifestation de La Saga des Géants a obligé le Service des espaces verts (SEVE) à tailler partiellement l'arbre afin de permettre le passage du cortège. Etant donné qu'un minimum de branches ont été coupées lors de cette intervention, le SEVE devra intervenir de nouveau sur l'arbre avant mars 2018 afin d'équilibrer sa couronne. La taille n'entrave pas la pérennité de cette espèce.

A l'avenir, une taille en tête de chat sera réalisée environ tous les cinq ans, compte tenu de la vigueur de l'arbre et de la configuration des lieux. En effet, déjà par le passé (avant 2010), cet arbre avait été annuellement taillé en tête de chat à l'image des platanes sur les quais.

Le travail a été exécuté par une équipe spécialisée du SEVE et n'a pas généré de coût supplémentaire.

Au nom du Conseil administratif

Le directeur général:
Jacques Moret

Le conseiller administratif:
Guillaume Barazzone

¹ Déposée, 3198.

Le président. Monsieur Stéphane Guex, je vous invite à gagner la tribune...

M. Stéphane Guex (HP). Ma présence à la tribune indique donc que je ne me satisfais pas des réponses du Conseil administratif pour différentes raisons, en premier lieu parce que l'on constate, quand on regarde le parcours prévu depuis plusieurs semaines, voire plusieurs mois pour le passage à Genève de ces géantes, qu'à aucun moment elles n'empruntent la rue Bergalonne à l'endroit où l'arbre a été coupé. Je ne peux donc pas concevoir cet argument comme une réponse crédible.

Deuxièmement, je me suis renseigné, car le magistrat M. Barazzone n'a pas donné de réponse sur cet aspect de la chose: il semblerait que l'arbre en question soit un sophora du Japon. Les sophoras du Japon, je le confirme, doivent être taillés au printemps, comme énormément d'arbres, surtout quand il s'agit de branches épaisses comme c'était le cas. En coupant les arbres au moment qui a été choisi, c'est-à-dire au mois de septembre, nous prenons le risque que l'arbre pourrisse à court terme. Cela m'amène à ma troisième réaction car, quelles que soient les raisons invoquées et notamment le prétexte d'un éventuel événement à venir, on avait largement le temps de faire cette coupe au printemps et non pas à la fin de l'été.

Il reste une dernière interrogation. Le magistrat a oublié vraisemblablement d'y répondre, je ne vois pas de malveillance là-dedans évidemment; c'est la question de la sous-traitance du travail, notamment pour ces tailles. En effet, nous le savons, le Service des espaces verts (SEVE) est débordé et on voit se développer de plus en plus le recours à ces sous-traitances. J'attire d'ailleurs votre attention, Mesdames et Messieurs les conseillers municipaux, sur le fait qu'il y a une ligne dans le budget du département de M. Barazzone pour la sous-traitance au SEVE.

Or, nous avons plusieurs fois évoqué ce problème dans cette assemblée: nos employés au SEVE sont débordés, ils ont énormément de surcharge de travail; ils manquent de mains, si on peut dire. Donc, plutôt que de créer une ligne budgétaire pour de la sous-traitance, ne devrait-on pas une fois pour toutes créer un budget pour engager du personnel en suffisance? Voilà ce que j'aurais envie de répondre à M. Barazzone et j'attends évidemment des réactions à cette nouvelle interpellation.

Question écrite: pratiques de déplacements de la police de proximité

13. Réponse du Conseil administratif à la question écrite du 27 septembre 2017 de M. Grégoire Carasso et M^{me} Olga Baranova: «Police de proximité: en voiture, Simone! (bis)» (QE-486)¹.

TEXTE DE LA QUESTION

Combien de kilomètres les agent-e-s de la police municipale (APM) ont-ils parcourus en voiture de 2010 à 2016 chaque année? Combien de kilomètres cela représente-t-il par APM chaque année? Existe-t-il des éléments chiffrés relatifs à l'utilisation du vélo et à la marche à pied et en roller? Quelles sont les directives et pratiques effectives (ordres d'engagement précis) relatives à la mobilité de notre police de proximité?

RÉPONSE DU CONSEIL ADMINISTRATIF

Les auteurs de la question écrite QE-486 «Police de proximité: en voiture, Simone! (bis)» souhaitent connaître le nombre de kilomètres parcourus en voiture par les APM chaque année, de 2010 à 2016.

Dès lors, pour donner suite à leur requête, il est remis, ci-après, un tableau inventoriant: les kilomètres effectués annuellement par les véhicules de la police municipale, le nombre d'APM en exercice pour chaque année considérée, la consommation annuelle ainsi que la consommation moyenne pour chacun de ces véhicules et le nombre de kilomètres effectués par les APM.

	2010	2011	2012	2013	2014*	2015	2016
Consommation annuelle en litres	12 148,36	10 408,14	11 985,20	15 249,05	16 360,17	20 271,60	20 226,30
Km annuels	114 260	82 985	86 079	126 333	125 259	146 269	142 545
Consommation moyenne aux 100 km	10,63	12,54	13,92	12,07	13,06	13,86	14,19
Nombre d'APM	99	104	128	144	154	172	196
Nombre de km par APM	1154	798	672	877	813	850	727

* Ouverture du poste des Acacias le 16 juin 2014.

¹ Déposée, 2753.

Question écrite: pratiques de déplacements de la police de proximité

À la lumière des chiffres présentés, il appert que le kilométrage effectué par la police municipale en voiture est relativement stable ces dernières années.

L'augmentation du nombre de kilomètres effectués à partir de 2014, par rapport à la moyenne des années précédentes, est justifiée par le fait que le nombre d'agent-e-s a sensiblement augmenté ces trois dernières années et qu'un nouveau poste de quartier bénéficiant de deux véhicules supplémentaires a été ouvert.

De fait, le nombre de kilomètres effectués par les APM en voiture a même diminué ces dernières années, par rapport à 2010 (727 km en 2016, contre 1154 km en 2010).

Néanmoins, il convient de relever que la majorité des kilomètres effectués en voiture par la police municipale ne concerne aucunement le travail d'ilotage pour lequel il est requis des patrouilles pédestres, à vélo ou en rollers.

Les véhicules de service sont principalement utilisés le soir, pour répondre à des réquisitions formulées par les habitants à la centrale d'engagement à partir de 17 h, le territoire à couvrir pour chaque patrouille étant plus important.

L'utilisation de la voiture est également nécessaire pour permettre aux APM de mener des actions conjointes avec la police cantonale (actions de terrain en appui de la police cantonale, encadrement et contrôle de manifestations, contrôles selon la loi fédérale sur la circulation routière (LCR), etc.).

Enfin, l'utilisation d'un véhicule de service est également nécessaire lorsque les APM interviennent en cas d'accident, nécessitant un transport de matériel permettant de sécuriser le lieu ou l'interpellation de contrevenants.

Au nom du Conseil administratif

Le directeur général:
Jacques Moret

Le conseiller administratif:
Guillaume Barazzone

Le président. Pas de réaction...

14. Réponse du Conseil administratif à la résolution du 7 mars 2017 de M^{mes} et MM. Grégoire Carasso, Laurence Corpataux, Albane Schlechten, Alfonso Gomez, Pascal Spuhler, Jean-Charles Lathion, Sylvain Thévoz, Maria Pérez, Marie-Pierre Theubet et Uzma Khamis Vannini: «Pour le maintien du slowUp genevois» (R-204)¹.

TEXTE DE LA RÉOLUTION

Considérant:

- la déclaration de M. le maire Guillaume Barazzone à propos de l'édition 2016 du slowUp: «C'est déjà la 12e édition du slowUp à Genève. En tant que maire de la Ville de Genève, je ne peux que me réjouir de cet engouement pour les modes de déplacement respectueux de l'environnement. Dans l'hypercentre, le vélo ou même la marche restent souvent les modes de déplacement les plus rapides. Privilégier la mobilité douce en ville, c'est aussi s'engager concrètement contre la pollution. Celle-ci, nous le savons, génère de plus en plus de maladies et de complications respiratoires chez les citadins. Le slowUp est l'occasion rêvée, pour celles et ceux qui ne la pratiquent pas encore, d'essayer une mobilité douce, ludique et adaptée à ses besoins et à ses capacités. Pas facile d'y renoncer une fois qu'on y a goûté!» (<http://www.slowup.ch/geneve/fr/bienvenue.html>);
- les succès de ces journées à Genève, comme ailleurs en Suisse et en Europe;
- la nouvelle loi pour une mobilité cohérente et équilibrée, plébiscitée par le peuple le 5 juin 2016, qui donne la priorité à la mobilité douce et aux transports publics dans les centres urbains;
- la décision scandaleuse de Genève Tourisme de supprimer l'édition 2017 suite aux déficits des Fêtes de Genève en 2016,

le Conseil municipal demande au Conseil administratif de s'engager activement auprès des partenaires concernés pour la réalisation de l'édition 2017 du slowUp et sa pérennisation.

RÉPONSE DU CONSEIL ADMINISTRATIF

Les auteurs de la résolution du 7 mars 2017 «Pour le maintien du slowUp genevois» demandent au Conseil administratif qu'il s'engage activement auprès des partenaires concernés par l'organisation du slowUp, afin, d'une part, que cette manifestation ait lieu en 2017 et que, d'autre part, elle soit pérennisée.

¹ «Mémorial 174^e année»: Développée, 5021.

A titre liminaire, le Conseil administratif tient à réaffirmer son intérêt pour le slowUp et son soutien aux organisateurs de cet événement.

Ainsi, lorsque la Fondation Genève Tourisme et Congrès a annoncé qu'elle n'était plus en mesure d'organiser cet événement, le Conseil administratif a approché le Département de l'environnement, des transports et de l'agriculture (DETA) afin de déterminer dans quelle mesure ce département pourrait reprendre, à son compte, l'organisation du slowUp. Il est rappelé que le DETA organise déjà, avec l'appui de la Ville de Genève, la «Journée sans ma voiture».

Dans le cadre de ces échanges, la Ville de Genève a garanti un certain nombre de prestations, soit notamment: une présence importante de policiers municipaux afin d'assurer la sécurité des participants, eu égard à la fermeture de nombreuses routes, la gratuité de l'espace public occupé durant la manifestation et la gratuité du matériel de fête (vaubans, tentes, podiums, signalétique routière, etc.) mis à disposition par la Ville.

Dès lors, le DETA a étudié la possibilité que l'édition 2017 du slowUp soit organisée par ses services.

Finalement, le Service de la sécurité et de l'espace publics (SEEP) a été nanti d'une demande déposée par «l'Association Genève pour la promotion de la mobilité douce».

Cette demande portait sur l'organisation d'une journée de la mobilité douce qui reprend, dans les grandes lignes, le concept du slowUp. Une décision formelle a été rendue par le SEEP à la mi-juillet, étant précisé que le Conseil administratif avait préalablement donné son accord de principe à l'organisation de cet événement. Il a dès lors eu lieu le 20 août 2017. Le parcours a débuté au quai Gustave-Ador en direction de Cologny et a concerné, outre la Ville, cinq autres communes.

Dans ce cadre, il est important de noter qu'une association régionale a également la possibilité d'organiser un slowUp (qui est une marque protégée) sur son territoire en présentant une requête, accompagnée de la conception de la manifestation, à l'instance nationale (Fondation SuisseMobile – Secrétariat slowUp – 031 318 01 28), tout en remplissant certaines exigences de qualité fixées par cette dernière. L'organisation slowUp nationale a notamment un droit de regard sur le parcours, la date de l'événement (au regard du calendrier national), le contexte régional, le programme cadre ainsi que les transports et accès. L'organisation d'une manifestation similaire qui ne répondrait pas aux différentes normes imposées par l'instance nationale pourrait avoir lieu, mais ne pourrait en aucun cas utiliser la marque «slowUp» ni les montants alloués par cette dernière.

En termes de financement, si le financement de chaque slowUp est en principe assuré par les partenaires régionaux, la participation financière de l'organisation

nationale et des partenaires nationaux (Migros, Rivella, SportXX, notamment) varie entre 50 000 et 80 000 francs. Ces dernières années, cette participation était plutôt de l'ordre de 50 000 francs.

Au nom du Conseil administratif

Le directeur général:
Jacques Moret

Le conseiller administratif:
Guillaume Barazzone

Le président. Il n'y a pas de demande de parole...

15. Réponse du Conseil administratif à l'interpellation écrite du 15 novembre 2017 de M^{me} Laurence Corpataux: «Comment la Ville de Genève lutte-t-elle contre le harcèlement sexuel au travail?» (IE-54)¹.

TEXTE DE L'INTERPELLATION

L'affaire «Harvey Weinstein» et la marée de témoignages de femmes victimes de harcèlement sexuel, d'agressions sexuelles ou de viols qui en a découlé nous ont montré que ce fléau est présent partout, dans tous les pays, dans toutes les sphères, tous les corps de métier, à tout âge, à tout moment de la journée ou de la nuit et dans n'importe quel contexte.

Ces agressions qui peuvent être perçues comme une attitude ou un comportement moins graves que des actes de violence plus flagrants sont rarement dénoncées, encore moins condamnées. Cela peut s'expliquer par de nombreuses raisons, dont notamment: la honte ressentie par la victime ou son sentiment injustifié de culpabilité, la harceuse ou le harceleur est un supérieur hiérarchique, les harceuses et harceleurs sont rarement poursuivis-e-s, la peur des représailles ou parce que ces comportements sont tellement ancrés et tellement courants dans notre société que la victime elle-même ne se rend parfois compte que bien plus tard que ce que la harceuse ou le harceleur lui a fait subir n'est pas normal. Pourtant, les conséquences psychologiques pour les victimes peuvent être très graves.

La Ville de Genève, en tant qu'employeur, n'est certainement pas épargnée par de tels cas dans le cadre du travail. Dès lors, nous désirons savoir:

- Quelles sont les mesures de sensibilisation mises en place par le Conseil administratif pour prévenir le harcèlement sexuel (lors de la formation des

¹ Déposée, 3656.

RH, l'engagement de nouveaux employés, mise en place d'un code d'éthique, etc.) sur le lieu de travail?

- Le statut du personnel de la Ville de Genève prévoit à l'article 77 relatif à la protection de la personnalité une série de mesures que la municipalité doit mettre en place afin de protéger la personnalité et la santé des employé-e-s notamment face au harcèlement sexuel. Quelles mesures concrètes ont été mises en place depuis l'adoption de cet article?
- La Ville a-t-elle un service de référence, une ligne d'appel ou un e-mail où les personnes victimes peuvent se confier (en toute confidentialité si elles le souhaitent)?
- Le Conseil administratif peut-il nous confirmer qu'en cas de faute grave avérée, comme du harcèlement sexuel, les poursuites judiciaires sont conseillées, et qu'un licenciement immédiat est prononcé?
- Dès lors, le Conseil administratif pense-t-il donner un message de «tolérance zéro» vis-à-vis des auteurs potentiels de tels actes?
- En respectant la sphère privée et les données personnelles, le Conseil administratif peut-il nous fournir des statistiques sur les cas de dénonciation de harcèlement sexuel au travail, et plus largement toutes les formes de harcèlement au travail?
- L'ensemble de cette politique pourrait-il être étendu à d'autres formes de harcèlement, de type moral, comme le mobbing, qui est également traumatique pour les victimes, et qui précède ou succède parfois au harcèlement sexuel?

RÉPONSE DU CONSEIL ADMINISTRATIF

Le Conseil administratif accorde une grande importance à la prévention de toute forme de harcèlement, qu'il soit psychologique, sexuel ou autres tels que propos ou actes discriminatoires.

A cet effet, il a adopté en septembre 2012 une Directive générale relative à l'atteinte à la personnalité-harcèlement en Ville de Genève précisant les dispositions statutaires et réglementaires en la matière.¹

En février 2017, au travers d'un dépliant remis à chaque membre du personnel, ledit Conseil a rappelé, dans le cadre de sa politique des ressources humaines, qu'«en tant qu'employeur responsable, la Ville de Genève met en place une politique active en matière d'égalité entre femmes et hommes et de diversité pour écarter toute forme de discrimination. Elle prend également des

¹ Articles 77, 78, 79 et 100 du statut du personnel de la Ville de Genève ainsi que 91, 92, 99 et 109 de son règlement d'application.

mesures afin d'assurer la protection de la personnalité, de la santé, de l'intégrité et de la sécurité des membres de son personnel.»

Cette volonté se traduit concrètement par différentes mesures de sensibilisation, tant au niveau des collaborateurs et collaboratrices qu'à celui de l'ensemble de la hiérarchie. Parmi celles-ci, relevons:

- l'information générale donnée quatre fois par an au personnel nouvellement engagé lors des séances «Bienvenue en Ville de Genève»;
- les formations à l'attention des nouvelles et nouveaux membres du personnel: «Droits, devoirs et responsabilités des cadres» ou «Droits, devoirs et responsabilités des employé-e-s»;
- les formations suivantes proposées aux employé-e-s: «La gestion des absences non planifiées», «Les outils d'intervention en matière de relations humaines», «Travailler en santé», «Préserver la santé et la sécurité au travail des apprenti-e-s, stagiaires et jobs d'été»;
- les cours de sensibilisation à la question des inégalités pouvant notamment déboucher sur des formes de harcèlement: «Orientation sexuelle, expression et identité de genre», «Dompter le sexisme ordinaire».

Dans le cadre des mesures précitées, il est rappelé l'importance de la qualité de vie au travail et la position ferme de l'employeur en ce qui concerne toute forme de harcèlement. L'accent est mis sur le rôle de chacun-e en matière de prévention, ainsi que sur la responsabilité spécifique des cadres de veiller à la protection de leur personnel.

Chaque membre du personnel de la Ville de Genève a par ailleurs la possibilité de s'adresser, à titre confidentiel, à l'Entité psychologie du travail de la Direction des ressources humaines (ci-après DRH) pour obtenir conseil et soutien psychologique.

Cependant, lorsqu'un litige concernant la protection de la personnalité, qu'elle résulte d'un harcèlement sexuel ou de toute autre forme de harcèlement, n'a pas pu être réglé préalablement au sein d'un service ou d'un département, une plainte peut être déposée auprès de la DRH.

Cette dernière informe la direction du département concernée afin qu'une mesure provisoire de protection propre à faire cesser immédiatement l'atteinte soit prise.

Sur demande écrite du ou de la plaignant-e, et dans le cas d'une suspicion d'atteinte à la personnalité, le Conseil administratif, sur préavis de la DRH, ouvre immédiatement une enquête dans le but d'établir les faits et de déterminer si les agissements subis par la personne plaignante relèvent d'une atteinte à la personnalité. Ces enquêtes sont confiées à l'extérieur de l'administration municipale.

Si le rapport de l'enquête conclut à une atteinte à la personnalité, le Conseil administratif se détermine pour prononcer une sanction disciplinaire ou d'autres mesures conformément aux articles 93 et 94 du statut.

De manière générale, en cas de faute grave et pour autant qu'elle soit avérée, un licenciement immédiat peut être prononcé par le Conseil administratif. Le harcèlement sexuel, comportement particulièrement grave, n'échappe pas à cette règle.

Sur le plan pénal, en cas de crime ou délit poursuivi d'office, l'administration municipale a l'obligation légale de dénoncer l'infraction à l'autorité de poursuite pénale. Pour les autres infractions qui ne seraient pas poursuivies d'office, seule la victime a la compétence de déposer une plainte pénale.

Depuis l'entrée en vigueur de la directive précitée, aucune plainte pour harcèlement sexuel n'a été déposée.

En conclusion, le Conseil administratif estime que sa politique de prévention actuelle ne nécessite pas une communication portant spécifiquement sur le harcèlement sexuel au travail.

Au nom du Conseil administratif

Le directeur général:
Jacques Moret

La conseillère administrative:
Sandrine Salerno

Le président. Madame Corpataux, je vous invite à venir au micro...

M^{me} Laurence Corpataux (Ve). J'ai été un peu étonnée de lire qu'il n'y avait eu aucune plainte depuis 2012 liée au harcèlement en tout genre en Ville de Genève. Je demande donc à la magistrate concernée comment sont traités les problèmes de harcèlement à l'interne et si les cadres de la Ville de Genève sont formés pour traiter de telles demandes lorsqu'un collaborateur vient leur parler de harcèlement. C'est vrai que je suis étonnée de la réponse que je trouve un peu juste, un peu courte...

Le président. Un peu courte, un peu lapidaire...

M^{me} Laurence Corpataux. Oui, un peu lapidaire. Je pense qu'on pourrait aller un peu plus loin.

16. Propositions des conseillers municipaux.

Néant.

17. Interpellations.

Néant.

18. Questions écrites.

Néant.

Le président. Mesdames et Messieurs, il est 19 h. Je rappelle à la commission des naturalisations qu'elle est attendue à la salle Nicolas-Bogueret. Je lève la séance en vous souhaitant un excellent appétit.

Séance levée à 19 h.

SOMMAIRE

1. Exhortation	4914
2. Communications du Conseil administratif	4914
3. Communications du bureau du Conseil municipal	4915
4. Liste des objets en suspens arrêtée au 22 janvier 2018 (D-12)	4923
5. Election d'un-e représentant-e du Mouvement citoyens genevois pour faire partie du bureau du Conseil municipal	5098
6. Budget de fonctionnement 2018 de la Fondetec (D-32.5)	5102
7. Questions orales	5106
8. Réponse du Conseil administratif à l'interpellation écrite du 18 octobre 2017 de M. Sylvain Thévoz: «Utilisation abusive de l'espace public: une manière de faire la guerre aux pauvres?» (IE-49)	5118
9. Réponse du Conseil administratif à l'interpellation écrite du 18 octobre 2017 de M. Sylvain Thévoz: «Utilisation abusive de l'espace public: quels critères appliquent les agent-e-s de la police municipale?» (IE-50)	5119
10. Réponse du Conseil administratif à la motion du 20 novembre 2013 de M ^{me} et MM. Christo Ivanov, Marc-André Rudaz, Adrien Genecand, Claude Jeanneret, Simon Brandt, Rémy Burri, Jean-Philippe Haas, Christian Zaugg, Jean-Charles Rielle, Sylvain Thévoz, Antoine Maulini et Catherine Thobellem: «Réalisons un nouveau terrain synthétique homologué à Vessy pour le rugby et le football américain; rénovons également le terrain actuel» (M-1106)	5121
11. Réponse du Conseil administratif à la motion du 12 septembre 2017 de M ^{mes} et MM. Pascal Spuhler, Daniel Sormanni, Danièle Magnin, Daniel-Dany Pastore, Jean-Philippe Haas, Patricia Richard, Laurent Leisi, Claude Jeanneret, Thomas Zogg, François Bärtschi, Amar Madani, Yasmine Menétrey, Eric Bertinat, Pierre Gauthier,	

Stéphane Guex, Alain de Kalbermatten et Sophie Courvoisier: «Ecole des Pâquis, urinoir et zone de deal: un spectacle pour enfants?» (M-1310).....	5122
12. Réponse du Conseil administratif à l'interpellation écrite du 18 octobre 2017 de M. Stéphane Guex: «Taille sauvage d'un arbre rue Bergalonne» (IE-48).....	5125
13. Réponse du Conseil administratif à la question écrite du 27 septembre 2017 de M. Grégoire Carasso et M ^{me} Olga Baranova: «Police de proximité: en voiture, Simone! (bis)» (QE-486).....	5127
14. Réponse du Conseil administratif à la résolution du 7 mars 2017 de M ^{mes} et MM. Grégoire Carasso, Laurence Corpataux, Albane Schlechten, Alfonso Gomez, Pascal Spuhler, Jean-Charles Lathion, Sylvain Thévoz, Maria Pérez, Marie-Pierre Theubet et Uzma Khamis Vannini: «Pour le maintien du slowUp genevois» (R-204)	5129
15. Réponse du Conseil administratif à l'interpellation écrite du 15 novembre 2017 de M ^{me} Laurence Corpataux: «Comment la Ville de Genève lutte-t-elle contre le harcèlement sexuel au travail?» (IE-54).....	5131
16. Propositions des conseillers municipaux	5135
17. Interpellations	5135
18. Questions écrites	5135

Le mémorialiste:
Ramzi Touma